

# Bestway.

www.bestwaycorp.com  
Visit Bestway YouTube channel 





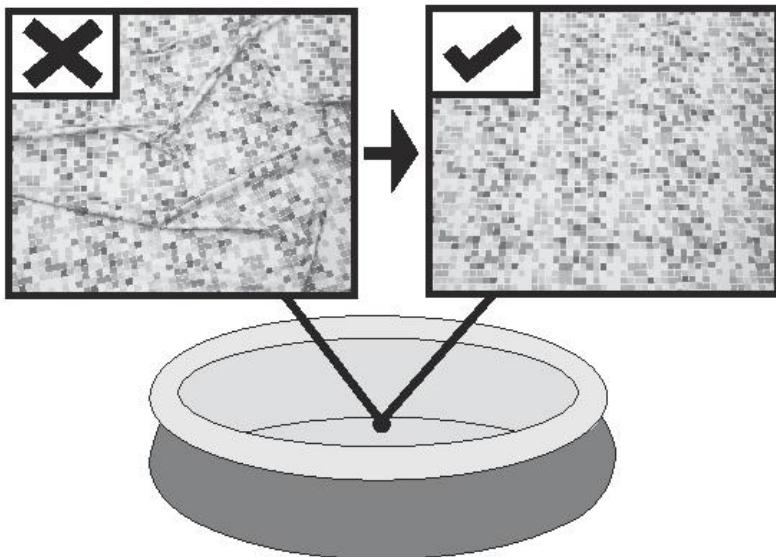


## WARNING / ATENÇÃO / ADVERTENCIA / ACHTUNG / VAROITUS WAARSCHUWING / AVVERTENZA / ATTENTION / ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ ВНИМАНИЕ / OSTRZEŻENIE / FIGYELMEZTETÉS / WARNING

smooth out the bottom  
suavizar o fundo  
suavizar la parte inferior  
glätten den Boden  
tasoitaa pohjaan

glad uit de bodem  
appianare il fondo  
lisser le fond  
ΕΞΟΜΑΛΥΝΕΙ ΤΟ ΠΥΘΜΕΝΑ  
Расправьте дно

wyglądzieć dna  
elsimítására az alsó  
jämmaa ut botten



Put 1" to 2" water in the pool to cover the floor. Once pool floor is slightly covered, gently smooth out all wrinkles. Start in the center of the pool and work your way clockwise to the outside.

Encher a piscina com uma quantidade de água suficiente para cobrir a superfície (de 2 a 5 cm). Uma vez que a superfície estiver levemente coberta, eliminar todas as dobras presentes, começando pelo centro da piscina e continuando, no sentido horário, em direção à parte externa.

Ponga de 1" a 2" de agua en la piscina para cubrir el suelo. Cuando la piscina esté un poco cubierta, alise suavemente las arrugas. Comience desde el centro de la piscina y trabaje en sentido horario hacia el exterior.

Füllen Sie 1" bis 2" Wasser in den Pool, so dass der Boden bedeckt ist. Glätten Sie vorsichtig alle Falten sobald der Poolboden leicht bedeckt ist. Beginnen Sie in der Mitte des Pools und arbeiten Sie im Uhrzeigersinn zur Außenseite.

Laita altaaseen 2,5 - 5cm:n kerros vettä pohjan peittämiseksi. Kun altaan pohja on peittynyt, silitä varovasti kaikki nypyt. Aloita keskeltä ja etene myötäpäivään laidolle.

Doe 1" tot 2" water in het zwembad, net voldoende om de bodem onder water te zetten. Wanneer dit gebeurd is worden alle rimpels voorzichtig gladgestreken. Begin in het midden van het zwembad en ga zo rechtsom naar de rand toe.

Riempire la piscina con una quantità d'acqua sufficiente a coprire la superficie (da 2,5 a 5cm). Una volta piscina verso l'esterno muovendosi in senso orario, eseguita questa operazione, eliminare tutte le pieghe presenti sulla superficie partendo dal centro della.

Mettre quelques centimètres d'eau dans la piscine pour couvrir le sol. Une fois que le sol de la piscine est légèrement recouvert, laissez tous les plis. Commencez par le centre de la piscine et continuez dans le sens des aiguilles d'une montre vers l'extérieur.

ΒΑΛΤΕ 1" ΕΩΣ 2" ΝΕΡΟ ΣΤΗΝ ΠΙΣΙΝΑ ΓΙΑ ΝΑ ΚΑΛΥΨΕΤΕ ΤΟ ΠΑΤΩΜΑ. ΜΟΛΙΣ ΚΑΛΥΦΘΕΙ ΕΛΑΦΡΑ ΤΟ ΠΑΤΩΜΑ ΤΗΣ ΠΙΣΙΝΑΣ, Ο ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΤΗΣ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΙΣΙΩΣΕΙ ΟΛΕΣ ΤΙΣ ΠΤΥΧΕΣ. ΞΕΚΙΝΗΣΤΕ ΑΠΟ ΤΟ ΚΕΝΤΡΟ ΤΗΣ ΠΙΣΙΝΑΣ ΚΑΙ ΣΥΝΕΧΙΣΤΕ ΔΕΞΙΟΣΤΡΟΦΑ ΠΡΟΣ ΤΑ ΕΞΩ.

Налейте небольшого воды в бассейн так, чтобы она покрывала дно на 3-5 сантиметров. Когда вода напита, аккуратно расправьте складки дна. Начинайте с центра бассейна и двигайтесь к краям по часовой стрелке.

Puśc wodę do basenu o głębokości 1" - 2", aby jej warstwa zakryła dno basenu. Jeśli dno basenu jest już trochę zakryte wodą, delikatnie wygładź wszystkie jego faldy. Zaczniź od środka basenu i idź w kierunku zgodnym z ruchem wskazówek zegara, podążaj do brzegu basenu.

A medencébe engedjen 1" - 2" mélységű vizet, hogy az a medence fenekét befedje. Ha a medence alján egy kis mennyisésgű víz található, a gyűrődéseket finoman egyszerítse ki. A medence közepétől kezdve és az óramutató járásával megegyezően haladjon a medence szélé felé.

Häll 1" till 2" vatten i poolen för att täcka golvet. Då poolgolvet är något täckt, ska du släta ut alla veck. Börja i mitten av poolen och arbeta dig med sols utåt.

# FAST SET™ POOLS OWNER'S MANUAL

## WARNING

Carefully read, understand, and follow all information in this user manual before installing and using the swimming pool. These warnings, instructions, and safety guidelines address some common risks of water recreation, but they cannot cover all risks and dangers in all cases. Always use caution, common sense, and good judgment when enjoying any water activity. Retain this information for future use.

### Non Swimmers safety

- Continuous, active, and vigilant supervision of weak swimmers and non-swimmers by a competent adult is required at all times (remembering that children under five are at the highest risk of drowning).
- Designate a competent adult to supervise the pool each time it is being used.
- Weak swimmers or non-swimmers should wear personal protection equipment when using the pool.
- When the pool is not in use, or unsupervised, remove all toys from the swimming pool and its surrounding to avoid attracting children to the pool.

### Safety devices

- In order to prevent children from drowning, it is recommended to secure the access to the pool with a protection device. In order to prevent children climbing from the inlet and outlet valve, it is recommended to install a barrier (and secure all doors and windows, where applicable) to prevent unauthorized access to the swimming pool.
- Barriers, pool covers, pool alarms, or similar safety devices are helpful aids, but they are not substitutes for continuous and competent adult supervision.

### Safety equipment

- It is recommended to keep rescue equipment (e.g. a ring buoy) by the pool.
- Keep a working phone and a list of emergency phone numbers near the pool.

### Safe use of the pool

- Encourage all users especially children to learn how to swim.
- Learn Basic Life Support (Cardiopulmonary Resuscitation - CPR) and refresh this knowledge regularly. This can make a life-saving difference in the event of an emergency.
- Instruct all pool users, including children, what to do in case of an emergency.
- Never dive into any shallow body of water. This can lead to serious injury or death.
- Do not use the swimming pool when using alcohol or medication that may impair your ability to safely use the pool.
- When pool covers are used, remove them completely from the water surface before entering the pool.
- Protect pool occupants from water related illnesses by keeping the pool water treated and practicing good hygiene. Consult the water treatment guidelines in the user's manual.
- Store chemicals (e.g. water treatment, cleaning or disinfection products) out of the reach of children.
- Use the signage as outlined below. Signage is to be displayed in a prominent position within 2m of the pool.



Keep children under supervision in the aquatic environment. No diving.

- Removable ladders shall be placed on a horizontal surface.
- Irrespective of materials used for swimming pool construction, accessible surfaces have to be checked regularly to avoid injuries.
- Regularly monitor bolts and screws. Remove splinters or any sharp edges to avoid injuries.
- ATTENTION:** Do not leave the drained pool outside. The empty pool is liable to become deformed and/or displaced due to wind.
- If you have a filter pump, refer to the pump's manual for instructions.
- WARNING!** The pump cannot be used while people are inside the pool.
- If you have a ladder, refer to the ladder's manual for instructions.
- WARNING!** The use of a swimming pool implies compliance with the safety instructions described in the operating and maintenance guide. In order to prevent drowning or other serious injuries, pay particular attention to the possibility of unexpected access to the swimming pool by children under 5 years by securing the access to it; and, during the bathing period, keep them under constant adult supervision.

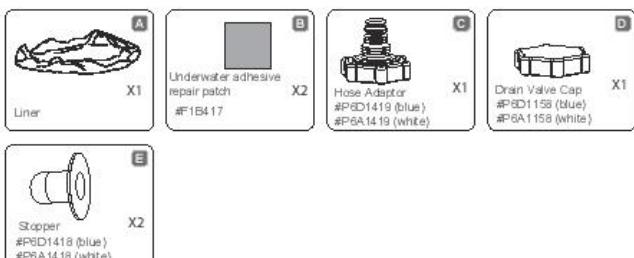
### Please read carefully and keep for future reference

Installation usually takes approximately 10 minutes with 2-3 people excluding earthworks and filling.



QUESTIONS? PROBLEMS?  
MISSING PARTS?

For FAQ, Manuals Or  
Spare Parts, Please Visit  
[www.bestwaycor.com](http://www.bestwaycor.com)



**NOTE:** Some parts already have been installed on the pool.

ITEM	SIZE	LINER CODE
#57265	2.44m x 66cm (8' x 26")	57265ASS18
#57267	2.44m x 66cm (8' x 26")	57265ASS18
#57268	2.44m x 66cm (8' x 26")	57265ASS18
#57271	2.74m x 76cm (9' x 30")	57271ASS18
#57272	2.74m x 76cm (9' x 30")	57271ASS18
#57266	3.05m x 76cm (10' x 30")	57266ASS18
#57269	3.05m x 76cm (10' x 30")	57266ASS18
#57270	3.05m x 76cm (10' x 30")	57266ASS18
#57273	3.66m x 76cm (12' x 30")	57273ASS18
#57274	3.66m x 76cm (12' x 30")	57273ASS18
#57275	3.66m x 76cm (12' x 30")	57273ASS18
#57321	3.96m x 84cm (13' x 33")	57319ASS18
#57323	3.96m x 84cm (13' x 33")	57319ASS18
#57313	4.57m x 84cm (15' x 33")	57313ASS18
#57315	4.57m x 84cm (15' x 33")	57313ASS18
#57286	4.57m x 1.07m (15' x 42")	57294ASS18
#57294	4.57m x 1.07m (15' x 42")	57294ASS18
#57289	4.57m x 1.22m (15' x 48")	57289ASS18

### CHOOSE THE CORRECT LOCATION

**NOTE:** The pool must be set up on a completely flat and level surface. Please do not install the pool if the surface is inclined or sloped.

#### Correct conditions to set up the pool:

- The selected location has to be capable of uniformly supporting the weight for the entire time the pool is installed; moreover the location must be flat and must be cleared of all objects and debris including stones and twigs.
- We recommend positioning the pool away from any objects children could use to climb into the pool.

**NOTE:** Position the pool near an adequate drainage system to deal with overflow or to discharge the pool.

#### Incorrect conditions to set up the pool:

- On uneven ground the pool may collapse causing serious personal injury and/or damage to personal property and will void the warranty and prevent any service claims.
- Sand should not be used to create a level base; the ground must be dug out if necessary.
- Directly under overhead power lines or trees. Be sure the location does not contain underground utility pipes, lines or cables of any kind.
- Do not set up the pool on driveways, decks, platforms, gravel or asphalt surfaces. The selected location should be firm enough to withstand the pressure of the water; Mud, sand, soft / loose soil or tar are not suitable.
- Grass or other vegetation under the pool will die and may cause odors and slime to develop, therefore we recommend removing all grass from the selected pool location.
- Avoid areas prone to aggressive plant and weed species that may grow through the ground cloth or liner.

**NOTE:** Check with your local city council for by-laws relating to fencing, barriers, lighting and safety requirements and ensure you comply with all laws.

**NOTE:** If have a filter pump, refer to the pump's manual for instructions.

**NOTE:** The ladder must match the pool size and should be used only for entering and exiting the pool. It is forbidden to exceed the permitted payload of the ladder. Check regularly if the ladder is properly assembled.

### Installation

Bestway Inflatables will not be responsible for damage caused to the pool due to mishandling or failure to follow these instructions.

**ATTENTION:** Do not use a high pressure air hose or over-inflate the top ring, it should be slightly stiff to the touch.

**NOTE:** Do not use extension power cords to power your pump.

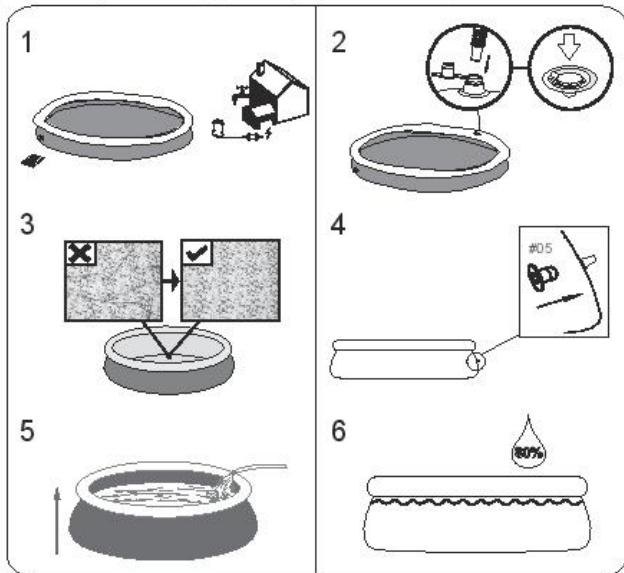
**ATTENTION:** Do not drag the pool on the ground, this can damage the pool.

**NOTE:** The base or bottom of the pool should be laid out properly (flat without wrinkles).

**NOTE:** Hot temperatures cause air to expand the ring and may cause damage. Leave some room for expansion.

Please see FAQ's for additional information.

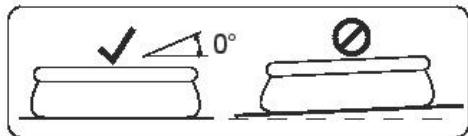
**NOTE:** Drawings for illustration purposes only. May not reflect actual product. Not to scale.



**ATTENTION:** Do not leave pool unattended while filling with water.

**Pool walls will rise as you fill with water.**

1. Fill pool until water capacity is 80%, DO NOT OVERFILL as this could cause the pool to collapse. In times of heavy rainfall you may need to empty some of the water to ensure the level is correct.
2. When filling the pool is completed, check that the water is not collecting on any side to ensure the pool is level.



**IMPORTANT:** If pool is not level, drain water and re-level ground by digging out. Never attempt to move the pool with water in it, serious personal injury or damage to the pool may result.

**WARNING:** Your pool may contain a great deal of pressure. If your pool has any bulge or uneven side, then the pool is not level, the sides may burst and the water may discharge suddenly causing serious personal injury and/or damage to property.

#### POOL MAINTENANCE

**Warning:** If you do not adhere to the maintenance guidelines covered herein, your health might be at risk, especially that of children. Pool water treatment is essential for the safety of the users.

Using chemicals inappropriately will cause property damage and personal injury.

**NOTE:** The pump is used to circulate the water and to filter small particles. In order to keep your pool water clean and hygienic, you must also add chemicals.

1. It is recommended not to fill the pool with catchment water, drilling water, or drainage well water; these waters generally contain polluted organic substances including nitrates and phosphates. Filling pool with water from the public network is advised.
2. Always keep your pool clean and apply the correct pool chemicals. Unsanitary water is a serious health hazard. It is recommended to use disinfectant, flocculant, acid or alkali chemicals to treat your pool.
3. Clean the PVC liner regularly with non-abrasive brushes or a pool vacuum cleaner.
4. Throughout the season, the water filtration system must run long enough each day to clean the entire volume of water in the pool.
5. Check the filter cartridge (or sand in a sand filter) regularly and replace dirty cartridges (or sand).
6. Regularly check the screws, bolts and all the metal parts for rust. Replace if necessary.
7. If it rains, check that the water level is not higher than the specified level. If water exceeds the specified levels, drain the pool to the specified level.
8. Do not use the pump when the pool is in use.
9. Cover the pool when not in use.
10. For pool water treatment, the pH value is very important.

**ATTENTION: Do not leave the drained pool outside.**

The following parameters ensure good quality water

Parameters	Values
Water clarity	clear view of the pool bottom
Colour of the water	no colour should be observed
Turbidity in FNU/NTU	max. 1.5 (preferably less than 0.5)
Nitrate concentration above that of fill water in mg/l	max. 20
Total organic carbon (TOC) in mg/l	max. 4.0
Redox potential against Ag/AgCl 3.5 m KCl in mV	min. 650
pH value	6.8 to 7.6
Free active chlorine (without cyanuric acid) in mg/l	0.3 to 1.5
Free chlorine used in combination with cyanuric acid in mg/l	1.0 to 3.0
Cyanuric acid in mg/l	max. 100
Combined chlorine in mg/l	max. 0.5 (preferably close to 0.0 mg/l)

#### Repair

Check pool for any leaks from valves or seams, check the ground cloth for any evident water loss.

Do not add chemicals until this has been done.

**NOTE:** In the event of a leak, patch your pool using the underwater adhesive repair patch provided. Refer to the FAQs for further information.

#### Dismantling

1. Unscrew the drain valve cap counter-clockwise and remove.
2. Connect the adaptor to the hose end and put the other end of the hose in the area where you are going to drain your pool. (Check local regulations for drainage by-laws).
3. Screw the control ring of the hose adaptor clockwise onto the drain valve. The drain valve will be open and water will start to drain automatically. Open the drain valve to the maximum position.
4. Deflate the top ring by squeezing the air valve.
5. When the top ring is fully deflated, press the top ring down, and tilt it to drain the pool easily. Completely drain the water in the pool.
6. When draining is finished, unscrew the control ring to close the valve.
7. Disconnect the hose.
8. Screw the cap back onto the drain valve.
9. Air dry pool.

#### Storage and Winterization

1. Please remove all the accessories and spare parts of the pool and store them clean and dry.
2. Once pool is completely dry, sprinkle with talcum powder to prevent pool from sticking together, fold pool carefully. If pool is not completely dry, mold may result and will damage the pool liner.
3. Store liner and accessories in a dry place with a moderate temperature between 5°C / 41°F and 38°C / 100°F.
4. During the rainy season, pool and accessories should be stored as per above instructions also.
5. Improper draining of the pool might cause serious personal injury and/or damage to personal property.
6. We strongly recommend the pool is disassembled during the off season (winter months). Store in a dry location out of children's reach.

# Limited BESTWAY® Manufacturer's Warranty

The product you have purchased comes with a limited warranty. Bestway® stands behind our quality guarantee and assures, through a replacement warranty, your product will be free from manufacturer's defects.

The following provision is only valid within the European member state countries. The legal regulation of Directive 1999/44/EC will not be effected by this BESTWAY limited warranty.

To enact a warranty claim, this form must be completed and submitted with a copy of your receipt/purchase to your local Bestway After Sales Center. Before any claims can be accepted, the Bestway After Sales Center may ask you to send a piece of the defective part to the center (e.g. a cut out of the production batch number / drain valve). Please contact your local Bestway After Sales Center before sending any documents. They will provide full instructions of what is needed for your claim.

Bestway® is not responsible for economic loss due to water or chemical costs. Bestway® will not replace any products deemed to have been damaged due to negligence or used outside of the owner's manual guidelines.

Bestway's warranty covers manufacturing defects discovered while unpacking the product or during use, within the limits of use and respectful of warnings and instructions given within the user's manual. This warranty applies only to the product and must not have been modified by any 3rd parties. The product must be stored and handled in accordance with the technical recommendations.

The Limited Warranty is valid for the period indicated above. The warranty start date is the date of sale shown on the original receipt/purchase invoice.

Please choose the type of your pool:



Date of purchase: \_\_\_\_\_ Customer Code Number: \_\_\_\_\_

TO: Bestway® Service Department Date: \_\_\_\_\_

FAX/E-MAIL/TEL: Please refer to your country according to the information found on the back cover or on our website: [www.bestwaycorp.com](http://www.bestwaycorp.com).  
Please provide your address details in full. **Note:** Incomplete address details will result in delayed shipments.  
Bestway reserves the right to charge for redelivery of undelivered packages where the recipient is at fault.

## REQUIRED INFORMATION - PLEASE WRITE THE SHIPPING ADDRESS

Name: \_\_\_\_\_ Address: \_\_\_\_\_

Zip Code: \_\_\_\_\_ Retailer: \_\_\_\_\_

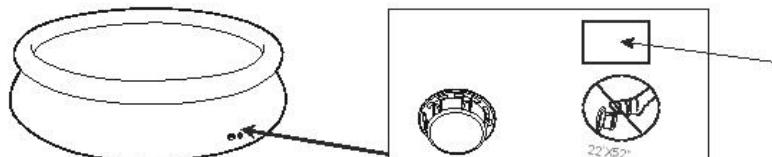
Country: \_\_\_\_\_ City: \_\_\_\_\_

Mobile: \_\_\_\_\_ Telephone: \_\_\_\_\_

Fax: \_\_\_\_\_ E-mail: \_\_\_\_\_

Please write the Batch Number and Item Code located near the drain valve

Batch Number: \_\_\_\_\_ Item Code: \_\_\_\_\_



#BXXXXX  
BWSHFXXXXXX  
YYYY-MM-DD

Item Code

Batch Number

## Problem description

Item is torn / Leaking

Faulty welding

Faulty upper ring

Faulty drain valve

Other (Please describe)

Missing part (Please use the code for the missing part. This can be found in the owner's manual.)

## IMPORTANT: ONLY THE DAMAGED PART WILL BE REPLACED, NOT THE COMPLETE SET.

Bestway reserves the right to request photographic evidence of defective parts, or to require sending the item for additional testing. In order to better assist you, we request all information you provide to be complete.

FOR FAQ, MANUALS, VIDEOS OR SPARE PARTS, PLEASE VISIT OUR WEBSITE: [www.bestwaycorp.com](http://www.bestwaycorp.com)  
VIDEOS ARE ALSO AVAILABLE ON OUR BESTWAY CHANNEL ON YOUTUBE: [www.youtube.com/user/BestwayService](http://www.youtube.com/user/BestwayService)

**Bestway**

# PISCINAS FAST SET™ MANUAL DO PROPRIETÁRIO

Visite o canal da Bestway no YouTube [YouTube](#)



## ATENÇÃO

Leia atentamente, compreenda e siga todas as instruções contidas neste manual de utilizador antes de instalar e utilizar a piscina. Estes avisos, instruções e orientações de segurança visam alguns riscos comuns de divertimentos aquáticos, contudo não podem abranger todos os riscos e perigos em todos os casos. Sempre que desfrutar de uma actividade aquática, deve ter cuidado, senso comum e bom discernimento. Preserve esta informação para utilização futura.

### Segurança a dos Não-Nadadores

- É sempre necessária uma supervisão contínua, activa e vigilante dos nadadores mais vulneráveis e dos não-nadadores por um adulto competente (lembre-se que as crianças com idade inferior a cinco anos correm o risco mais elevado de afogamento).
- Nomeie um adulto competente para supervisionar a piscina sempre que esteja em utilização.
- Os nadadores mais vulneráveis ou não-nadadores devem utilizar equipamento de protecção pessoal sempre que utilizarem a piscina.
- Sempre que a piscina não estiver a ser utilizada ou sem supervisão, retire todos os brinquedos da piscina e dos seus arredores para evitar atrair crianças até à piscina.

### Dispositivos de segurança

- De modo a prevenir que as crianças se afoguem, recomenda-se que proteja o acesso à piscina com um dispositivo de protecção. De modo a prevenir que as crianças subam pelas válvulas de entrada e saída, recomenda-se que instale uma barreira (e proteja todas as portas e janelas, sempre que aplicável) para prevenir o acesso não autorizado à piscina.
- Barreiras, coberturas de piscina, alarmes de piscina ou dispositivos de segurança semelhantes são auxiliares muito úteis, embora não substituam a supervisão contínua e competente por um adulto.

### Equipamento de segurança

- Recomenda-se que mantenha equipamento de resgate (ex., uma bóia em anel) nas proximidades da piscina.
- Mantenha um telefone funcional e uma lista de telefones de emergência nas proximidades da piscina.
- Encourage todos os utilizadores, em especial as crianças, a aprender a nadar.
- Aprenda medidas de Suporte Básico de Vida (Ressuscitação Cardiopulmonar - RCP) e renove este conhecimento regularmente. Isto pode ajudar a salvar vidas em caso de emergência.
- Instrua todos os utilizadores da piscina, incluindo as crianças, acerca do que devem fazer em caso de emergência.
- Nunca mergulhe em corpos de água pouco profundos. Isto pode causar ferimentos graves ou morte.
- Não utilize a piscina quando ingerir álcool ou medicamentos que possam afectar a sua capacidade para desfrutar dela em segurança.
- Caso tenha uma cobertura de piscina, retire-a completamente da superfície da água antes de entrar na piscina.
- Proteja os ocupantes da piscina de doenças relacionadas com a água, mantendo a água da piscina tratada e praticando uma boa higiene. Consulte as orientações de tratamento da água contidas no manual do utilizador.
- Armazene os químicos (ex., produtos de tratamento, limpeza e desinfecção da água) fora do alcance das crianças.
- Utilize a sinalização conforme indicado abaixo. A sinalização deve ser exibida numa posição proeminente e 2m da piscina.



- Mantenha as crianças sob supervisão no meio aquático. Não mergulhe.
- As escadas amovíveis devem ser colocadas numa superfície horizontal.
  - Independentemente dos materiais utilizados na construção da piscina, as superfícies acessíveis devem ser verificadas regularmente para evitar ferimentos.
  - Monitorize regularmente os para-ícos e remova lascas ou qualquer aresta afiada para evitar ferimentos.
  - ATENÇÃO:** Não deixe a piscina drenada no exterior. Quando vazia, a piscina fica susceptível a sofrer deformações e/ou deslocações devido ao vento.
  - Se tiver uma bomba de filtro, consulte o manual da bomba para obter instruções.
  - ATENÇÃO!** A bomba não pode ser utilizada enquanto a piscina estiver ocupada!
  - Se tiver uma escada, consulte o manual da escada para obter instruções.
  - ATENÇÃO!** A utilização de uma piscina implica o cumprimento das instruções de segurança descritas no guia de funcionamento e manutenção. Para prevenir afogamentos ou outros ferimentos graves, preste especial atenção à possibilidade das crianças com idade inferior a 5 anos acederem à piscina de forma inesperada, através da protecção do acesso à mesma, e mantendo-as sob supervisão constante de um adulto durante o período de banhos.

### Por favor leia cuidadosamente e guarde para referência futura.

A instalação demora normalmente cerca de 10 minutos com 2-3 pessoas excluindo trabalhos de remoção de solos e enchimento.

**NOTA:** Algumas peças já foram instaladas na piscina.

ITEM	DIMENSÕES	CÓDIGO DO REVESTIMENTO
#57265	2.44m x 66cm (8' x 26")	57265ASS18
#57267	2.44m x 66cm (8' x 26")	57265ASS18
#57268	2.44m x 66cm (8' x 26")	57265ASS18
#57271	2.74m x 76cm (9' x 30")	57271ASS18
#57272	2.74m x 76cm (9' x 30")	57271ASS18
#57266	3.05m x 76cm (10' x 30")	57266ASS18
#57269	3.05m x 76cm (10' x 30")	57266ASS18
#57270	3.05m x 76cm (10' x 30")	57266ASS18
#57273	3.66m x 76cm (12' x 30")	57273ASS18
#57274	3.66m x 76cm (12' x 30")	57273ASS18
#57275	3.66m x 76cm (12' x 30")	57273ASS18
#57321	3.96m x 84cm (13' x 33")	57319ASS18
#57323	3.96m x 84cm (13' x 33")	57319ASS18
#57313	4.57m x 84cm (15' x 33")	57313ASS18
#57315	4.57m x 84cm (15' x 33")	57313ASS18
#57286	4.57m x 1.07m (15' x 42")	57294ASS18
#57294	4.57m x 1.07m (15' x 42")	57294ASS18
#57289	4.57m x 1.22m (15' x 48")	57289ASS18

### ESCOLHA A LOCALIZAÇÃO CORRECTA

**NOTA:** A piscina tem de ser montada numa superfície completamente plana e nivelada. Não instalar a piscina sobre uma superfície inclinada.

#### Condições correctas para instalar a piscina:

- A localização seleccionada tem de ser capaz de suportar uniformemente o peso durante todo o tempo em que a piscina esteja instalada, adicionalmente a localização deve ser plana e deve estar livre de quaisquer objectos e detritos inclusive pedras e ramos.
- Recomendamos que positione a piscina afastada de quaisquer objecto que as crianças possam utilizar para trepar para a piscina.

**NOTA:** Posicione a piscina perto de um sistema de drenagem adequado para lidar com bordões ou a descarga da piscina.

#### Condições incorrectas para instalar a piscina:

- Em terreno desnivelado a piscina pode colapsar causando ferimentos pessoais sérios e/ou danos à propriedade pessoal e isso irá invalidar a garantia e prevenir quaisquer reclamações de assistência
- Não deve ser utilizada areia para criar uma base nivelada; o solo deve ser escavado caso necessário.
- Directamente por baixo de linhas de electricidade superiores ou árvores. Certifique-se que a localização não contém tubagens, linhas ou cabos de infraestruturas de qualquer tipo subterrâneos.
- Não instale a piscina em acessos de garagem, decks, plataformas, superfícies de gravação ou asfalto. A localização seleccionada deve ser firme e suficiente para suportar a pressão da água; a lama, areia, solo suave / solto ou alcatrão não são adequados.
- A relva e outra vegetação por baixo da piscina irão morrer e pode causar o desenvolvimento de odores e lamas, assim, recomendamos que remova toda a erva da localização da piscina seleccionada.
- Evite áreas com tendência a espécies de planta e ervas daninhas agressivas que possam crescer através do tecido de cobertura de solo ou o plástico de revestimento.

**NOTA:** Verifique com a sua câmara municipal quanto à legislação relacionada com requisitos de vedações, barreiras, iluminação e segurança e certifique-se que respeita todas as leis.

**NOTA:** Caso possua uma bomba de filtro consulte o manual da bomba para obter instruções.

**NOTA:** A escada deve ser adequadamente tamanhada da piscina e deve ser usada apenas para entrar e sair da piscina. É proibido exceder a carga permitida da escada. Verifique regularmente se a escada está montada devidamente.

### Instalação

Bestway Inflatables não se responsabilizará por danos causados à piscina devidos à falta de cuidado e ao não cumprimento destas instruções.

**ATENÇÃO:** Não utilize uma mangueira de ar a alta pressão ou encha demasiado o anel superior, este deve estar ligeiramente rígido ao toque.

**NOTA:** Não utilize extensões para alimentar a sua bomba.

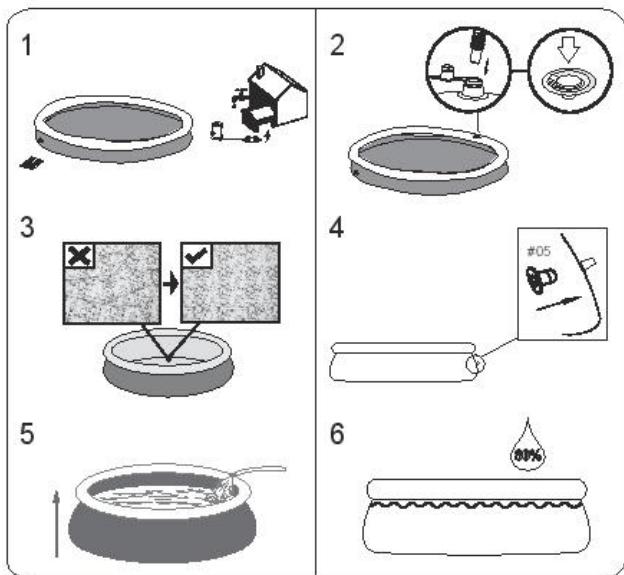
**ATENÇÃO:** Não arraste a piscina pelo chão, isto pode danificar a piscina.

**NOTA:** A base ou fundo da piscina deve ser estendido devidamente (plano sem rugas).

**NOTA:** As temperaturas quentes levam o ar a expandir o anel e podem causar danos. Deixe espaço para expansão.

Por favor consulte as FAQ para obter informações adicionais.

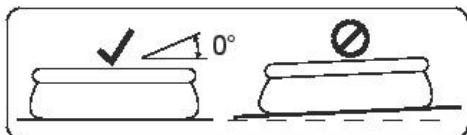
**NOTA:** Os desenhos servem apenas para fins ilustrativos. Pode não ilustrar o produto real. Não está à escala.



#### ATENÇÃO: Supervisionar a piscina quando ameixa estiver a ser enchida.

##### As paredes da piscina levantar-se-ão ao encher-se de água.

1. Encher a piscina até 80% da sua capacidade. NÃO ENCHER DEMASIANDO a piscina, visto que poderia desmontar-se. Em caso de chuva forte, será necessário escoar um pouco de água para manter o correcto nível.
2. Quando o enchimento da piscina estiver concluído, certificar-se de que a água não se esteja a acumular em de um lado, sinal de que a piscina não foi colocada sobre superfície plana.



**IMPORTANT:** Se a piscina não estiver nivelada, escoar a água e nivelar o terreno. Não tentar, demod algum, deslocar a piscina se ameixa estiver cheia, isto podera causar sérios ferimentos e/ou danos à piscina!

**ATENÇÃO:** A sua piscina pode conter bastante pressão. Caso a sua piscina tenha qualquer protuberância ou lado desnivelado, então a piscina não está nivelada, os lados podem estourar e a água poderá ser descanegada subitamente causando ferimentos pessoais graves e/ou danos de propriedade.

#### MANUTENÇÃO DA PISCINA

**Atenção:** Caso não respeite as indicações de manutenção indicadas no presente, a sua saúde pode ficar em risco, especialmente a das suas crianças. O tratamento da água da piscina é essencial para a segurança dos utilizadores. A utilização inapropriada de químicos irá causar danos de propriedade e ferimentos pessoais.

**NOTA:** A bomba é utilizada para circular a água e para filtrar pequenas partículas. Para manter a sua piscina limpa e higiénica, deve também adicionar químicos.

1. Recomenda-se que não encha a piscina com água de captação, de perfuração ou do poço: geralmente estas águas contêm substâncias orgânicas poluidas, incluindo nitratos e fosfatos. Recomenda-se que encha a piscina com água da rede pública.
2. Mantenha sempre a sua piscina limpa e aplique os químicos de piscina corretos. A água insalubre é um risco grave para a saúde. Recomenda-se que utilize desinfectante, flocculante, e químicos ácidos ou alcalinos para tratar a sua piscina.
3. Limpe o forro de PVC regularmente com escovas não abrasivas ou um aspirador de piscina.
4. Ao longo da estação, o sistema de filtração da água deve operar tempo suficiente todos os dias para limpar todo o volume de água na piscina.
5. Verifique o cartucho de filtro (ou a areia no filtro de areia) regularmente e substitua os cartuchos sujos (ou a areia).
6. Verifique regularmente os parafusos, pinos e todas as peças metálicas quanto à existência de ferrugem. Substitua se necessário.
7. Caso chova, verifique se o nível da água não é mais alto que o nível especificado. Caso a água exceda os níveis especificados, drene a piscina até ao nível especificado.
8. Não utilize a bomba quando a piscina está a ser utilizada.
9. Cubra a piscina quando esta não estiver a ser utilizada.
10. No tratamento da água da piscina, o valor do pH é muito importante.

#### ATENÇÃO: Não deixe a piscina drenada no exterior.

Os parâmetros seguintes garantem uma água de boa qualidade

Parâmetros	Valores
Limpidez da água	visibilidade para do fundo da piscina
Cor da água	a água não deve ter qualquer cor
Turbidez em FNU/NTU	máx. 1,5 (de preferência inferior a 0,5)
Concentração de nitratos acima da concentração da água de enriquecimento em mg/l	máx. 20
Carbone orgânico total (TOC) em mg/l	max. 4,0
Potencial redox perante Ag/AgCl 3,5 m KCl em mV	min. 650
Valor do pH	6,8 a 7,6
Cloro activo livre (sem ácido clorúrico) em mg/l	0,3 a 1,5
Cloro livre utilizado em combinação com ácido clorúrico em mg/l	1,0 a 3,0
Ácido clorúrico em mg/l	max. 100
Cloro combinado em mg/l	max. 0,5 (de preferência próximo de 0,0 mg/l)

#### Reparação

Verifique a piscina quanto a fugas a partir das válvulas ou juntas, verifique o pano de solo quanto a perdas de água evidentes. Não adicione químicos até isto estar realizado.

**NOTA:** Em caso de fuga, remende a sua piscina usando o remendo de reparação adesivo subaquático fornecido. Consulte as FAQ para obter mais informações.

#### Desmontagem

1. Desaperte a tampa da válvula de drenagem em sentido anti-horário e remova.
2. Ligue o adaptador à mangueira e coloque a outra extremidade da mangueira na área onde vai drenar a sua piscina. (Verifique os regulamentos locais quanto à legislação sobre drenagens).
3. Aparafuse o anel de controlo do adaptador de mangueira em sentido horário na válvula de drenagem. A válvula de drenagem será aberta e a água começará a drenar automaticamente. Abra a válvula de drenagem na posição máxima.
4. Esvazie o anel superior, apertando a válvula de ar.
5. Quando o anel superior estiver totalmente esvaziado, pressione o anel superior para baixo, e incline-o para drenar a piscina com facilidade. Esvazie completamente a água da piscina.
6. Quando a drenagem estiver concluída, desaparefuse o anel de controlo para fechar a válvula.
7. Desligue a mangueira.
8. Aparafuse a tampa de volta na válvula de drenagem.
9. Seque a piscina ao ar.

#### Armazenamento e Proteção para o Inverno

1. Por favor remova todos os acessórios e peças sobresselentes da piscina e armazene-as limpas e secas.
2. Assim que a piscina estiver totalmente seca, polvilhe com pó de talco para evitar que a piscina cole, sobre a piscina cuidadosamente. Caso a piscina não estiver totalmente seca, podem surgir fungos que irão danificar o forro da piscina.
3. Armazene o forro e os acessórios num local seco com uma temperatura moderada entre 5°C / 41°F e 38°C / 100°F.
4. Durante a estação das chuvas, a piscina e os acessórios também devem ser armazenados conforme as instruções acima.
5. A drenagem inadequada da piscina pode causar ferimentos pessoais graves e/ou danos a propriedade.
6. Recomendamos fortemente que a piscina seja desmontada fora da estação (meses de inverno). Armazene num local seco fora do alcance das crianças.

# Garantia Limitada do Fabricante BESTWAY®

O produto que adquiriu inclui uma garantia limitada. A Bestway® suporta a nossa garantia de qualidade e assegura, através de uma garantia de substituição, que o seu produto estará livre de defeitos de fábrica.

O fornecimento seguinte é válido apenas nos países membros da União Europeia. O regulamento legal da Directiva 1999/44/CE não será afetado por esta garantia limitada BESTWAY.

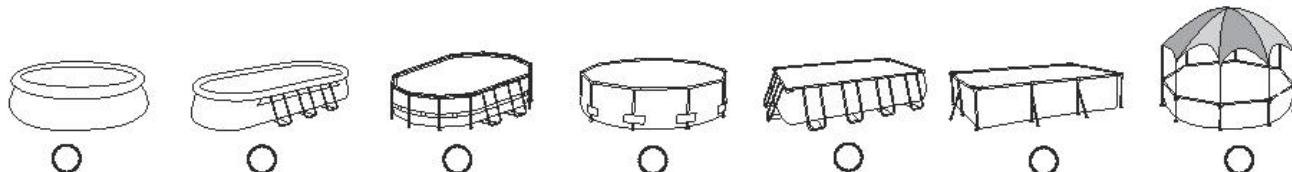
Para interpor um pedido de garantia, deve preencher este formulário, anexar uma cópia da sua factura de compra e enviá-lo para o seu Centro de Pós-Vendas Bestway local. Antes que qualquer pedido de garantia possa ser aceite, o Centro de Pós-Vendas Bestway pode pedir-lhe que envie uma parte do componente defeituoso para o centro (ex. um recorte do número do lote de produção / válvula de drenagem). Por favor contacte o seu Centro de Pós-Vendas Bestway antes de enviar quaisquer documentos. Eles fornecerão instruções completas sobre o que é necessário para a sua reclamação.

A Bestway® não se responsabiliza por perdas económicas devido a custos de água ou químicos. A Bestway® não substituirá quaisquer produtos que sejam considerados negligenciados ou que tenham sido utilizados sem atenção às orientações do manual do proprietário.

A garantia Bestway abrange defeitos de fábrica detectados durante a desembalagem do produto ou durante a utilização, no âmbito dos limites de utilização respeitável dos avisos e instruções fornecidos no manual do utilizador. Esta garantia aplica-se apenas a produtos que não tenham sido modificados por terceiros. O produto deve ser armazenado e manuseado de acordo com as recomendações técnicas.

A Garantia Limitada é válida a partir do período indicado acima. A data de início da garantia corresponde à data indicada no recibo/fatura de compra original.

Por favor escolha o seu tipo de piscina:



Data de Compra: \_\_\_\_\_ Código Numérico de Cliente: \_\_\_\_\_

PARA: Departamento de Serviço Bestway® Data: \_\_\_\_\_

FAX/E-MAIL/TEL: Por favor indique o seu país de acordo com a informação que encontrará no verso ou na nossa página: [www.bestwaycorp.com](http://www.bestwaycorp.com).  
Forneça os dados da sua morada completa. **Nota:** Os dados incompletos de endereço resultarão em atrasos nos envios.  
A Bestway reserva-se o direito de cobrar o reenvio de embalagens não entregues por responsabilidade do destinatário.

## INFORMAÇÃO NECESSÁRIA - POR FAVOR PREENCHA A SUA MORADA DE ENTREGA

Nome: \_\_\_\_\_ Endereço: \_\_\_\_\_

Código postal: \_\_\_\_\_ Retalhista: \_\_\_\_\_

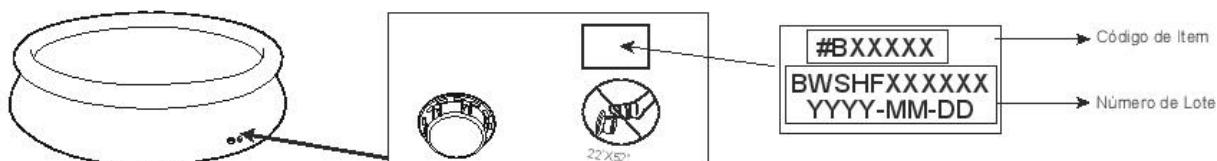
País: \_\_\_\_\_ Cidade: \_\_\_\_\_

Telemóvel: \_\_\_\_\_ Telefone: \_\_\_\_\_

Fax: \_\_\_\_\_ E-mail: \_\_\_\_\_

Por favor escreva o seu Número de Lote e Código de Item localizados junto à válvula de drenagem

Número de Lote: \_\_\_\_\_ Código de Item: \_\_\_\_\_



### Descrição do problema

- Rasgões / Fugas no item
- Soldadura defeituosa
- Anel superior defeituoso
- Válvula de drenagem defeituosa
- Outro (por favor descreva) \_\_\_\_\_
- Peça em falta (Por favor utilize o código para a peça em falta. Este pode ser encontrado no manual do proprietário.) \_\_\_\_\_

### IMPORTANTES:

APENAS A PEÇA DANIFICADA SERÁ SUBSTITUÍDA, NÃO O CONJUNTO COMPLETO.

A Bestway reserva-se o direito de solicitar provas fotográficas das peças defeituosas, ou solicitar o envio do item para testes adicionais. De forma a poder ajudá-lo melhor, pedimos que todas as informações por si fornecidas estejam completas.

PARA TER ACESSO ÀS PERGUNTAS FREQUENTES, MANUAIS, VÍDEOS OU PEÇAS DE SUBSTITUIÇÃO,  
POR FAVOR VISITE A NOSSA PÁGINA: [www.bestwaycorp.com](http://www.bestwaycorp.com)  
OS VÍDEOS ESTÃO TAMBÉM DISPONÍVEIS NO NOSSO CANAL BESTWAY NO YOUTUBE: <http://youtube.com/user/BestwayService>

**Bestway**®

# PISCINAS FAST SET™

## MANUAL DE INSTRUCCIONES

Visite el canal de YouTube de Bestway [YouTube](#)

### ADVERTENCIA

Lea atentamente, comprenda y siga toda la información contenida en este manual antes de instalar y utilizar la piscina. Estas advertencias, instrucciones y normas de seguridad abordan algunos de los riesgos más comunes relacionados con el ocio acuático, pero no cubren todos los riesgos y peligros en cualquier caso. Sea siempre prudente y utilice el sentido común y el buen juicio cuando disfrute de cualquier actividad acuática. Conserva esta información para un uso futuro.

#### Seguridad de los no nadadores

- Los nadadores principiantes y los no nadadores requieren de la supervisión continua, activa y atenta de un adulto competente en todo momento (recuerde que los menores de cinco años cuentan con el mayor riesgo de ahogamiento).
- Asigne a un adulto competente la tarea de supervisar la piscina cada vez que esta esté en uso.
- Los nadadores principiantes o los no nadadores deben llevar un equipo de protección personal cuando utilicen la piscina.
- Cuando no se esté utilizando la piscina, o no cuente con supervisión, retire todos los juguetes de ella y de sus alrededores para que no atraigan a los niños.

#### Dispositivos de seguridad

- Para prevenir el ahogamiento infantil, se recomienda asegurar el acceso a la piscina con algún dispositivo de seguridad. Para prevenir que los niños suban sobre las válvulas de entrada y de salida, se recomienda instalar una bariera (y asegurar todas las puertas y ventanas, donde sea necesario) para prevenir el acceso no autorizado a la piscina.
- Las barieras, cubiertas de piscina, alarmas de piscina o dispositivos de seguridad similares son ayudas útiles, pero no sustituyen la supervisión competente y constante de un adulto.

#### Equipos de seguridad

- Se recomienda tener los equipos de rescate (ej.: salvavidas) cerca de la piscina.
- Tenga un teléfono activo y una lista de números de emergencia cerca de la piscina.

#### Uso seguro de la piscina

- Anime a todos los usuarios, y especialmente a los niños, a aprender a nadar.
- Aprenda métodos de reanimación básica (reanimación cardiopulmonar - RCP) y repase este conocimiento regularmente. Esto puede marcar la diferencia en caso de emergencia.
- Enseñe a todos los usuarios de la piscina, niños incluidos, qué hacer en caso de emergencia.
- No se zambulla en aguas poco profundas. Esto podría causar graves daños o incluso muerte.
- No utilice la piscina cuando se encuentre bajo los efectos del alcohol o de medicamentos que puedan afectar a su capacidad de usar la piscina de manera segura.
- Cuando se utilizan las cubiertas de piscina, retireles completamente de la superficie del agua antes de entrar en la piscina.
- Proteja a los usuarios de la piscina de enfermedades manteniendo el tratamiento del agua de la piscina y practicando buenos hábitos higiénicos. Consulte las directrices para el tratamiento del agua en el manual del usuario.
- Almacene los productos químicos (ej.: tratamientos para el agua, productos de limpieza o desinfección) fuera del alcance de los niños.
- Utilice la señalización como se especifica más abajo. La señalización se debe colocar en una posición visible y destacada dentro de un radio de 2 metros de la piscina.



Supervise a los niños en el entorno acuático. Prohibido tirarse de cabeza.

- Las escaleras extraíbles deben colocarse sobre una superficie horizontal.
- Independientemente del material utilizado para la construcción de la piscina, las superficies accesibles deben comprobarse regularmente para evitar lesiones.
- Compruebe regularmente los tornillos y tuercas; retire las astillas o cualquier borde afilado para evitar lesiones.
- **ATENCIÓN:** No deje la piscina vacía en el exterior. La piscina vacía podría deformarse y/o desplazarse debido al viento.
- Si cuenta con una bomba de filtrado, consulte el manual de instrucciones de la bomba.
- **[ADVERTENCIA]** La bomba no se puede poner en marcha mientras haya personas en el interior de la piscina.
- Si tiene una escalera, consulte su correspondiente manual para las instrucciones.
- **[ADVERTENCIA]** El uso de una piscina implica el cumplimiento de las instrucciones de seguridad descritas en el manual de uso y mantenimiento. Para evitar ahogamiento y otras lesiones graves, preste una especial atención a la posibilidad de acceso inesperado a la piscina de niños de menos de 5 años, tomando las medidas de seguridad necesarias y, durante el período del baño, téngalas bajo la vigilancia constante de un adulto.

#### Lea detenidamente y conserve este documento para consultas futuras.

La instalación normalmente dura 10 minutos si la llevan a cabo 2-3 personas, excluyendo las excavaciones y el llenado.



DUDAS? PROBLEMAS?  
PARTE FALTANTE?

Para consultar FAQ, manuales, videos o comprar piezas de repuesto, visite

[www.bestwaycorp.com](#)



NOTA: Algunas partes ya han sido instaladas en la piscina.

ARTÍCULO	TAMAÑO	CÓDIGO DEL REVESTIMIENTO
#57265	2.44m x 66cm (8' x 26")	57265ASS18
#57267	2.44m x 66cm (8' x 26")	57265ASS18
#57268	2.44m x 66cm (8' x 26")	57265ASS18
#57271	2.74m x 76cm (9' x 30")	57271ASS18
#57272	2.74m x 76cm (9' x 30")	57271ASS18
#57266	3.05m x 76cm (10' x 30")	57266ASS18
#57269	3.05m x 76cm (10' x 30")	57266ASS18
#57270	3.05m x 76cm (10' x 30")	57266ASS18
#57273	3.66m x 76cm (12' x 30")	57273ASS18
#57274	3.66m x 76cm (12' x 30")	57273ASS18
#57275	3.66m x 76cm (12' x 30")	57273ASS18
#57321	3.96m x 84cm (13' x 33")	57319ASS18
#57323	3.96m x 84cm (13' x 33")	57319ASS18
#57313	4.57m x 84cm (15' x 33")	57313ASS18
#57315	4.57m x 84cm (15' x 33")	57313ASS18
#57286	4.57m x 1.07m (15' x 42")	57294ASS18
#57294	4.57m x 1.07m (15' x 42")	57294ASS18
#57289	4.57m x 1.22m (15' x 48")	57289ASS18

#### ELIJA UNA UBICACIÓN ADECUADA

NOTA: La piscina debe montarse en una superficie completamente plana y nivelada. No instale la piscina si la superficie está inclinada o en pendiente.

#### Condiciones adecuadas para instalar la piscina:

- La ubicación seleccionada debe ser capaz de soportar de forma uniforme el peso de la piscina durante todo el tiempo que permanezca montada; asimismo, la ubicación debe tener una superficie plana y debe estar libre de objetos y residuos como piedras o ramas.

- Le recomendamos colocar la piscina alejada de cualquier objeto que los niños pudieran utilizar para escalar e introducirse en ella.

NOTA: Coloque la piscina cerca de un sistema de drenaje adecuado para dar salida a los desbordamientos de agua o vaciar la piscina.

#### Condiciones inadecuadas para instalar la piscina:

- Sobre un suelo con desniveles, pues la piscina podría desumbrarse provocando lesiones personales o pérdidas materiales graves; además, dejaría la garantía sin validez e impediría la presentación de reclamaciones de mantenimiento o reparación.

- No debe utilizarse arena para crear una base nivelada; en caso necesario, habrá que realizar excavaciones en el suelo.

• Directamente debajo de árboles o líneas de alta tensión. Asegúrese de que no pasan tuberías, líneas o cables por debajo del lugar de instalación.

• No coloque la piscina en entradas, terrazas, plataformas, superficies de gravilla o asfalto. La ubicación seleccionada deberá ser lo suficientemente firme para soportar la presión del agua; no situar sobre lodo, arena, suelo blando o suelto o alquitran.

• El césped o la vegetación bajo de la piscina semeará y podría provocar malos olores o la aparición de fango. Por eso, recomendamos eliminar todo el césped de la ubicación elegida para la piscina.

• Evite aquellas zonas donde puedan brotar plantas o malas hierbas que pudieran dañar el fondo o el revestimiento de la piscina.

NOTA: Consulte a las autoridades locales para conocer las normativas en materia de valles, barreras, iluminación y seguridad e asegúrese de cumplirlas.

NOTA: Si cuenta con una bomba de filtrado, consulte el manual de instrucciones de la bomba.

NOTA: La escalera debe adaptarse al tamaño de la piscina y debe utilizarse únicamente para entrar y salir de ella.

Queda prohibido exceder la carga útil máxima permitida de la escalera. Compruebe periódicamente el correcto montaje de esta última.

#### Instalación

Bestway Inflatables no es responsable por daños provocados en la piscina debidos a un mal manejo o a la falta de respeto de estas instrucciones.

**ATENCIÓN:** No utilice una manguera de aire de alta presión ni inflé en exceso el anillo superior; este debe quedar ligeramente rígido al tacto.

NOTA: No use cables de prolongación para conectar la bomba a la red eléctrica.

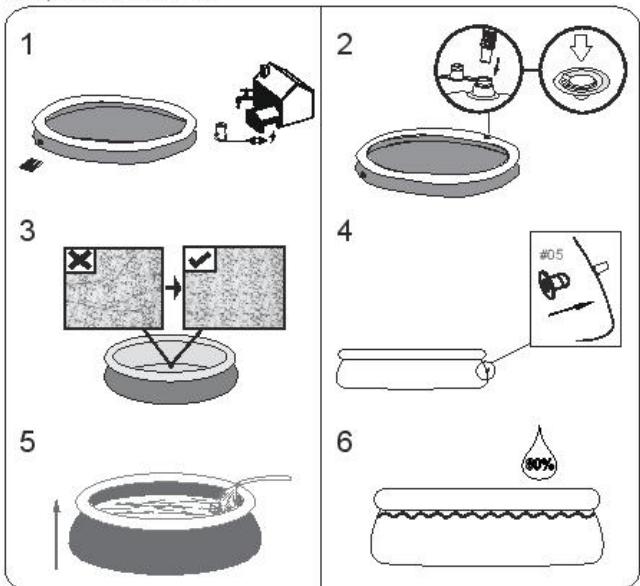
**ATENCIÓN:** No arrastre la piscina sobre el suelo, la piscina podría sufrir daños.

NOTA: La base o fondo de la piscina debe estar adecuadamente extendida (llisa y sin arugas).

NOTA: Las altas temperaturas hacen que el aire dilate el anillo, lo que podría causar daños. Deje algo de espacio en previsión.

Consulte las preguntas frecuentes para obtener más información.

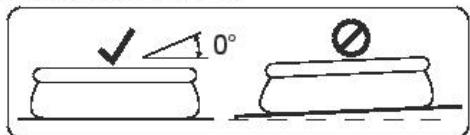
**NOTA:** Las ilustraciones se incluyen únicamente a título indicativo. Puede que no se correspondan con el producto real. No a escala.



**ATENCIÓN:** No deje la piscina sin vigilancia mientras la está llenando de agua.

**Las paredes de la piscina subirán amedida que se llena con agua.**

1. Llene la piscina hasta el 80% de la capacidad. NO LLENE DEMASIADO ya que esto puede hacer que la piscina se hunda. Si llueve bastante, podría ser necesario quitar un poco de agua de la piscina para asegurarse de que el nivel es correcto.
2. Cuando la piscina se haya llenado por completo, compruebe que el agua no se acumula en ningún lado para que la piscina esté equilibrada.



**IMPORTANTE:** Si la piscina no está equilibrada, drene el agua y vuelva a equilibrar el suelo cavando. No intente nunca mover la piscina con agua dentro de la misma, pueden provocarse graves daños personales o daños en la piscina.

**ADVERTENCIA:** Su piscina puede contener una gran cantidad de presión. Si su piscina presenta alguna protuberancia o lado irregular la piscina no está equilibrada, los lados podrían explotar y el agua podría derramarse repentinamente causando graves daños personales y/o materiales.

**MANTENIMIENTO DE LA PISCINA**

**Atención:** Si no respeta las instrucciones de mantenimiento aquí señaladas, puede poner en peligro su salud y, en especial, la de los niños. El tratamiento del agua de la piscina es fundamental para la seguridad de los usuarios. El uso inadecuado de los productos químicos causa daños materiales y lesiones físicas.

**Nota:** La bomba se utiliza para hacer circular el agua y filtrar pequeñas partículas. Para mantener el agua limpia y en perfectas condiciones higiénicas, es necesario el uso de productos químicos.

1. Se recomienda no llenar la piscina con agua proveniente de cuencas, pozos o drenajes: este tipo de agua generalmente contiene substancias orgánicas contaminadas, incluyendo nitratos y fosfatos. Se aconseja llenar la piscina con agua proveniente de la red pública.
2. Mantenga la piscina siempre limpia y utilice los productos químicos para piscinas que correspondan. Un agua insalubre presenta serios riesgos para la salud. Se recomienda el uso de productos químicos desinfectantes, floculantes, ácidos o alcalinos para el tratamiento de su piscina.
3. Limpie el revestimiento de PVC regularmente con cepillos suaves o con un aspirador para piscinas.
4. Durante la temporada de uso de la piscina, el sistema de filtración del agua debe permanecer en marcha el tiempo suficiente cada día como para mantener limpia todo el volumen de agua de la piscina.
5. Compruebe el catáculo del filtro (o la arena en un filtro de arena) regularmente y reemplace los filtros sucios (o la arena).
6. Compruebe con regularidad los tornillos, los pernos y todas las piezas de metal para detectar la presencia de óxido. Cambíelos si fuera necesario.
7. Si llueve, compruebe que el nivel del agua no supera el nivel máximo especificado.
8. Si el agua supera el nivel máximo especificado, drene la piscina hasta el nivel correcto.
9. No utilice la bomba mientras la piscina se encuentre en uso.
10. Para el tratamiento del agua de la piscina, los niveles de pH son muy importantes.

**ATENCIÓN:** No deje la piscina vacía en el exterior.

Los siguientes parámetros garantizan la calidad del agua

Parámetros	Valores
Cantidad del agua	vista clara del fondo de la piscina
Color del agua	no debería percibirse ningún color
Turbiedad en FN/NTU	max. 1,5 (preferiblemente menos de 0,5)
Concentración de nitratos en el agua de llenado en mg/l	max. 20
Carbono orgánico total (TOC) en mg/l	max. 4,0
Potencial de reducción contra Ag/AgCl 3,5 m KCl en mV	min. 650
Valor de pH	de 6,8 a 7,6
Cloro libre (sin ácido cianúrico) en mg/l	de 0,3 a 1,5
Cloro libre utilizado en combinación con ácido cianúrico en mg/l	de 1,0 a 3,0
Ácido cianúrico en mg/l	max. 100
Cloro combinado en mg/l	max. 0,5 (preferiblemente próximo a 0,0 mg/l)

**Reparación**

Compruebe la piscina para verificar que no haya fugas en las válvulas o las costuras, compruebe la esterilla de suelo para cualquier pérdida evidente de agua. No añada productos químicos hasta que no lo haya hecho.

**NOTA:** En caso de observarse una fuga de agua, repare la piscina usando el parche de reparación adhesivo sumergible incluido. Consulte las preguntas frecuentes (FAQ) para obtener más información.

**Desmontaje**

1. Desenrosque el tapón de la válvula de drenaje girando en sentido antihorario y retirelo.
2. Conecte el adaptador a la manguera y coloque el otro extremo de la manguera en la zona donde va a vaciar la piscina. (Consulte las normativas locales para conocer las disposiciones en materia de drenaje).
3. Enrosque el anillo de control del adaptador de la manguera en la válvula de drenaje girando en sentido horario. La válvula de drenaje se abrirá y el agua empezará a fluir automáticamente. Abra la válvula de drenaje hasta su posición máxima.
4. Desinflé el anillo superior apretando la válvula de aire.
5. Cuando el anillo superior esté completamente desinflado, presínelo hacia abajo e inclínelo para facilitar el vaciado. Vacíe completamente la piscina.
6. Una vez finalizado el vaciado, desenrosque el anillo de control para cerrar la válvula.
7. Desconecte la manguera.
8. Enrosque el tapón nuevamente en la válvula de drenaje.
9. Deje secar la piscina al aire.

**Almacenamiento y preparación para el invierno**

1. Retire todos los accesorios y las piezas de repuesto de la piscina, guárdelos limpios y secos.
2. Cuando la piscina esté completamente seca, espolvoree con polvo de talco para evitar que las superficies de la piscina se adhieran entre sí y doblela con cuidado. Si la piscina no está completamente seca, podría desarrollarse moho y dañar el revestimiento de la piscina.
3. Guarde el revestimiento y los accesorios en un lugar seco con una temperatura moderada, entre 5°C / 41°F y 38°C / 100°F.
4. Durante la estación lluviosa, la piscina y los accesorios deben almacenarse siguiendo las instrucciones anteriores.
5. Un drenaje inadecuado de la piscina podría provocar lesiones personales graves y/o daños materiales.
6. Recomendamos encarecidamente desmontar la piscina fuera de temporada (los meses de invierno). Guarde lo en un lugar seco fuera del alcance de los niños.

# Garantía limitada del fabricante BESTWAY®

El producto que ha comprado viene acompañado de una garantía limitada. En Bestway® cumplimos nuestra garantía de calidad y le aseguramos, mediante una garantía de sustitución, que su producto estará libre de defectos de fabricación.

La siguiente disposición solo es válida en los estados miembros de la Unión Europea. La disposición legal de la directiva 1999/44/CE no se verá afectada por esta garantía limitada de BESTWAY.

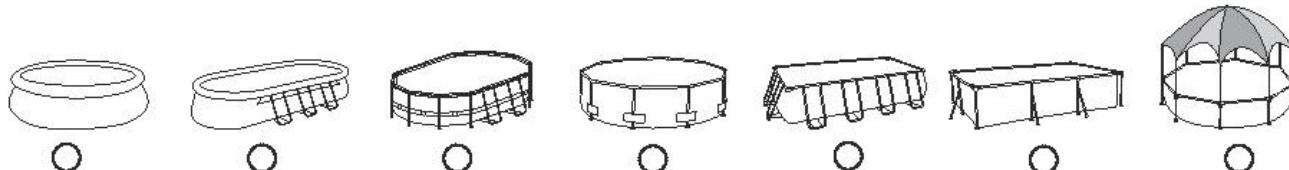
Si desea presentar una reclamación en garantía, cumplimente este impreso y envíelo a su centro de servicios posventa de Bestway local acompañado de una copia del recibo de compra. Antes de aceptar cualquier reclamación, el centro de servicios posventa de Bestway le pedirá que envíe una parte de la pieza defectuosa a dicho centro (por ejemplo, número de lote de fabricación recortado/válvula de drenaje). Póngase en contacto con su centro de servicios de posventa de Bestway antes de enviar cualquier documento; dicho centro le informará debidamente de lo necesario para tramitar su reclamación.

Bestway® no se responsabiliza por pérdidas económicas provocadas por costes químicos o de agua. Bestway® no restituirá ningún producto que pueda haber sido dañado a causa de una negligencia o que se haya utilizado incumpliendo las normas del manual del usuario.

La garantía de Bestway cubre los defectos de fabricación detectados al desembalar el producto o durante su uso, dentro de los límites de uso y siempre que se respeten las advertencias e instrucciones indicadas en el manual del usuario. Esta garantía se aplica solo a aquellos productos que no hayan sido modificados por terceros. El producto debe almacenarse y manipularse de acuerdo con las recomendaciones técnicas.

La garantía limitada será válida durante el plazo indicado anteriormente. La fecha de inicio de la garantía es la fecha de la venta que aparece en la factura o recibo de compra original.

Seleccione su tipo de piscina:



Fecha de compra: \_\_\_\_\_ Número de código de cliente: \_\_\_\_\_

PARA: Bestway® Service Department Fecha: \_\_\_\_\_

FAX/CORREO-E/TEL: Póngase en contacto con la dirección de su país que encontrará en la contraportada o en nuestra página web: [www.bestwaycorp.com](http://www.bestwaycorp.com). Indique su dirección completa. **Nota:** Si los datos de la dirección no están completos, podrían producirse retrasos en los envíos. Bestway se reserva el derecho a cobrar por el reenvío de paquetes no entregados por ausencia del destinatario.

## INFORMACIÓN OBLIGATORIA - ESCRIBA LA DIRECCIÓN DE ENVÍO

Nombre: \_\_\_\_\_ Dirección: \_\_\_\_\_

Código postal: \_\_\_\_\_ Distribuidor: \_\_\_\_\_

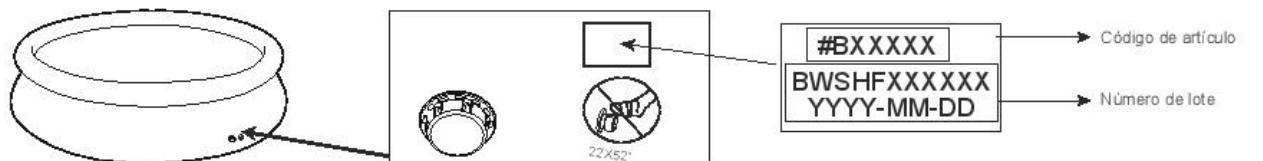
País: \_\_\_\_\_ Ciudad: \_\_\_\_\_

Móvil: \_\_\_\_\_ Teléfono: \_\_\_\_\_

Fax: \_\_\_\_\_ E-mail: \_\_\_\_\_

Escriba el número de lote y el código de artículo situado cerca de la válvula de drenaje

Número de lote: \_\_\_\_\_ Código de artículo: \_\_\_\_\_



## Descripción del problema

- La pieza está rota/tiene fugas
- Soldadura defectuosa
- Anillo superior defectuoso
- Válvula de drenaje defectuosa
- Otros (describalos)
- Falta una pieza (utilice el código de la pieza que falta. Lo encontrará en el manual del usuario).

## IMPORTANTE: SOLO SE SUSTITUIRÁ LA PIEZA DAÑADA, NO EL CONJUNTO COMPLETO.

Bestway se reserva el derecho a solicitar pruebas fotográficas de las piezas defectuosas, o a solicitar que se envíe la pieza para efectuar pruebas adicionales. Para poder ayudarle mejor, es importante que nos proporcione información exhaustiva.

PARA CONSULTAR FAQ, MANUALES, VÍDEOS O COMPRAR PIEZAS DE REPUESTO,  
VISITE NUESTRA PÁGINA: [www.bestwaycorp.com](http://www.bestwaycorp.com)  
TAMBIÉN ENCONTRARÁ VÍDEOS EN NUESTRO CANAL BESTWAY DE YOUTUBE: <http://youtube.com/user/BestwayService>.

**Bestway**

# FAST SET™ - POOLS BENUTZERHANDBUCH

Besuchen Sie den YouTube-Kanal von Bestway You Tube



## ACHTUNG

Vor dem Bau und der Benutzung des Schwimmbeckens werden sämtliche Informationen in dieser Anleitung sorgfältig gelesen, verstanden und befolgt. Diese Warnhinweise, Anleitungen und Sicherheitsrichtlinien umfassen einige allgemeine Risiken in Bezug auf Freizeitbeschäftigung im Wasser, sie können jedoch nicht sämtliche Risiken und Gefährdungen in allen Fällen behandeln. Bei jeglicher Aktivität im Wasser wird Vorsicht, gesunder Menschenverstand und gutes Urteilsvermögen wollen geladen. Diese Angaben werden für die spätere Nutzung aufbewahrt.

### Sicherheit von Nichtschwimmern

- Es ist jederzeit eine ständige, aktive und wachsame Beaufsichtigung schwacher Schwimmer und Nichtschwimmer durch eine sachkundige erwachsene Aufsichtsperson erforderlich (es wird daran erinnert, dass das größte Risiko des Ertrinkens bei Kindern unter 5 Jahren besteht)
- Es wird eine sachkundige erwachsene Person bestimmt, die das Becken überwacht, wenn es benutzt wird.
- Schwache Schwimmer oder Nichtschwimmer sollten persönliche Schutzausrüstung tragen, wenn sie ins Schwimmbecken gehen.
- Wenn das Schwimmbecken nicht benutzt oder überwacht wird, werden sämtliche Spielsachen aus dem Schwimmbecken und seiner Umgebung entfernt, um zu verhindern, dass Kinder davon angezogen werden.

### Sicherheitsvorrichtungen

- Um das Ertrinken von Kindern zu verhindern, wird empfohlen, den Zugang zum Schwimmbecken mit einer Schutzeinrichtung zu sichern. Um Kinder vom Klettern über das Einlass- und Auslassventil abzuhalten, Es wird empfohlen, eine Absperrung zu errichten (und sämtliche Türen und Fenster zu sichern, sofern zutreffend), um unberechtigten Zutritt zum Schwimmbecken zu vermeiden.
- Absperrungen, Beckenabdeckungen, Alarmanlagen oder ähnliche Sicherheitsvorrichtungen sind sinnvolle Hilfsmittel, ersetzen jedoch keine ständige und sachkundige Überwachung durch erwachsene Personen.

### Sicherheitsausrüstung

- Es wird empfohlen, Rettungsausrüstung (z. B. einen Rettungsring) in der Nähe des Beckens aufzubewahren.
- Ein funktionierendes Telefon und eine Liste von Notrufnummern werden in der Nähe des Schwimmbeckens aufbewahrt.

### Sichere Nutzung des Schwimmbeckens

- Sämtliche Nutzer, insbesondere Kinder, werden dazu ermuntert, schwimmen zu lernen.
- Erste Hilfe (Herz-Lungen-Wiederbelebung) erlernen und diese Kenntnisse regelmäßig auffrischen. Das kann bei einem Notfall einen lebensrettenden Unterschied ausmachen.
- Sämtliche Beckenbenutzer, einschließlich Kinder, erwerben, was in einem Notfall zu tun ist.
- Niemals in flaches Wasser springen. Das kann zu schweren Verletzungen oder zum Tode führen.
- Das Schwimmbecken nicht benutzen, wenn man unter dem Einfluss von Alkohol oder Medikamenten steht, welche die Fähigkeit zur sicheren Nutzung des Beckens beeinträchtigen können.
- Beckenabdeckungen vor dem Betreten des Schwimmbeckens vollständig von der Wasseroberfläche entfernen, wenn sie verwendet werden.
- Die Nutzer des Schwimmbeckens werden vor durch das Wasser verbreiteten Krankheiten geschützt, indem das Wasser stets außerhalb und hygienisch unbedenklich gehalten wird. Die Richtlinien zur Wasseraufbereitung in der Gebrauchsanleitung werden zu Rate gezogen.
- Chemikalien (z. B. Produkte für die Wasseraufbereitung, Reinigung oder Desinfektion) außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren.
- Die nachstehenden Zeichen werden verwendet. Die Zeichen sind an einer gut sichtbaren Stelle innerhalb von 2.000 mm in der Nähe des Schwimmbeckens anzubringen.

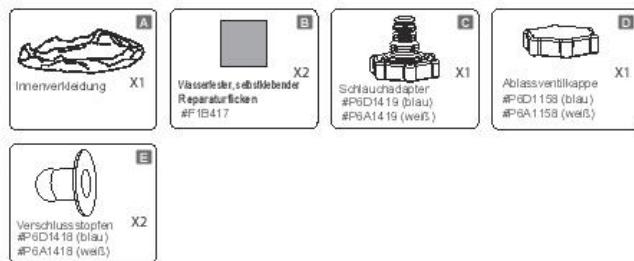


Kinder im Wasser und der Wasserumgebung stets beaufsichtigen. Nicht springen.

- Abnehmbare Leitern sind auf einer waagerechten Fläche anzurichten.
- Zugängliche Flächen müssen regelmäßig überprüft werden, um Verletzungen zu verhindern, unabhängig von den für den Bau des Schwimmbeckens verwendeten Materialien.
- Prüfen Sie regelmäßig Bolzen und Schrauben; entfernen Sie Späne, Spreißel sowie sämtliche scharfen Kanten, um Verletzungen zu verhindern.
- **ACHTUNG:** Lassen Sie den entleerten Pool nicht im Freien. Der leere Pool neigt dazu, durch den Wind verformt und/oder verschoben zu werden.
- Wenn Sie über eine Filterpumpe verfügen, beachten Sie die Anweisungen des Filterpumpen-Handbuchs.
- **ACHTUNG!** Die Pumpe darf nicht betrieben werden, wenn sich Menschen im Pool aufhalten!
- Wenn Sie über eine Leiter verfügen, beachten Sie die Anweisungen des Leiter-Handbuchs.
- **ACHTUNG!** Die Verwendung eines Schwimmbecken-Bausatzes setzt voraus, dass er mit den Sicherheitsvorschriften übereinstimmt, die in der Betriebs- und Wartungsanleitung beschrieben sind. Um ein Ertrinken oder andere ernsthafte Verletzungen zu verhindern, wird besondere Aufmerksamkeit darauf gerichtet, den Zugang zum Schwimmbecken zu sichern, da sich Kinder unter 5 Jahren unerwartet Zugang zum Schwimmbecken verschaffen können, und beim Baden werden die Kinder ununterbrochen von einer erwachsenen Aufsichtsperson beaufsichtigt.

### Bitte sorgfältig lesen und für späteres Nachschlagen aufbewahren.

Die Montage durch 2-3 Personen erfordert in der Regel etwa 10 Minuten, exklusive ggf. erforderlicher Bodenarbeiten und Befüllung.



**HINWEIS:** Einige Teile wurden bereits am Pool installiert.

ARTIKEL	GRÖSSE	ARTIKELNUMMER POOLHAUT
#57265	2.44m x 66cm (8' x 26")	57265ASS18
#57267	2.44m x 66cm (8' x 26")	57265ASS18
#57268	2.44m x 66cm (8' x 26")	57265ASS18
#57271	2.74m x 76cm (9' x 30")	57271ASS18
#57272	2.74m x 76cm (9' x 30")	57271ASS18
#57266	3.05m x 76cm (10' x 30")	57266ASS18
#57269	3.05m x 76cm (10' x 30")	57266ASS18
#57270	3.05m x 76cm (10' x 30")	57266ASS18
#57273	3.66m x 76cm (12' x 30")	57273ASS18
#57274	3.66m x 76cm (12' x 30")	57273ASS18
#57275	3.66m x 76cm (12' x 30")	57273ASS18
#57321	3.96m x 84cm (13' x 33")	57319ASS18
#57323	3.96m x 84cm (13' x 33")	57319ASS18
#57313	4.57m x 84cm (15' x 33")	57313ASS18
#57315	4.57m x 84cm (15' x 33")	57313ASS18
#57286	4.57m x 1.07m (15' x 42")	57294ASS18
#57294	4.57m x 1.07m (15' x 42")	57294ASS18
#57289	4.57m x 1.22m (15' x 48")	57289ASS18

### WÄLLEN SIE EINE GEIGNESTE STELLE AUS

**HINWEIS:** Der Pool muss auf einer vollkommen flachen und ebenen Oberfläche aufgestellt werden. Installieren Sie den Pool nicht, wenn die Oberfläche geneigt oder abschüssig ist.

### Erforderliche Voraussetzungen für den Aufbau des Pools:

- Der gewählte Bereich muss geeignet sein, das vollständige Gewicht über die gesamte Nutzungsdauer nach dem Aufbau des Pools zu tragen. Weiterhin muss der Untergrund eben sowie frei von Gegenständen und Verunreinigungen sein, inklusive Steinen und Zweigen.
- Wir empfehlen die Aufstellung in ausreichender Entfernung von Objekten, mit denen Hilfe Kinder in den Pool klettern könnten.

**HINWEIS:** Stellen Sie den Pool in der Nähe eines geeigneten Abflusssystems auf, um überlaufendes Poolwasser aufzufangen oder den Pool zu entleeren.

### Ungeeignete Voraussetzungen für den Aufbau des Pools:

- Der Aufbau auf unebenem Untergrund kann zum Einstürzen des Pools und zu ernsthaften Verletzungen und / oder Sachschäden sowie zum Verlust jeglicher Garantie- und Service-Ansprüche führen.
- Es darf kein Sand verwendet werden, um einen ebenen Untergrund zu schaffen; der Untergrund muss ausgegraben werden, wenn erforderlich.
- Direkt unter Freileitungen oder Bäumen auf. Vergewissern Sie sich, dass der Bereich keine unterirdischen Versorgungsrohre, Leitungen oder Kabel jeglicher Art enthält.
- Stellen Sie den Pool nicht auf Zufahrtswegen, Veranden, Podesten, Kies- oder Asphalt-Oberflächen auf. Der gewählte Bereich muss dem Gewicht des Wassers standhalten; Schlamm, Sand, weicher / lockerer Erdboden oder Teer sind nicht geeignet.
- Rasen oder andere Vegetation wird unter dem Pool wüsten, wodurch es zu Geruchs- und Schleimbildung kommen kann. Wir empfehlen daher, sämtliches Gras vor der Aufstellung aus dem gewählten Bereich zu entfernen.
- Meiden Sie Bereiche, die für aggressiv wachsende Pflanzen- und Unkrautarten anfällig sind, welche durch das Bodengewebe oder die Verkleidung treiben könnten.

**HINWEIS:** Informieren Sie sich bei Ihrer örtlichen Stadtverwaltung über Verordnungen bezüglich Eintaunung, Absperrung, Beleuchtung sowie Sicherheitsvorschriften und stellen Sie die Einhaltung aller Gesetze sicher.

**HINWEIS:** Wenn Sie über eine Filterpumpe verfügen, beachten Sie die Anweisungen des Filterpumpen-Handbuchs.

**HINWEIS:** Die Leiter muss für die Poolgröße geeignet sein und darf nur zum Betreten und Verlassen des Pools benutzt werden. Es ist untersagt, die zulässige Tragkraft der Leiter zu überschreiten. Prüfen Sie in regelmäßigen Abständen, ob die Leiter ordnungsgemäß montiert ist.

### Installation

Die Firma Bestway Inflatables kann nicht für Schäden am Pool durch die falsche Behandlung oder Nichtbeachtung dieser Anweisungen haftbar gemacht werden.

**ACHTUNG:** Verwenden Sie keinen Hochdruckschlauch und blasen Sie den oberen Ring nicht übermäßig auf, er sollte sich ein bisschen fest anfühlen.

**HINWEIS:** Verwenden Sie keine Verlängerungskabel, um Ihre Pumpe anzuschließen.

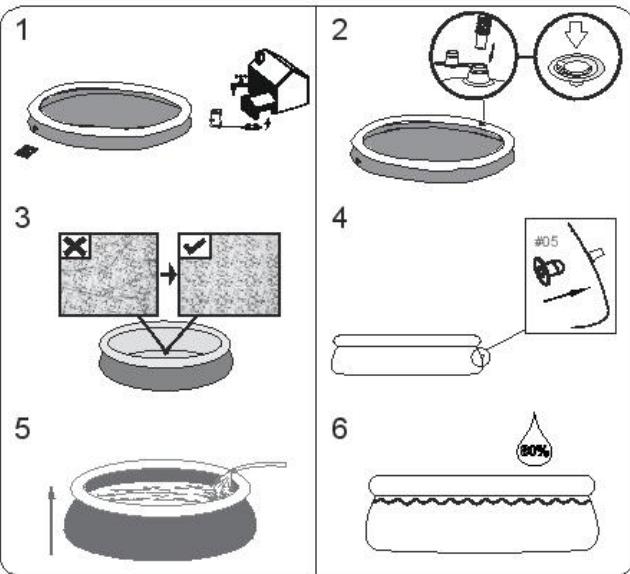
**ACHTUNG:** Ziehen Sie den Pool nicht über den Boden, da dies den Pool beschädigen kann.

**HINWEIS:** Die Basis bzw. der Boden des Pools muss ordnungsgemäß ausgebaut sein (flach und ohne Falten).

**HINWEIS:** Hohe Temperaturen führen zu einer Ausdehnung des Rings, was zu Beschädigungen führen kann. Lassen Sie etwas Raum für die Ausdehnung.

Bitte lesen Sie unsere FAQ für weitere Informationen.

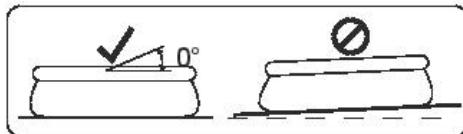
**HINWEIS:** Die Zeichnungen dienen lediglich Illustrationszwecken. Möglicherweise ist nicht das vorliegende Produkt dargestellt. Nicht maßstabsgerecht.



**ACHTUNG:** Lassen Sie den Pool während des Einfüllens des Wassers nicht unbeaufsichtigt.

**Die Wände des Pools heben sich beim Einfüllen des Wassers.**

- Füllen Sie den Pool bis zu 80% seines Fassungsvermögens mit Wasser. **ÜBERFÜLLEN** Sie den Pool nicht, das dies zu einem Reißen führen kann. Bei starken Regenfällen müssen Sie unter Umständen etwas Wasser entleeren, um den richtigen Fullstand zu gewährleisten.
- Nachdem der Pool vollständig gefüllt ist, prüfen Sie, dass sich das Wasser nicht auf einer Seite sammelt, um zu gewährleisten, dass der Pool eben ist.



**WICHTIG:** Lassen Sie, wenn der Pool nicht eben ist, das Wasser ab und nivellieren Sie den Boden durch Aushub. Versuchen Sie nicht, den Pool mit darin befindlichem Wasser zu bewegen. Dabei kann es zu schweren Verletzungen oder Schäden am Pool kommen.

**ACHTUNG:** Ihr Pool kann sehr viel Druck enthalten. Wenn Ihr Pool Wölbungen oder unebene Seiten aufweist, dann ist der Pool nicht eben, so dass die Seiten platzen können und das Wasser sich plötzlich entleeren kann. Es besteht die Gefahr von ernsthaften Personen- und/oder Sachschäden.

#### POOLWARTUNG

**Achtung:** Wenn Sie die hier ausgeführten Wartungsanweisungen nicht beachten, kann dies zu ernsten Gesundheitsgefahren führen, besonders für Ihre Kinder. Eine laufende Poolwasserbereitung ist von wesentlicher Bedeutung für die Sicherheit der Benutzer. Der unsachgemäße Einsatz von Chemikalien führt zu ernsthaften Personen- und Sachschäden.

**HINWEIS:** Die Pumpe wird zur Wasserzirkulation und zum Ausfiltern kleiner Partikel verwendet. Um Ihr Poolwasser sauber und hygienisch zu halten, müssen auch Chemikalien hinzugefügt werden.

- Es wird dringend empfohlen, den Pool nicht mit Regenwasser, Wasser aus Stau- und Auffangbecken, Spülungswasser und Drainagewasser zu befüllen. Diese Arten von Wasser enthalten in der Regel verschmutzte organische Substanzen, einschließlich Nitrate und Phosphate. Es wird empfohlen, Pools mit Wasser aus dem öffentlichen Wassernetz zu befüllen.
- Halten Sie Ihren Pool stets sauber und fügen Sie die richtigen Poolchemikalien hinzu. Unhygienisches Wasser stellt eine ernsthafte Gesundheitsgefährdung dar. Es wird empfohlen, Desinfektionsmittel, Flockungsmittel und saure oder alkalische Chemikalien für die Wasserbereitung in Ihrem Pool zu verwenden.
- Reinigen Sie regelmäßig die PVC-Innenverkleidung mit nicht scheuernden Bürsten oder einem Vakuum-Poolreiniger.
- Während der Badeseason muss das Filtersystem täglich ausreichend lange laufen, um das gesamte Poolwasser zu reinigen.
- Überprüfen Sie regelmäßig die Filterkartsche (bzw. den Sand in einem Sandfilter) und tauschen Sie verschmutzte Kartschen (bzw. verschmutzten Sand) aus.
- Überprüfen Sie regelmäßig die Schrauben, Bolzen und alle anderen Metallteile auf Rost. Ersetzen Sie diese, wenn erforderlich.
- Überprüfen Sie bei Regen, dass der Wasserstand nicht über die zulässige Höhe steigt. Übersteigt der Wasserstand die zulässige Höhe, lassen Sie so viel Wasser aus dem Pool ab, dass die zulässigen Grenzwerte eingehalten werden.
- Betreiben Sie die Pumpe nicht, während der Pool benutzt wird.
- Decken Sie den Pool ab, wenn er nicht benutzt wird.
- Für die Poolwasserbereitung ist der pH-Wert sehr wichtig.

**ACHTUNG: Lassen Sie den entleerten Pool nicht im Freien.**

Die folgenden Parameter gewährleisten gute Wasserqualität

Parameter	Werte
Klarheit des Wassers	Klare Sicht auf den Poolboden
Farbe des Wassers	Es sollte keine Verfärbung ersichtlich sein
Trübung in FN/NTU	max. 1.5 (vorzugsweise weniger als 0.5)
Nitratconzentration oberhalb des natürlichen Gehaltes des Fullwassers in mg/l	max. 20
Gesamter organischer Kohlenstoff (TOC) in mg/l	max. 4.0
Redoxpotential gegen Ag/AgCl 3,5 m KCl in mV	min. 650
pH-Wert	6.8 bis 7.6
Freies aktives Chlor (ohne Cyanursäure) in mg/l	0,3 bis 1,5
Freies Chlor, verwendet in Verbindung mit Cyanursäure in mg/l	1,0 bis 3,0
Cyanursäure in mg/l	max. 100
Gebundenes Chlor in mg/l	max. 0,5 (vorzugsweise nahe bei 0,0 mg/l)

#### Reparatur

Prüfen Sie den Pool sorgfältig auf Lecks aus Ventilen oder Nahten und prüfen Sie die Bodenplane auf erkennbare Wasserverluste. Geben Sie keine Chemikalien hinzu, bevor Sie dies getan haben.

**HINWEIS:** Flicken Sie den Pool im Falle eines Lecks mit dem mitgelieferten wasserfesten, selbstklebenden Reparaturflicken. Für weitere Informationen wird auf die FAQ verwiesen.

#### Demontage

- Schrauben Sie die Kappe des Ablassventils gegen den Uhrzeigersinn ab und entfernen Sie die Kappe.
- Verbinden Sie den Adapter mit dem Schlauch und bringen Sie das andere Ende in dem Bereich an, in den Sie das Poolwasser ableiten möchten. (Halten Sie sich an die örtlichen Bestimmungen und Verordnungen zur Wasserableitung).
- Schrauben Sie den Steuerung des Schlauchadapters im Uhrzeigersinn auf das Ablassventil. Dass Ablassventil öffnet sich und das Wasser wird automatisch abgelassen. Öffnen Sie das Ablassventil bis zur Maximalposition.
- Lassen Sie die Luft aus dem oberen Ring ab, indem Sie das Luftventil zusammendrücken.
- Wenn die Luft aus dem oberen Ring vollständig abgelassen ist, drücken Sie den oberen Ring herunter und halten Sie ihn geneigt, um das Wasser abzulassen. Lassen Sdas Wasser vollständig aus dem Pool ablaufen.
- Schrauben Sie nach dem Ablassen des Wassers den Steuerring ab, um das Ventil zu schließen.
- Entfernen Sie den Schlauch.
- Schrauben Sie den Deckel wieder auf das Ablassventil.
- Lassen Sie den Pool an der Luft trocknen.

#### Lagerung und Überwinterung

- Entfernen Sie sämtliches Zubehör und alle Ersatzteile vom Pool und lagern Sie diese sauber und trocken.
- Ist der Pool vollständig getrocknet, bestäuben Sie ihn mit Talcumtpuder, um ein Zusammenhaften zu vermeiden, und falten Sie den Pool vorsichtig zusammen. Ist der Pool nicht vollständig getrocknet, kann sich Schimmel bilden, der die Innenverkleidung des Pools beschädigt.
- Lagern Sie die Innenverkleidung und das Zubehör an einem trockenen Ort bei gemäßigten Temperaturen zwischen 5 °C / 41 °F und 38 °C / 100 °F.
- Während der Regenzeit müssen der Pool sowie alle Zubehörteile auch wie oben ausgeführt gelagert werden.
- Eine unsachgemäße Entleeren des Pools kann zu ernsten Personen- und/oder Sachschäden führen.
- Wir empfehlen dringend, den Pool außerhalb der Badeseason (während der Wintermonate) abzubauen. Lagern Sie ihn an einem trockenen Ort außerhalb der Reichweite von Kindern.

# Eingeschränkte BESTWAY® Herstellergewährleistung

Das von Ihnen erworbene Produkt unterliegt einer eingeschränkten Gewährleistung. Bestway® steht hinter seiner Qualitätsgarantie und versichert, durch eine Austausch-Gewährleistung, dass Ihr Produkt frei von herstellungsbedingten Defekten ist.

Die nachstehende Vorschrift ist nur in EU-Mitgliedstaaten gültig. Die gesetzliche Regelung der Richtlinie 1999/44/EG bleibt durch diese eingeschränkte Bestway Gewährleistung unberührt.

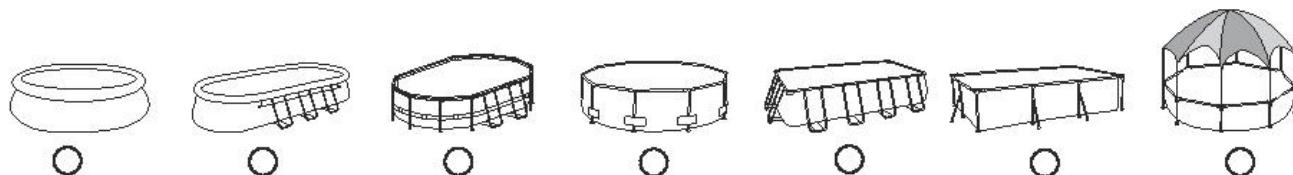
Um Gewährleistungsansprüche geltend zu machen, muss dieses Formular ausgefüllt und mit einer Kopie Ihres Empfangs-/Kaufbelegs versehen an Ihren lokalen Bestway Kundendienst (Bestway Aftersales Center) gesendet werden. Bevor Ihre Ansprüche akzeptiert werden können, wird das Bestway Aftersales Center Sie möglicherweise um die Zusendung defekter Teile (z. B. Ausschnitt der Seriennummer / Ablassventil) bitten. Bitte wenden Sie sich vor dem Absenden von Dokumenten an den lokalen Bestway Kundendienst. Dieser informiert Sie darüber, was für Ihren Gewährleistungsanspruch benötigt wird.

Bestway® haftet nicht für wirtschaftliche Schäden aufgrund von Kosten für Wasser und Chemikalien. Bestway® ersetzt keinerlei Produkte, die als nachlässig behandelt oder außerhalb der Richtlinien des Benutzerhandbuchs verwendet angesehen werden.

Die Bestway Gewährleistung deckt Herstellungsmängel ab, die beim Auspacken oder während der Verwendung des Produkts innerhalb der Nutzungsbeschränkungen sowie unter Berücksichtigung der Warnhinweise und Anweisungen des Benutzerhandbuchs entdeckt werden. Diese Gewährleistung erstreckt sich ausschließlich auf Produkte, welche nicht durch jedeweile Drittparteien modifiziert wurden. Die Lagerung und die Handhabung des Produkts müssen entsprechend der technischen Empfehlungen erfolgen.

Die eingeschränkte Gewährleistung gilt für den oben angegebenen Zeitraum. Als Beginn des Gewährleistungszeitraums gilt das Datum des ursprünglichen Empfangs-/Kaufbelegs.

Bitte wählen Sie die Art Ihres Pools aus:



Kaufdatum: \_\_\_\_\_ Kundennummer: \_\_\_\_\_

AN: Bestway® Kundendienst Datum: \_\_\_\_\_

FAX/E-MAIL/TEL: Bitte beachten Sie die Hinweise für Ihr Land entsprechend der Informationen auf der Rückseite der Produktverpackung oder auf unserer Website:  
[www.bestwaycorp.com](http://www.bestwaycorp.com)

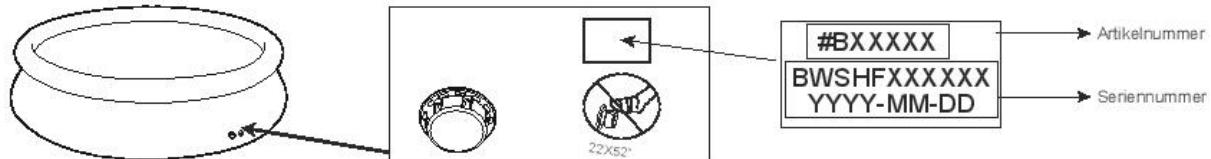
Bitte geben Sie Ihre vollständige Anschrift an. **Hinweis:** Unvollständige Adressdaten führen zu Versandverzögerungen.  
Bestway behält sich das Recht vor, die Kosten für unberechtigte Rücklieferungen in Rechnung zu stellen.

## ERFORDERLICHE INFORMATIONEN - BITTE GEBEN SIE DIE LIEFERADRESSE AN

Name: \_\_\_\_\_ Anschrift: \_\_\_\_\_  
PLZ: \_\_\_\_\_ Händler: \_\_\_\_\_  
Land: \_\_\_\_\_ Stadt: \_\_\_\_\_  
Handy: \_\_\_\_\_ Telefon: \_\_\_\_\_  
Fax: \_\_\_\_\_ E-mail: \_\_\_\_\_

Bitte geben Sie die Seriennummer und die Artikelnummer an, die sich in der Nähe des Ablassventils befinden

Seriennummer: \_\_\_\_\_ Artikelnummer: \_\_\_\_\_



## Problembeschreibung

- Risse im Artikel / Leckage
- Fehlerhaftes Verschweißen
- Fehlerhafter oberer Ring
- Fehlerhaftes Ablassventil
- Sonstiges (bitte beschreiben)
- Fehlendes Teil (Bitte verwenden Sie die Artikelnummer des fehlenden Teils. Diese finden Sie im Benutzerhandbuch.)

## **WICHTIG:** ES WIRD LEDIGLICH DAS BESCHÄDIGTE TEIL AUSGETAUSCHT, NICHT DAS GESAMTE SET.

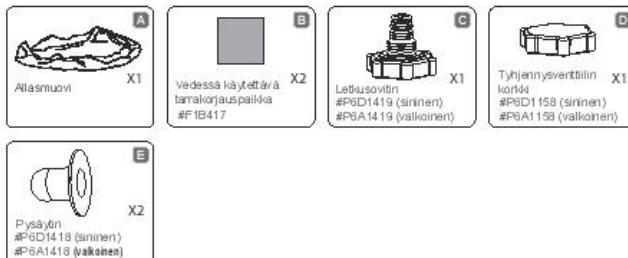
Bestway behält sich das Recht vor, fotografische Nachweise für defekte Teile oder die Zusendung des Artikels für weitere Prüfungen anzufordern. Um Ihnen bestmögliche Hilfestellung bieten zu können, bitten wir Sie um vollständige Angaben.

FÜR FAQ, HANDBÜCHER, VIDEOS ODER ERSATZTEILE BESUCHEN SIE BITTE UNSERE WEBSITE: [www.bestwaycorp.com](http://www.bestwaycorp.com)  
VIDEOS SIND AUCH AUF UNSEREM BESTWAY CHANNEL BEI YOUTUBE ERHÄLTLICH: <http://youtube.com/user/BestwayService>.

**Bestway®**

# FAST SET™ - UIMA - ALTAAT KÄYTTÖOPAS

Käy katsomassa Bestwayn YouTube-kanavaa [YouTube](#)



**HUOMAA:** Jotkin osat on jo asennettu altaaseen.

## VAROITUS

Lue huolellisesti, ymmärrä ja noudata kaikkia tämän käyttöopaan ilmoja ennen uima-altaan asennusta ja käyttöä. Nämä varoitukset, ohjeet ja turvallisuusohjeet koskevat yleisesti vedessä virkistymisen riskejä, mutta ne eivät pysty kattamaan kaikkia riskejä ja varoja kaikissa tapauksissa. Ole aina varovainen, käytä terveittä järkeää ja hyvää arvostelukykyä, kun olet vedessä. Säilytä nämä tiedot myöhempää käyttöä varten.

### Uimataidottomien turvallisuus

- Jatkuvaa, aktiivinen ja tarkeavaa heilkojen umareiden tai uimataidottomien valvonta päätevän aikuisen toimesta vaaditaan kaikkina alikinna (muistaen, että alle 5-vuotiiset lapset ovat suurimmassa hukkumisvaarassa).
- Maaraa päätevää aikuisen valvontan alla asta joka kerta, kun sitä käytetään.
- Heilkojen umareiden tai uimataidottomien tulisi käyttää henkilönsuojauslaitetta altaassa.
- Kun alas ei ole käytössä tai se on vartioimatonta, poista kaikki lelut altaasta ja sen ympäristöstä, jotta lapsilla ei olisi houkutusta menema altaalle.

### Turvalaitteet

- Jotta lapsia estettäisiin hukkumasta, suosittelemme sulkemaan pääsyn altaalle suojaileville. Jotta lapsia estettäisiin kiipeämästä sisään- ja ulostulovertrilliniin, suosittelemme asentamalla esteen (ja lukitsemalla kaikki ovet ja ikkunat, kun soveltuu) luottoman pääsyn estämiseksi altaaseen.
- Reunat, allaspelitteet, allashälytimet tai vastaavat turvalaitteet ovat hyödyllisiä apuvälineitä, mutta ne eivät korvaa jatkuvaa ja päätevää aikuisen valvontaa.

### Turvalaitteisto

- Suosittelemme säilyttämään pelastuslaitteistoa (esim. pelastusrengas) altaalla.
- Pidä toimiva puhelin ja luetello hätipuhelinnumeroista lähellä altaasta.
- Altaan turvallinen käyttö**
  - Kehuuta kaikkia käytäjiä, entisestä lapsia opettelemaan uimaan
  - Opi perusensiapu (pareluelytykset) ja päävitä tätä osaamista säännöllisesti. Tämä voi pelastaa elämän hätätilanteessa
  - Ohjeista kaikkia altaan käyttäjiä, lapsiin mukaan lukien, mitä tehdä hätätilanteessa
  - Älä koskaan sukella altaan matkaltaan osaan. Tämä voi aiheuttaa vakavan vamman tai kuoleman
  - Älä käytä uima-altaata, kun käytät alkoholia tai lääkitystä, jotka voivat heikentää kykyäsi käyttää altaata turvallisesti.
  - Kun allaspelitteitä käytetään, poista ne kokonaan altaan pinnalta ennen altaaseen menoa
  - Suojaa altaan käyttäjiä ja veteen liittyviä säräkuituja pitämällä alaa vesi käsittelyyn ja noudattamalla hyviä hygieniakäytäntöjä. Katso vedenkäsittelyohjeita käyttöoppaasta.
  - Säilytä kemikaalit (esim. vedenkäsittely-, puhdistus- tai desinfiointituotteet) poissa lasten ulottuvilta.
  - Käytä aina esitytystäjä oppasteita. Oppasteet on sijoitettava näkyvälle paikalle erintäin 2 m altaasesta.



Älä jätä lapsia ilman valvontaa, kun lähistöllä on vettä. Ei sukeltamista.

- Irrotettavat tikkaat on sijoitettava tasaiselle pinnalle
- Riippumatta altaan rakentamiseen käytetystä materiaaleista, käytettävissä olevat pinnat on tarkasteltava säännöllisesti vammojen välittämiseksi.
- Tarkasta putit ja ruuvit säännöllisesti. Poista tikut tai muut terävät reunat vammojen välittämiseksi.
- HUOMIO:** Älä jätä tyhjennettyä alasta ulos. Tyhjä altaan muoto voi vääristyä ja/tai alas voi siirtyä paikalleen tuulen vuoksi.
- Jos suodatinpumppu asennetaan, noudata pumppun ohjeikirjan ohjeita.
- VAROITUS!** Pumpupi ei saa käytävä, kun altaassa on ihmisiä!
- Jos tikkaat asennetaan, noudata tikkaiden ohjeikirjan ohjeita
- VAROITUS!** Uima-altaan käyttö viittaa käyttö- ja huolto-oppaassa kuvattujen turvallisuusohjeiden noudattamiseen. Hukkumisen tai muiden vakuivien vammojen estämiseksi kiinnitä entistä huomiota alle 5-vuotiaiden lasten odottamattomaan pääsyn altaalle lukitsemalla pääsy sille, ja uinnin aikana patevaan alikseen on valvottava heitä ja kuvasti.

**Lue nämä tiedot huolellisesti ja säälytä mahdollista tulevaa tarvetta varten.**

Asennus kestää yleensä noin 10 minuuttia, kun asennuksessa on mukana 2-3 henkilöä. Aikana ei lueta mukaan uima-altaan sijoituspaikan maan käsittelyä ja altaan täyttämistä.

TUOTE	KOKO	SISÄSEINÄN KOODI
#57265	2.44m x 66cm (8' x 26")	57265ASS18
#57267	2.44m x 66cm (8' x 26")	57265ASS18
#57268	2.44m x 66cm (8' x 26")	57265ASS18
#57271	2.74m x 76cm (9' x 30")	57271ASS18
#57272	2.74m x 76cm (9' x 30")	57271ASS18
#57266	3.05m x 76cm (10' x 30")	57266ASS18
#57269	3.05m x 76cm (10' x 30")	57266ASS18
#57270	3.05m x 76cm (10' x 30")	57266ASS18
#57273	3.66m x 76cm (12' x 30")	57273ASS18
#57274	3.66m x 76cm (12' x 30")	57273ASS18
#57275	3.66m x 76cm (12' x 30")	57273ASS18
#57321	3.96m x 84cm (13' x 33")	57319ASS18
#57323	3.96m x 84cm (13' x 33")	57319ASS18
#57313	4.57m x 84cm (15' x 33")	57313ASS18
#57315	4.57m x 84cm (15' x 33")	57313ASS18
#57286	4.57m x 1.07m (15' x 42")	57294ASS18
#57294	4.57m x 1.07m (15' x 42")	57294ASS18
#57289	4.57m x 1.22m (15' x 48")	57289ASS18

## VÄLITSE A SIANMUKAINEN SJOITUSPAIKKA

**HUOMAA:** Alas on asetettava täysin tasaiselle ja vaakasuoralle pinnalle. Älä asenna alasta, jos pinta on kalteva.

### Oikeat olosuhteet alaan asennukseen:

- Valitun sijainnin on pystytävä tukemaan tasaisesti painoa koko altaan asennuksen ajan. Lisäksi sijainnin on otava tasainen ja se on tyhjennettävä kaikista esineistä ja roskista mukaan lukien kivet ja risut
- Suosittelemme altaan sijoittamista pois sellaisista esineistä, joita lapset voisivat käyttää altaaseen kiipeämiseen.

**HUOMAA:** Sijoita alas lähelle riittävää viemärijärjestelmää, joka käsittlee yliuudot tai altaan päästöt.

### Virheelliset olosuhteet alaan asennukseen:

- Alas voi romahda epätasaisesta alustasta aiheuttaen vaurioita henkilövammoja ja/tai omaisuusvaurioita. Tämä mitätöi tekun ja estää huoltoväestön.
- Hiukkasi ei saa käyttää tasaisen pohjan luomiseen; alustaa on kaiettava tarvittaessa.
- Suoraan sähkölinjojen tai puiden alle. Varmista, että sijoituspaikka ei sisällä maanalaisia sähkö- ja vesi- tai lämmityspuolia, -lehtiä ja/tai kaapeleita.
- Älä asenna alasta ajolleille, kansille, alustolle, sora- tai asfalttipinnoille. Valitun sijoituspaikan on oltava riittävän kova kestämään veden painetta. Mutta, hiukkasi, pehmeä/irtonainen maaperä tai piki eivät ole sopivia.
- Ruoho tai muu kasvillisuus altaan alla kuolee ja voi aiheuttaa hajujen tai liejun kehittymistä. Siksi suosittelemme postamaan kalken ruohon altaan valitusta sijoituspaikasta.
- Vältä alueita, joissa on aggressiivisia kasvi- tai rikkarouholajikkeita, jotka voivat kasvaa pohjakankaan tai alusmuovin läpi.

**HUOMAA:** Tarkasta palkkilaite rakennusviranomaiselta säännöt, jotka koskevat altoja, estetä, valaistusta ja turvavaatimuksia, ja varmista, että noudataat kaikkia laajeja.

**HUOMAA:** Jos sinulla on suodatinpumppu, lue pumpun käyttöohjeet.

**HUOMAA:** Tikkaiden sovitettava altaan kokoon, ja niitä saa käyttää vain altaaseen siirtymiseen tai siellä postumiseen. Tikkaiden salitun hytykuorman yltäminen on kiellettyä. Tarkasta säännöllisesti, ovatko tikkaidat asiamukaisesti koottu.

### Aseenmus

Bestway Inflatables ei vastaa altaan vahingoista, jotka aiheutuvat väärästä käsitellystä tai näiden ohjeiden noudattamatta jättämisestä.

**HUOMIO:** Älä käytä korkeapaineista ilmaletkuja tai ylitäytä yläengasta. Sen tulisi olla hieman jykkää kosketettessä.

**HUOMIA:** Älä käytä jatkojohdoja pumpupi virransyöttöön.

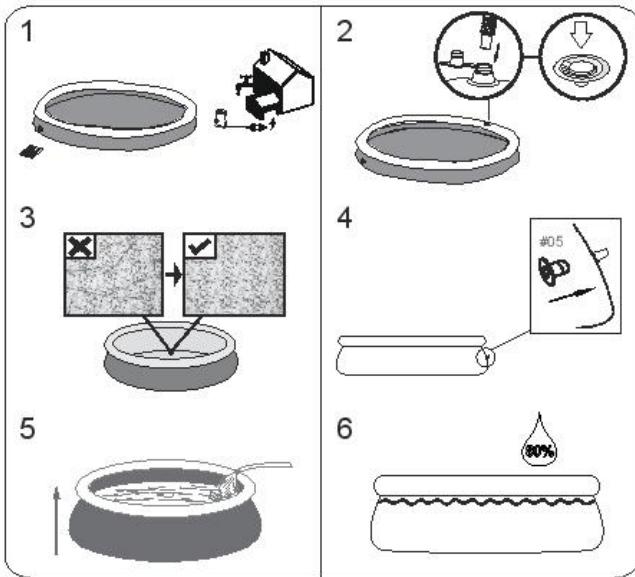
**HUOMIO:** Älä raahaa alasta mästä pilttin, sillä tämä voi vahingoittaa alasta.

**HUOMIA:** Altaan perusta tai pohja on levitettävä asianmukaisesti (tasaiseksi ilman ryppylä).

**HUOMIA:** Kuumat lämpötilat voivat saada ilman lajentamana rengasta ja aiheuttamaan vahinkoja. Jätä tilaa lajentumiselle.

Katso usein kysytyjä kysymyksiä saadeksesi lisätietoja.

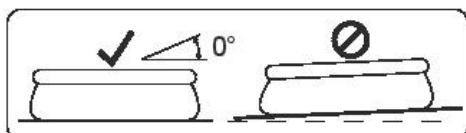
**HUOMIA:** Plastrusket ovat vain viileteksi. Eivät välttämättä vastaa todellista tuotetta. Eivät ole mittakaavassa.



**HUOMAA:** Älä jätä allasta valvomatta täytön aikana.

#### Allaan seilnit nousevat täytön mukana.

- Täytä allasta 80% tilavuuteen. ALATÄYTÄLIKKÄÄ, koska silloin allas voi romahda. Renkkasatella voi joutua tyhjentämään osan vedestä varmistaksesi, että veden taso on oikea.
- Kun allaan täytö on valmis, tarkista, että vesi ei nouse enemmän jollain sivulla, jolloin allas ei ole suorassa.



**TÄRKEÄÄ:** Jos allas ei ole suorassa, tyhjennä vesi ja tasea alusta kaivamalla. Älä koskaan yritä siirtää allasta, jossa on vettä. Seurauksena voi olla vakava henkilövahinko tai allaan vahingoittuminen.

**VAROITUS:** Allasta voi olla suuri määrä painetta. Jos allasta puhdetaan tai siivotaan epätasaisesti, niin allas ei ole vaakatasossa. Sivut voivat puhjeta ja vesi purkaantuu äkillisesti aiheuttaen vakavan henkilövamman ja/tai omaisuusvahinkoja.

#### ALTAAN HUOLTO

**Veroitus:** Jos et noudata tässä annettuja kunnossapito-ohjeita, terveytesi ja erityisesti lapsiesi terveys voi vaarantua. Allasveden käsitely on oellista käyttäjien turvallisuuden kannalta.

Kemikaalien epäasiainmukainen käytöö ei heitättää omaisuusvahinkoja ja henkilövammoja.

**HUOMAA:** Pumpua käytetään kierättämään vettä ja suođattamaan pienhiukkaset. Allaan veden pitämiseksi puhtaana ja hygieenisena siihen on lisättävä kemikaaleja.

- Suosittelemme, että allasta ei täytetä valumavedellä, porausvedellä tai viemärivedellä, nämä vedet yleisesti sisältävät saastuneita orgaanisia ainetta mukaan lukien nitraatit ja fosfaatit. Alladen täytöllä vedellä julkisesta verkosta suositellaan.
- Pidä allas aina puhtaana ja käytä oikeita allaskemikaaleja. Epähygieeninen vesi on vakava terveysriski. Suosittelemme käytämään desinfointiainetta, hiutaloitamisainetta, happamia tai emäksisia kemikaaleja allaan käsittelevyn.
- Puhdista PVC-allasmuovi säännöllisesti hankaamattomilla harjoilla tai allasmurulla.
- Vedensuođatuksijajärjestelmää on käytettävä koko kauden ajan päävittäin riittävän pitkään, jotta se ehtii pudistaa kaiken allaan olevan veden.
- Tarkasta suođatinpatruuna (taa hiekka) säännöllisesti ja vaihda liikaiset patruumat (taa hiekka).
- Tarkista ruuvit, pullit ja kaikki metalliosat säännöllisesti ruostumisen varalta. Vaihda tarvitessa.
- Jos satava, tarkista, ettei veden pinta ole korkeammalla kuin ohjeiden mukaisella tasolla. Jos veden pinta ylittää ohjeiden mukaisen tasen, tyhjennä allasta ohjeiden mukaiselle tasolle.
- Älä käytä pumpua allaan ollessa käytössä.
- Pelä allas, kun sitä ei käytetä.
- Allasveden käsitelyn kannalta pH-arvo on erittäin tärkeä.

#### HUOMIO: Älä jätä tyhjennettyä allasta ulos.

Seuravat parametrit varmistavat hyvän vedenlaadun

Parametrit	Arvot
Veden kirkkuus	selkeä näkyvyys allaan pohjaan
Veden väri	mitään väriä ei salsi havaita
Sameus FNU/NTU:ssa	maks. 1,5 (mieluiten alle 0,5)
Nitraatti/pitoisuus enemmän kuin täytövedessä mg/l	maks. 20
Organisen hiilen kokonaismäärä (TOC) mg/l	maks. 4,0
Redoksipotentiaali vastaan Ag/AgCl 3,5 m KCl mV:ssa	väh. 650
pH-arvo	6,8 - 7,6
Vapaa aktiivinen klori (ilman syanurihappoa) mg/l	0,3 - 1,5
Vapaa klori käytettyä yhdessä syanurihapon kanssa mg/l	1,0 - 3,0
Syanurihappo mg/l	maks. 100
Yhdistetty klori mg/l	maks. 0,5 (mieluiten lähellä 0,0 mg/l)

#### Korjaus

Tarkasta alas vuotojen varalta venttilistä tai saumista. Tarkasta maakangas näkyvän veden menetyksen varalta. Älä lisää kemikaaleja, ennen kuin tama on tehty.

**HUOMAA:** Mikäli vuotoja on, palikka altasi käytämällä mukana toimitettua vedessä käytettävää korjauspalkkaa. Katso usein kysytyjä kysymyksiä saadaksesi lisätietoja.

#### Purkaminen

- Avaav tyhjennysventtiiliin korkki vastapäivään ja poista.
- Kytte liitti letkun ja lata letkun pää alueelle, jonne aloi tyhjentää altaan. (Tarkasta paikalliset määräykset tyhjennystä koskevien sääntöjen varalta).
- Ruuva letkun liittimen säätörengas myötäpäivän tyhjennysventtiiliin. Tyhjennysventtiili avautuu ja vesi alkaa tyhjentyä automaattisesti. Avaa tyhjennysventtiili suruimpaan asentoon.
- Tyhjennä yläengas puristomalla ilmaveistimella.
- Kun yläengas on täysin tyhja, paina yläengas alas ja kallista sitä tyhjentäkseen altaan helposti. Tyhjennä vesi kokonaan pois altaasta.
- Kun tyhjennys on tehty, avaa säätörengas sulkeaksesi venttiiliin.
- Ruuva korkki takaisin tyhjennysventtiiliin.
- Anna altaan kuivaan ilmessä.

#### Varastointi ja talvikunto on laittaminen

- Poista kaikki lisavarusteet ja varaosat altaasta. Varastoile ne puhtaana ja kuivana.
- Kun allas on täysin kuiva, ripottele talkkijuohdella estääksesi allasta ilm autumasta yhteen. Taita alles varovaisesti.
- Jos allas ei ole täysin kuiva, hometta voi muodostua. Se vaurioittaa allasmuovia.
- Varastoile allasmuovi ja lisavarusteet kulvissa pakassa kohtuulisessa lämpötilassa 5 °C / 41°F - 38 °C / 100 °F.
- Sateisella säällä allas ja lisätarvikkeet on varastoitava yllä annettujen ohjeiden mukaisesti.
- Allaan virheellinen tyhjennys voi aiheuttaa vakavia henkilövammoja ja/tai omaisuusvahinkoja.
- Suosittelimme vahvasti altaan purkamista käytösesongin ulkopuolella (talvikuukausiksi). Säilytä kulvissa pakassa poissa lasten ulottuvilta.

# Rajoitettu BESTWAY® valmistajan takuu

Ostamasi tuotteen mukana tulee rajoitettu takuu. Bestway® antaa tuotteille laatu- ja vaihtotakuun. Takaamme, että tuotteessa ei ole valmistusvirheitä.

Seuraava säännös on voimassa vain Euroopan unionin jäsenvaltioissa. Tämä BESTWAYN rajoitettu takuu ei vaikuta direktiivin 1999/44/EY säännöksiin.

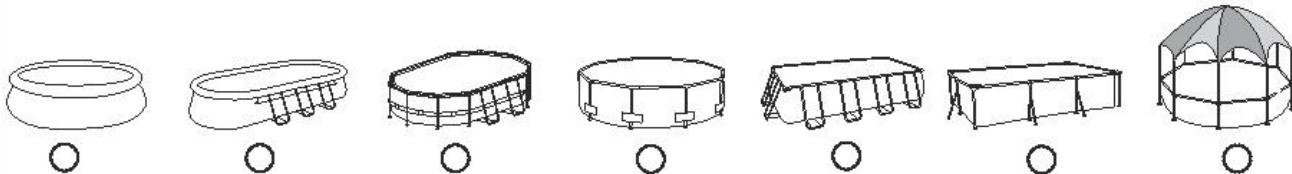
Tee takuuvaihe täytämällä tämä lomake ja toimittamalla ostoksiin kopio paikalliseen Bestwayn asiakaspalveluun. Ennen kuin vaade voidaan hyväksyä, Bestwayn asiakaspalvelu saattaa pyytää sinua lähetämään osan viallisesta osasta asiakaspalveluun (esim. sinua voidaan pyytää leikkaamaan valmistusnumero / poistoventtiili). Ota yhteyttä Bestwayn paikalliseen asiakaspalveluun ennen asiakirjojen lähetämistä. Saat tarkat ohjeet, mitä tarvitaan vaateesi tekemiseksi.

Bestway® ei ole vastuussa taloudellisesta menetyksestä, joka johtuu vesi- tai kemikaalikustannuksista. Bestway® ei korvaa tuotteita, joiden katsotaan vahingoittuneen laiminlyönnytin seurauksena tai joita on käytetty käyttöoppaan ohjeiden vastaisesti.

Bestwayn takuu kattaa valmistajan virheet, jotka on havaittu tuotetta purettaessa tai käytettäessä, käyttöoppaan käytöbrajoiuksia, varoituksia ja ohjeita noudattaen. Tämä takuu kattaa vain tuotteet joita ei ole muokattu ulkopuolisten toimesta. Tuote pitää varastoida ja sitä pitää käsitellä teknisten suositusten mukaisesti.

Rajoitettu takuu on voimassa yllä esitetyn ajan. Takuuaika alkaa alkuperäisen kuitirostolaskun sisältämästä myyntipäivästä.

Valitse altaasi typpi:



Ostopäivä: \_\_\_\_\_ Asiakaskoodin numero: \_\_\_\_\_

VASTAANOTTAJA: Bestway® Service Department Päivämäärä: \_\_\_\_\_

FAKSI/SPOSTI/PUH: Katso oman maasi tiedot takakarnesta tai sivustolamme löytyvien tietojen mukaisesti: [www.bestwaycorp.com](http://www.bestwaycorp.com)  
Anna täydelliset osoitetietosi. **Huomaa:** Epätäydelliset osoitetiedot viivästyttävät lähetyskiä.  
Bestway varaa oikeuden veloittaa toimittamattonien pakettien uudelleentoimittuksesta, josvika on vastaanottajan.

## VAADITUT TIEDOT - KIRJOITA TOIMITUSOSOITE

Nimi: \_\_\_\_\_ Osoite: \_\_\_\_\_

Postinumero: \_\_\_\_\_ Jälleenmyyjä: \_\_\_\_\_

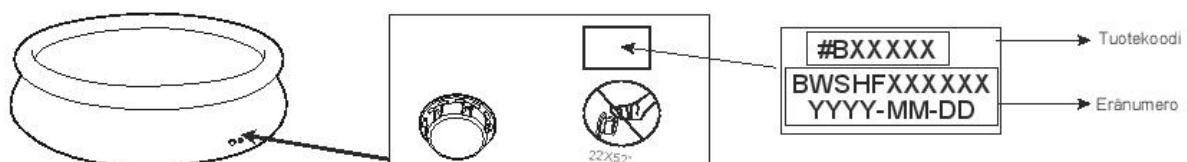
Maa: \_\_\_\_\_ Kunta: \_\_\_\_\_

Matkapuhelin: \_\_\_\_\_ Puhelin: \_\_\_\_\_

Faksi: \_\_\_\_\_ S-POSTI: \_\_\_\_\_

Kirjoita eränumero ja tuotekoodi, jotka sijaitsevat lähellä tyhjennysventtiiliä

Eränumero: \_\_\_\_\_ Tuotekoodi: \_\_\_\_\_



## Ongelman kuvaus

Esine on repeytynyt / Vuotaa

Virheellinen hitsaus

Viallinen ylärengas

Viallinen tyhjennysventtiili

Muu, mikä

Puuttuva osa (Ilmoita puuttuvan osan koodi. Tämä löytyy käyttöoppaasta.)

## TÄRKEÄÄ: VAIN VAURIOITUNUT OSA KORVATAAN, EI KOKO TUOTETTA.

Bestway varaa oikeuden pyytää valokuvalodisteita viallisista osista tai pyytää tuotteen lähetämistä lisätetjeiden varten.  
Voidaksemme auttaa sinua parhaalla mahdollisella tavalla edellytämme, että täytät kaikki tiedot.

INTERNET-SIVUSTOLAÖTYYY USEIN KYSYTtyJÄ KYSYMYKSIA JA NIIDEN VASTUKSIA,

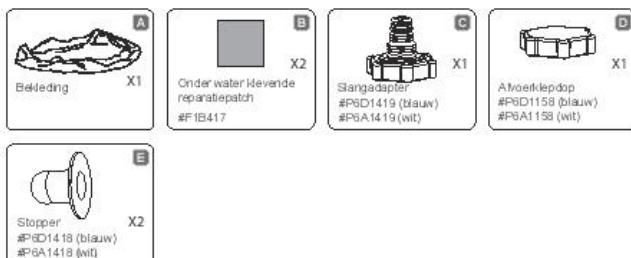
VIDEOITA JATIETO JA VARAOISTIA: [www.bestwaycorp.com](http://www.bestwaycorp.com)

VIDEOITA ON MYÖS NÄHTÄVISSÄ BESTWAY-KANAVALLAMME YOUTUBESSA: <http://youtube.com/user/BestwayService>

**Bestway**

# FAST SET™ ZWEMBADEN GEBRUIKERSHANDLEIDING

Bezoek het Bestway YouTube-kanaal [YouTube](#)



## WAARSCHUWING

Lees, begrijp en volg zorgvuldig alle informatie in deze gebruikershandleiding vooraleer het zwembad te installeren en te gebruiken. Deze waarschuwingen, instructies en veiligheidsrichtlijnen gaan over sommige courante risico's van watercreatie, maar ze omvatten niet alle risico's en geven in alle gevallen. Wees altijd voorzichtig en gebruik gezond verstand en beoordelingsvermogen wanneer u van wateractiviteiten geniet. Bewaar deze informatie voor toekomstig gebruik.

### Veiligheid van niet-zwemmers

- Continu, actief en waakzaam toezicht van zwakke zwemmers en niet-zwemmers door een competentie volwassene is altijd vereist (denk eraan dat kinderen onder de vijf jaar oud het hoogste risico op verdronkering lopen).
- Duld een competentie volwassene aan om toezicht te houden op het zwembad telkens wanneer het gebruikt wordt.
- Zwakke zwemmers of niet-zwemmers zouden persoonlijke beschermingsuitrusting moeten dragen wanneer ze het zwembad gebruiken.
- Wanneer het zwembad niet in gebruik is of er geen toezicht is, verwijder alle speelgoed uit het zwembad en zijn omgeving om te vermijden kinderen aan te trekken naar het zwembad.

### Veiligheidsmiddelen

- Ten einde verdronkering van kinderen te vermijden, is het aanbevolen om de toegang tot het zwembad te beveiligen met een beschermingselement. Ten einde te voorkomen dat kinderen van de in- en afvoerkleppen klimmen, is het aanbevolen een barrière te installeren (en alle deuren en vensters waarvan toepassing te beveiligen) om onbevoegde toegang tot het zwembad te voorkomen.
- Barrières, zwembadafdekkingen, zwembadalarmen of gelijkaardige veiligheidsmiddelen zijn nuttige hulpmiddelen, maar het zijn geen vervangingen voor een continu en competent toezicht door volwassenen.

### Veiligheidsapparatuur

- Het is aanbevolen om reddingsapparatuur (bijv. een ring-boei) nabij het zwembad te hebben.
- Houd ook een werkende telefoon en een lijst met noodnummers nabij het zwembad.

### Veilig gebruik van het zwembad

- Moedig alle gebruikers vooral kinderen aan om te leren zwemmen.
- Leer om te reanimeren (cardiopulmonaire reanimatie - CPR) en vernieuw deze kennis regelmatig. Dit kan een levensreddend verschil uitmaken in een noodgeval.
- Onderricht alle zwembadgebruikers, inbegrepen kinderen, wat te doen in een noodgeval.
- Dulk nooit in ondiep water. Dit kan leiden tot ernstige verwondingen of tot de dood.
- Gebruik het zwembad niet wanneer u alcohol of medicatie gebruikt die uw vermogen om het zwembad veilig te gebruiken, zou kunnen aantasten.
- Wanneer zwembadafdekkingen gebruikt worden, verwijder deze volledig uit het wateroppervlak voor u in het zwembad gaat.
- Bescherm de zwembadgebruikers tegen met water verband houdende ziekten door het zwembadwater behandel te houden en goede hygiëne in acht te nemen. Raadpleeg de richtlijnen voor waterbehandeling in de gebruikershandleiding.
- Bewaar chemicalien (bijv. voor waterbehandeling of reinigings- en ontsmettingsproducten) buiten het bereik van kinderen.
- Gebruik de aanduidingsborden zoals hieronder aangegeven. Er moeten aanduidingsborden staan in een prominente positie binnen de 2m van het zwembad.



Houd de kinderen onder toezicht in de wateromgeving. Niet duiken.

- Er moeten verwijderbare ladders staan op een horizontaal oppervlak.
- Ongeacht de gebruikte materialen voor de zwembadconstructie, moeten de toegankelijke oppervlakken regelmatig gecontroleerd worden om verwondingen te vermijden.
- Controleer regelmatig bouten en schroeven, verwijder splinters of andere scherpe randen om verwondingen te vermijden.
- **AANDACHT:** Laat het leeggelopen zwembad niet buiten staan. Het lege zwembad kan vervormd en/of verlaat worden omwille van de wind.
- Als u een filterpomp hebt, raadpleeg de handleiding van de pomp voor instructies.
- **WAARSCHUWING!** De pomp kan niet worden gebruikt wanneer er zich mensen in het zwembad bevinden.
- Als u een ladder hebt, raadpleeg de handleiding van de ladder voor instructies.
- **WAARSCHUWING!** Het gebruik van een zwembadlift impliceert het halen van de veiligheidsinstructies beschreven in de gebruik- en onderhoudshandleiding. Ten einde verdronkering of andere ernstige verwondingen te vermijden, moet u bijzondere aandacht verlenen aan de mogelijkheid van een onverwachte toegang tot het zwembad door kinderen jonger dan 5 jaar door de toegang ertoe te beveiligen en de kinderen tijdens het zwemmen voortdurend onder toezicht te houden van volwassenen.

### Zorgvuldig lezen en bewaren voor toekomstige referentie.

De installatie vergt meestal ongeveer 10 minuten met 2-3 mensen exclusief grondwerken en vullen.

**OPMERKING:** Sommige delen werden al op het zwembad geïnstalleerd.

ITEM	GROOTTE	CODE VOERING
#57265	2.44 m x 66cm (8' x 26")	57265ASS18
#57267	2.44 m x 66cm (8' x 26")	57265ASS18
#57268	2.44m x 66cm (8' x 26")	57265ASS18
#57271	2.74m x 76cm (9' x 30")	57271ASS18
#57272	2.74m x 76cm (9' x 30")	57271ASS18
#57266	3.05m x 76cm (10' x 30")	57266ASS18
#57269	3.05m x 76cm (10' x 30")	57266ASS18
#57270	3.05m x 76cm (10' x 30")	57266ASS18
#57273	3.66m x 76cm (12' x 30")	57273ASS18
#57274	3.66m x 76cm (12' x 30")	57273ASS18
#57275	3.66m x 76cm (12' x 30")	57273ASS18
#57321	3.96m x 84cm (13' x 33")	57319ASS18
#57323	3.96m x 84cm (13' x 33")	57319ASS18
#57313	4.57m x 84cm (15' x 33")	57313ASS18
#57315	4.57m x 84cm (15' x 33")	57313ASS18
#57286	4.57m x 1.07m (15' x 42")	57294ASS18
#57294	4.57m x 1.07m (15' x 42")	57294ASS18
#57289	4.57m x 1.22m (15' x 48")	57289ASS18

### KIES DE CORRECTE LOCATIE

**OPMERKING:** Het zwembad moet op een volledig vlak en effen oppervlak opgesteld worden. Stel het zwembad niet op als de ondergrond holt of oneffen is.

#### Correcte omstandigheden om het zwembad op te zetten:

- De geselecteerde locatie moet in staat zijn tot het uniform ondersteunen van het gewicht gedurende de hele tijd dat het zwembad geïnstalleerd is. Bovendien moet de locatie plat zijn en vrij van voorwerpen en rommel, zoals bijvoorbeeld steentjes en takjes.
- Vlij adviseren het zwembad te plaatsen op een afstand van voorwerpen die kinderen kunnen gebruiken om in het zwembad te klimmen.
- **OPMERKING:** Plaats het zwembad bij een goed afwateringssysteem, zodat het water kan overlopen of het zwembad geleegd kan worden.
- **Incorrecte omstandigheden om het zwembad op te zetten:**
  - Op een oneffen ondergrond kan het zwembad omslaan, met persoonlijk letsel en/of schade aan eigendommen tot gevolg. Bovendien vervalt hierdoor de garantie en serviceaanvragen.
  - Zand mag niet gebruikt worden om een ondergrond te creëren; indien nodig moet de grond moet worden uitgegraven.
  - Directly under overhead power lines or trees. Zorg ervoor dat de locatie geen ondergrondse pijnleidingen, bedradingen of welk soort kabels dan ook bevat.
  - Zet het zwembad niet op op opritten, boordbekleding, platforms, of op grind of asfalt. De gekozen locatie moet stevig genoeg zijn om de druk van het water aan te kunnen; modder, zand, zachte of losse aarde of teer zijn niet geschikt.
  - Gras of andere vegetatie onder het zwembad geat dood en kan sterk veroorzaken en slijm ontwikkelen. Daarom adviseren wij al het gras te verwijderen van de gekozen zwembadlocatie.
  - Vermijd gebieden die vatbaar zijn voor agressieve planten- of onkruidsoorten die uit de grond zouden kunnen komen.

**OPMERKING:** Controleer bij uw plaatselijke gemeente of er regelgevingen zijn voor schuttingen/afscheidingen/belichting en veiligheidsvoorschriften en zorg ervoor dat u met geen enkele van deze regelgevingen in overtreding bent.

**OPMERKING:** Als u een filterpomp heeft, zie dan de handleiding van de pomp voor instructies.

**OPMERKING:** De ladder moet overeenkomen met de afmeting van het zwembad en mag alleen gebruikt worden om in en uit het zwembad te gaan. Het is verboden om de nuttige belasting van de trap te overschrijden. Controleer regelmatig of de trap goed is gemonteerd.

### Installatie

Bestway Inflatables kan niet aansprakelijk gesteld worden voor schade aan het zwembad die toeschrijven is aan een verkeerde hantering of het niet naleven van deze aanwijzingen.

**AANDACHT:** Gebruik geen hogedruk-luchtslang of blaas de bovenste ring niet teveel op, deze moet lichtjes stijf zijn bij aanraking.

**OPMERKING:** Gebruik geen verfengenoer om uw pomp op de stroom aan te sluiten.

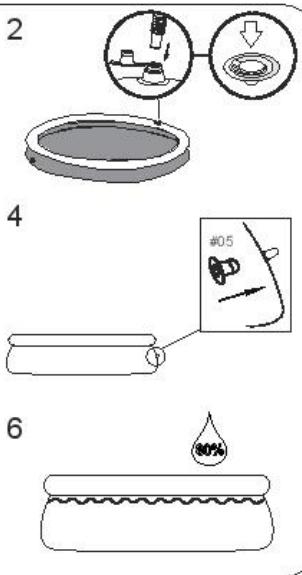
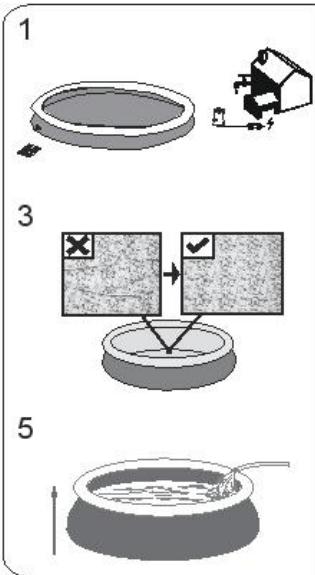
**AANDACHT:** Trek het zwembad niet over de grond, dit kan het zwembad beschadigen.

**OPMERKING:** De onderkant of bodem van het zwembad moet goed uitgespreid liggen (vlak zonder rimpels).

**OPMERKING:** Hete temperaturen doen de lucht de ring uitzetten en kunnen schade veroorzaken. Laat enige ruimte voor expansie.

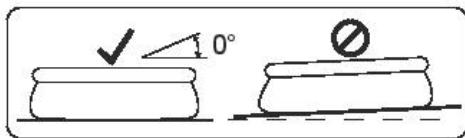
Raadpleeg de FAQ's voor bijkomende informatie.

**OPMERKING:** Tekeningen enkel voor illustratieloeleinden. Mogelijk geen weerspiegeling van het werkelijke product. Niet op schaal.



**OPGELET:** Laat het zwembad niet zonder toezicht warneer het gevuld wordt met water. De wanden van het zwembad zullen omhoog komen naarmate het zwembad gevuld wordt met water.

1. Vul het zwembad tot 80% van de inhoud. Vul NIET TE VEEL omdat het zwembad hierdoor in elkaar kan zakken. Bij hevige regenval kan het nodig zijn om wat water af te voeren, om het correct niveau te herstellen.
2. Wanneer het zwembad gevuld is, controleer of het water niet hoger staat aan een zijde van het zwembad.



**BELANGRIJK:** Is het zwembad niet gerivelleerd is, wordt het water afgevoerd en de ondergrond uitgegraven. Probeer het zwembad nooit te verplaatsen warneer er water in zit, om persoonlijke letsets of schade aan het zwembad te vermijden.

**WAARSCHUWING:** Uw zwembad kan heel wat druk bevatten. Als uw zwembad een uitslip of ongelijke kant heeft, is het zwembad niet waterpas. De zijkanten kunnen dan opebarsten en er kan plots water weglopen wat ernstig persoonlijk letsel en/of schade aan eigendom kan veroorzaken.

#### ZWEMBADONDERHOUD

**Waarschuwing:** Als u zich niet houdt aan de onderhoudsrichtlijnen hierin, kan uw gezondheid risico's lopen, vooraf deze van kinderen. De behandeling van zwembadwater is essentieel voor de veiligheid van de gebruikers. Het niet correct gebruik van chemicielen kan schade aan eigendommen en persoonlijke verwondingen veroorzaken.

**OPMERKING:** De pomp wordt gebruikt om het water te circuleren en om de kleine deeltjes te filteren. U moet ook chemicielen toevoegen om uw water proper en hygiënisch te houden.

1. Het is aanbevolen om het zwembad niet te vullen met drainewater, boorwater, of drainewater van een waterput. Deze waters bevatten in het algemeen vervulde organische stoffen inbegrepen nitraten en fosfaten. Het is aan te raden zwembaden te vullen met water van het openbaar net.
2. Houd uw zwembad proper en gebruik de juiste chemicielen voor zwembaden. Niet hygiënisch water is een ernstig gezondheidsgevaar. Het is aanbevolen om ontsmettings-, flocculatie, zure of alkali chemicielen te gebruiken voor het behandelen van uw zwembad.
3. Reinig regelmatig de PVC bekleding met niet-schurende borstels of met een zwembadstofzuiger.
4. Het waterfiltratiesysteem moet heel het seizoen elke dag voldoende lang werken om het volledige watervolume van het zwembad te reinigen.
5. Controleer de filtercassette (of zand in een zandfilter) regelmatig en vervang vuile cassettes (of zand).
6. Controleer regelmatig de schroeven, bouten en alle metalen onderdelen op roest. Vervang indien nodig.
7. Als het regent, controleer dat het waterniveau niet hoger is dan het opgegeven niveau. Als het waterniveau het opgegeven niveau overschrijdt, voer dan water af tot het opgegeven niveau bereikt is.
8. Gebruik de pomp niet wanneer het zwembad in gebruik is.
9. Dek het zwembad af wanneer het niet in gebruik is.
10. Voor de behandeling van zwembadwater is de pH-waarde zeer belangrijk.

**AANDACHT:** Laat het leeggelopen zwembad niet buiten staan.

De volgende parameters verzekeren een goede waterkwaliteit

Parameters	Waarden
Waterhelderheid	duidelijk zicht van de bodem van het zwembad
Kleur van het water	er mag geen kleur worden geobserveerd
Turbiditeit in FNU/NTU	max. 1,5 (bij voorkeur minder dan 0,5)
Nitraatconcentratie boven die van vulwater in mg/l	max. 20
Totaal organische koolstof (TOC) in mg/l	max. 4,0
Redoxpotentiaal tegen Ag/AgCl 3,5 m KCl in mV	min. 650
pH-waarde	6,8 tot 7,6
Vrij werkzaam chloor (zonder cyanuurzuur) in mg/l	0,3 tot 1,5
Vrij werkzaam chloor in combinatie met cyanuurzuur in mg/l	1,0 tot 3,0
Cyanuurzuur in mg/l	max. 100
Gecombineerd chloor in mg/l	max. 0,5 (bij voorkeur dicht bij 0,0 mg/l)

#### Reparatie

Controleer het zwembad op lekkens of nadelen, controleer het grondsel op duidelijke waterlekken. Voeg geen chemicielen toe tot dit gecontroleerd werd.

**OPMERKING:** In het geval van een lek, repareer uw zwembad met behulp van de bijgeleverde klevenco reparatiepatch voor onderwater. Raadpleeg de FAQ's voor meer informatie.

#### Demontage

1. Schroef de afvoerklep dop tegen de klok in los en verwijder.
2. Sluit de adapter aan op de slang. Plaats het andere uiteinde van de slang in een gebied waar het water afgeweerd zal worden. (Controleer de plaatselijke regelgeving voor aervoerschriften)
3. Schroef de bedieningsring van de slangadapter met de klok mee op de afvoerklep. De afvoerklep zal open gaan en water zal automatisch afgeweerd worden. Open de afvoerklep naar de maximum positie
4. Laat de lucht leegstromen uit de bovenste ring door op de luchtklep te drukken.
5. Wanneer de bovenste ring volledig leeg is, druk deze naar beneden en kantel voor een eenvoudige afvoer. Laat het water in het zwembad volledig weglopen.
6. Wanneer de afvoer voltooid is, schroef de bedieningsring los om de klep te sluiten.
7. Koppel de slang los.
8. Schroef de dop terug op de afvoerklep.
9. Laat het zwembad aan de lucht drogen.

#### Opbergen en klaarmaken voor de winter

1. Verwijder alle accessoires en reserveonderdelen van het zwembad en berg ze proper en droog op
2. Wanneer het zwembad volledig droog is, besprenkel met talkpoeder om te vermijden dat het zwembad samenkleeft en vouw het zwembad dan zorgvuldig op. Als het zwembad niet volledig droog is, kan er schimmel ontstaan die de zwembadbekleding kan beschadigen.
3. Berg de bekleding en accessoires in een droge plaats op met een matige temperatuur tussen 5°C / 41°F en 30°C / 100°F.
4. Tijdens het regenseizoen moeten het zwembad en de accessoires ook volgens bovenstaande instructies worden opgeborgen.
5. Het zwembad op incorrecte wijze laten leeglopen kan ernstig persoonlijk letsel en/of schade aan persoonlijke eigendom veroorzaken.
6. We bevelen ten zeerste aan het zwembad te demonteren buiten het seizoen (tijdens de wintermaanden). Berg op in een droge plaats en buiten het bereik van kinderen.

# Beperkte BESTWAY® Fabrieksgarantie

Het product dat u hebt aangekocht heeft een beperkte garantie. Bestway® steunt onze kwaliteitsgarantie en verzekert, via een vervangingsgarantie, dat uw product vrij zal zijn van fabricagefouten.

Het volgende voorschrift is enkel geldig binnen de Europese lidstaten. De wettelijke regelgeving van Richtlijn 1999/44/EC zal niet beïnvloed worden door de beperkte garantie van Bestway.

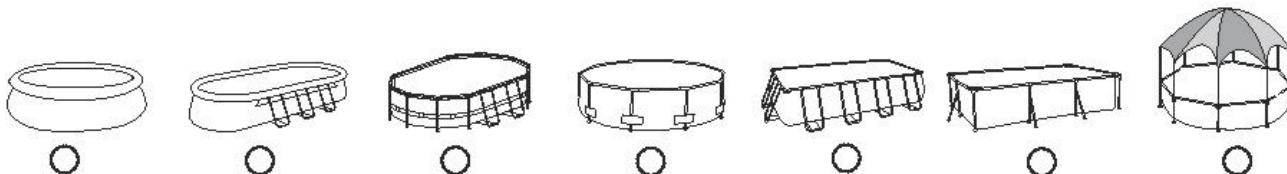
Om een garantieclaim in te dienen, moet dit formulier ingevuld worden en samen met een kopie van uw ontvangstbewijs/aankoopbewijs bezorgd worden aan uw lokale Bestway Dienst Naverkoop. Vooraleer enige claims geaccepteerd kunnen worden, zal uw Bestway Dienst Naverkoop u mogelijk vragen een stuk van het defecte onderdeel naar het centrum te zenden (bijv. een uitgesneden stuk van het productiebatchnummer / afvoerklep). Neem contact op met uw lokale Bestway Dienst Naverkoop vooraleer enige documenten te zenden. Zij zullen volledige instructies geven betreffende wat nodig is voor uw claim.

Bestway® is niet verantwoordelijk voor economische verliezen omwille van water- of chemische kosten. Bestway® zal geen producten vervangen die geacht worden beschadigd te zijn omwille van nalatigheid of die gebruikt werden buiten de richtlijnen in de gebruikershandleiding.

De garantie van Bestway dekt fabricagefouten ontdekt bij het uitpakken van het product of tijdens het gebruik binnen de limieten van een gebruik en met respect voor waarschuwingen en instructies vermeld in de gebruikershandleiding. Deze garantie is enkel van toepassing op producten die niet gewijzigd mogen zijn door enige derde. Het product moet opgebogen en gehanteerd worden overeenkomstig de technische aanbevelingen.

De beperkte garantie is geldig voor de periode hierboven aangegeven. De startdatum van de garantie is de datum van de verkoop weergegeven op het originele ontvangstbewijs/aankoopfactuur.

Kies het type van uw zwembad:



Datum van aankoop: \_\_\_\_\_ Klantencodenummer: \_\_\_\_\_

AAN: Bestway® Service Department Datum: \_\_\_\_\_

FAX/E-MAIL/TEL: Raadpleeg uw land volgens de informatie op de achteromslag of op onze website: [www.bestwaycorp.com](http://www.bestwaycorp.com)  
Geef uw volledig adres op. **Opmerking:** Onvolledige adressen resulteren in vertraagde verzendingen  
Bestway behoudt zich het recht voor om onafgeleverde pakketten terug te leveren wanneer de ontvanger in fout is.

## VEREISTE INFORMATIE - NOTEER HET VERZENDADRES

Name: \_\_\_\_\_ Adres: \_\_\_\_\_

Postcode: \_\_\_\_\_ Detailhandelaar: \_\_\_\_\_

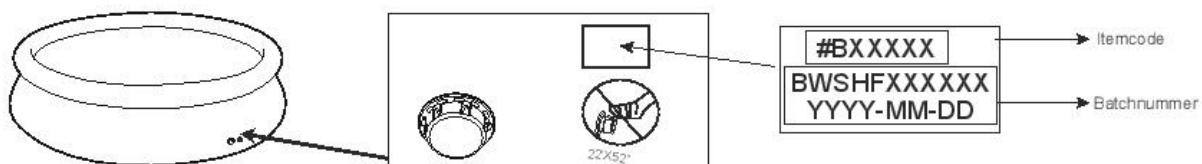
Land: \_\_\_\_\_ Stad: \_\_\_\_\_

Mobiel: \_\_\_\_\_ Telefoon: \_\_\_\_\_

Fax: \_\_\_\_\_ E-mail: \_\_\_\_\_

## Noteer het batchnummer en de itemcode die zich bevinden nabij de afvoerklep

Batchnummer: \_\_\_\_\_ Itemcode: \_\_\_\_\_



## Probleemomschrijving

- |  |  |   |  |
|--|--|---|--|
| <input type="radio"/> Item is gescheurd / Lekt | <input type="radio"/> Fout gelast  | <input type="radio"/> Kapotte bovenste ring | <input type="radio"/> Geïntegreerde afvoerklep |
| <input type="radio"/> Andere (omschrijven aub) | <input type="radio"/> Ontbrekend onderdeel (Gebruik de code voor het ontbrekend onderdeel. Deze staat in de gebruikershandleiding) |   |  |

## BELANGRIJK: ALLEEN HET BESCHADIGDE ONDERDEEL ZAL VERVERGEND WORDEN, NIET DE VOLLEDIGE SET.

Bestway behoudt zich het recht voor om fotografische bewijzen van defecte onderdelen te vragen of om het item te verzenden voor extra testen. Om u het beste te kunnen helpen vragen we u om complete informatie te bezorgen.

VOOR FAQ, HANDLEIDINGEN, VIDEO'S OF RESERVEONDERDELEN, GA NAAR ONZE WEBSITE [www.bestwaycorp.com](http://www.bestwaycorp.com)  
VIDEO'S ZIJN OOK BESCHIKBAAR OP ONS BESTWAY CHANNEL OP YOUTUBE: <http://youtube.com/user/BestwayService>.

**Bestway.**

# PISCINE FAST SET™ MANUALE D'USO

Visita il canale Bestway su YouTube

## AVVERTENZA

Leggere attentamente, comprendere e seguire tutte le informazioni in questo manuale prima di installare ed utilizzare la piscina. Queste avvertenze, istruzioni e linee guida di sicurezza trattano alcuni rischi comuni dello svago in acqua, ma non possono coprire tutti i rischi e pericoli in tutti i casi. Fare sempre attenzione e usare buon senso e giudizio durante i giochi in piscina. Conservare questo opuscolo per futuri riferimenti.

### Sicurezza dei nuotatori

- È necessaria la sorveglianza continua, attiva e vigile dei nuotatori poco esperti e non nuotatori da parte di un adulto competente (ricordando che i bambini sotto i cinque anni sono a più alto rischio di annegamento).
- Designare un adulto competente che sorvegli la piscina ad ogni utilizzo.
- I nuotatori poco esperti e i non nuotatori devono indossare dispositivi di protezione individuale durante l'uso della piscina.
- Quando la piscina è inutilizzata o non sorvegliata, rimuovere tutti i giocattoli dalla piscina e dai suoi dintorni per evitare di attrarre i bambini verso la piscina.

### Dispositivi di sicurezza

- Per evitare il rischio di annegamento dei bambini, si raccomanda di proteggere l'accesso alla piscina con un dispositivo di sicurezza. Al fine di evitare che i bambini si arrampichino dalla valvola di ingresso e di uscita, si raccomanda di installare una barriera (e proteggere tutte le porte e le finestre, se possibile) per impedire l'accesso non autorizzato alla piscina.
- Barriere, coperture e allarmi per piscine, o simili dispositivi di sicurezza sono utili, ma non possono sostituire la sorveglianza continua e competente di un adulto.

### Attrezzatura di sicurezza

- Si raccomanda di tenere le attrezzi di sicurezza (ad es. galleggianti) in prossimità della piscina.
- Tenere un telefono funzionante e un elenco di numeri di emergenza vicino alla piscina.
- Uso sicuro della piscina**
- incoraggiare tutti gli utenti e in particolare i bambini ad imparare a nuotare
- Imparare le tecniche di primo soccorso (rianimazione cardiopolmonare - RCP) e aggiornare regolarmente le proprie conoscenze. Ciò può fare la differenza e salvare vite umane in caso di emergenza.
- Informare tutti gli utenti della piscina, compresi i bambini, delle procedure da adottare in caso di emergenza.
- Non tuffarsi in bacini d'acqua poco profondi. Ciò potrebbe causare lesioni gravi, anche fatali.
- Non usare la piscina se sono stati assunti alcol o farmaci che potrebbero compromettere la capacità di utilizzare in modo sicuro la piscina.
- Quando si utilizzano le coperture per piscine, rimuoverle completamente dalla superficie dell'acqua prima di entrare in piscina.
- Proteggere gli occupanti della piscina da malattie legate all'acqua, mantenendo l'acqua della piscina trattata e in buone condizioni igieniche. Consultare le linee guida per il trattamento dell'acqua contenute nel manuale utente.
- Conservare i prodotti chimici (es. trattamento dell'acqua, prodotti per la pulizia e la disinfezione) fuori dalla portata dei bambini.
- Utilizzare la segnaletica come indicato di seguito. La segnaletica deve essere esposta in modo visibile entro il raggio di 2 m dalla piscina.



Quando i bambini sono in acqua, sorveglierli continuamente. Non tuffarsi.

- Le scalette rimovibili devono essere collocate su una superficie orizzontale.
- Indipendentemente dai materiali utilizzati per la costruzione della piscina, le superfici accessibili devono essere controllate regolarmente per evitare infortuni.

- Controllare regolarmente i bulloni e le viti; rimuovere schegge o bordi appuntiti per evitare lesioni.

**ATTENZIONE:** Non lasciare la piscina svuotata all'aperto. La piscina vuota rischia di deformarsi e/o di spostarsi a causa del vento.

- Se è presente una pompa filtrante, fare riferimento al relativo manuale di istruzioni.

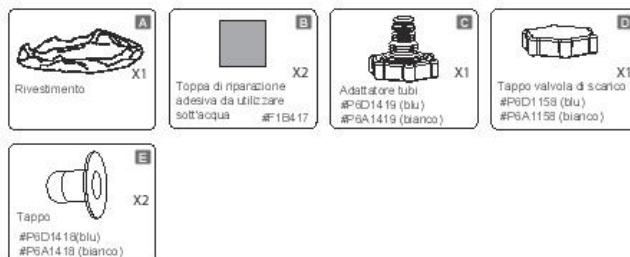
**AVVERTENZA!** Non adoperare la pompa quando le persone si trovano nella piscina!

- Se è presente una scaletta, fare riferimento al relativo manuale di istruzioni.

**AVVERTENZA!** Per utilizzare la piscina è obbligatorio attenersi alle istruzioni relative alla sicurezza riportate nella guida per l'uso e la manutenzione. Al fine di prevenire l'annegamento o altre gravi lesioni, prestare particolare attenzione alla possibilità di accesso inatteso alla piscina da parte di bambini sotto i 5 anni rendendo sicuro l'accesso alla stessa e, durante il bagno, tenerli sotto la costante sorveglianza di un adulto.

## Leggere attentamente e conservare per futuri riferimenti.

L'installazione generalmente può essere effettuata da 2-3 persone e richiede circa 10 minuti, esclusa la preparazione e il riempimento del terreno.



**NOTA:** Alcune parti sono già state installate sulla piscina.

ARTICOLO	DIMENSIONI	CODICE RIVESTIMENTO
#57265	2.44m x 66cm (8' x 26")	57265ASS18
#57267	2.44m x 66cm (8' x 26")	57265ASS18
#57268	2.44m x 66cm (8' x 26")	57265ASS18
#57271	2.74m x 76cm (9' x 30")	57271ASS18
#57272	2.74m x 76cm (9' x 30")	57271ASS18
#57266	3.05m x 76cm (10' x 30")	57266ASS18
#57269	3.05m x 76cm (10' x 30")	57266ASS18
#57270	3.05m x 76cm (10' x 30")	57266ASS18
#57273	3.66m x 76cm (12' x 30")	57273ASS18
#57274	3.66m x 76cm (12' x 30")	57273ASS18
#57275	3.66m x 76cm (12' x 30")	57273ASS18
#57321	3.96m x 84cm (13' x 33")	57319ASS18
#57323	3.96m x 84cm (13' x 33")	57319ASS18
#57313	4.57m x 84cm (15' x 33")	57313ASS18
#57315	4.57m x 84cm (15' x 33")	57313ASS18
#57286	4.57m x 1.07m (15' x 42")	57294ASS18
#57294	4.57m x 1.07m (15' x 42")	57294ASS18
#57289	4.57m x 1.22m (15' x 48")	57289ASS18

## SCEGLIERE LA CORRETTA UBICAZIONE

**NOTA:** Montare la piscina su una superficie piana e uniforme. Non installare la piscina su superfici in pendere.

### Condizioni corrette di installazione della piscina:

- L'ubicazione scelta deve essere in grado di supportare uniformemente il peso della piscina per tutto il tempo in cui essa è installata; inoltre l'installazione deve avvenire su una superficie piana e ripulita da tutti gli oggetti e i detriti presenti, tra cui sassi e rametti.
- Si raccomanda di posizionare la piscina lontano da qualsiasi oggetto che i bambini potrebbero usare per arrampicarsi sulla piscina.

**NOTA:** Posizionare la piscina vicino ad un sistema di drenaggio adeguato per gestire casi di straripamento o per svuotare la piscina.

### Condizioni scorrette di installazione della piscina:

- Su terreni irregolari la piscina potrebbe crollare causando gravi lesioni personali e/o danni alla proprietà. Ciò invaliderà la garanzia e impedisce qualsiasi richiesta di assistenza.
- La sabbia non deve essere usata per creare il livello di base; il terreno deve essere scavato se necessario.
- Direttamente sotto linee aeree di alta tensione o alberi. Assicurarsi che nel terreno sottostante non siano interrate condutture, tubi o cavi di alcun genere.
- Non posizionare la piscina su vialetti di accesso, ponti, piattaforme, superfici in ghiaia o asfalto. La posizione scelta deve essere sufficientemente stabile da resistere alla pressione dell'acqua; non sono adatti terreni fangosi, sabbiosi, morbidi / cedevoli o catrame.
- Poiché l'erba o la vegetazione che cresce al di sotto della piscina appassirà, causando odori sgradevoli e fanghiglia, è consigliabile estirparla in corrispondenza del punto in cui verrà collocata la piscina.
- Evitare inoltre di posizionare la piscina su aree dove crescono piante rampicanti o erbacce in quanto potrebbero crescere attraverso il tappeto o il rivestimento interno.

**NOTA:** Verificare con l'amministrazione locale le norme relative all'installazione di recinti, barriere e segnalazioni luminose, nonché i requisiti di sicurezza e assicurarsi di essere in regola con tutte le disposizioni di legge esistenti.

**NOTA:** Se è stata acquistata una pompa a filtro, seguire le istruzioni riportate nel relativomanuale.

**NOTA:** La scaletta deve essere adeguata alle dimensioni della piscina e deve essere utilizzata esclusivamente per entrare e uscire dalla piscina. È vietato superare la portata massima consentita della scaletta. Verificare regolarmente lo stato di montaggio della scaletta.

## Installazione

Bestway Inflatables declina qualsiasi responsabilità in merito a danni causati dall'uso improprio della piscina o dalmancato rispetto di queste istruzioni.

**ATTENZIONE:** Non usare un tubo dell'aria ad alta pressione né gonfiare eccessivamente l'anello superiore, dovrebbe essere leggermente rigido al tatto.

**NOTA:** Non adoperare prolunga elettrica per alimentare la pompa.

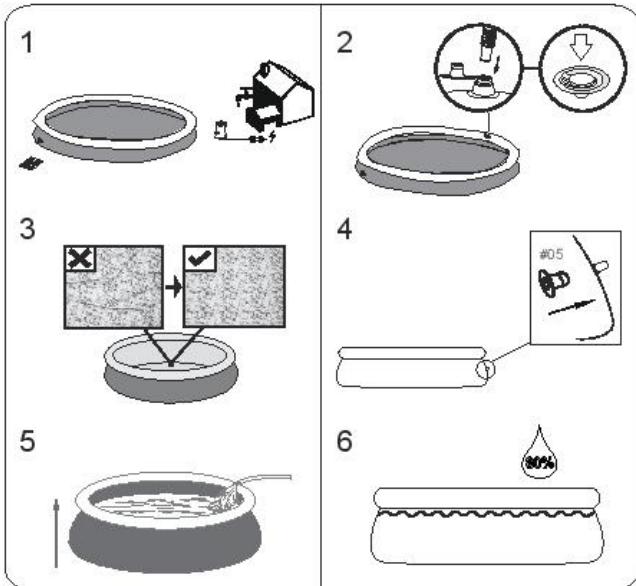
**ATTENZIONE:** Non trascinare la piscina sul terreno perché potrebbe danneggiarsi.

**NOTA:** Stendere correttamente la base o il fondo della piscina (piatto senza pieghe)

**NOTA:** Le temperature elevate determinano una dilatazione dell'anello con conseguenti possibili danni. Lasciare un po' di spazio per la dilatazione.

Per maggiori informazioni, consultare le FAQ.

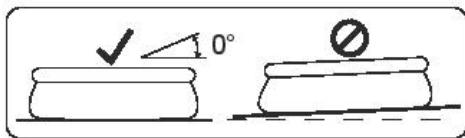
**NOTA:** I disegni sono riportati solo a scopo illustrativo e potrebbero essere diversi dal prodotto. I disegni non sono in scala.



**ATTENZIONE:** Sorvegliare la piscina durante la fase di riempimento.

**Le pareti della piscina si alzano man mano che si riempie con acqua.**

- Riempire la piscina fino all'80% della sua capacità. **NON RIEMPIRE ECESSIVAMENTE** la piscina in quanto potrebbe smontarsi. In caso di forte pioggia è necessario lasciar defluire un po' d'acqua per garantire sempre un livello ottimale.
- Dopo aver riempito la piscina, verificare che l'acqua non si accumuli su un lato della piscina; in tal caso significa la piscina non è in piano.



**IMPORTANTE:** Se così fosse, far defluire l'acqua e livellare il terreno. Non cercare di spostare la piscina piena d'acqua - rischio di lesioni o danni alla piscina!

**AVVERTENZA:** La piscina potrebbe contenere una pressione elevata. Rigonfiamenti o letti irregolari indicano che la piscina non è collocata correttamente; in tal caso, i letti potrebbero scoppiare e l'acqua potrebbe rovesciarsi improvvisamente fuori, causando gravi danni a persone e/o danni materiali.

#### MANUTENZIONE DELLA PISCINA

**Avvertenza:** Attenersi scrupolosamente alle presenti istruzioni relative alla manutenzione per scongiurare lesioni personali, specialmente per i bambini. Il trattamento dell'acqua della piscina è essenziale per la sicurezza degli utenti. Un uso errato dei prodotti chimici può causare danni a cose e persone.

**NOTA:** La pompa serve a far circolare l'acqua e a filtrare le piccole particelle. Per garantire la pulizia e l'igiene della piscina, è necessario aggiungere prodotti chimici.

- Si consiglia di non riempire la piscina con acqua di captazione, acqua di perforazione, o di pozzo di drenaggio: queste acque in genere contengono sostanze organiche inquinanti compresi nitrati e fosfati. Si consiglia di riempire le piscine con acqua della rete pubblica.
- Tenere l'acqua sempre pulita e utilizzare prodotti chimici per la pulizia delle piscine. La mancanza di igiene dell'acqua può essere rischiosa per la salute. Si consiglia di utilizzare disinfezanti, floccolanti, acidi o prodotti chimici alcalini per trattare la piscina.
- Pulire regolarmente il rivestimento in PVC con un aspiratore per piscine e spazzole non abrasive.
- Per tutta la stagione estiva, il sistema di filtraggio dell'acqua deve essere azionato ogni giorno per pulire tutta l'acqua della piscina.
- Controllare la cartuccia del filtro (o la sabbia in un filtro a sabbia) regolarmente e sostituirla se sporca (o la sabbia).
- Accertarsi regolarmente che le viti, i bulloni e le parti metalliche siano prive di ruggine. Se necessario, sostituire i componenti arrugginiti.
- Quando piove, accertarsi che l'acqua non superi il livello indicato. Se l'acqua supera il livello specificato, svuotare la piscina fino a raggiungere il livello corretto.
- Non adoperare la pompa in presenza di persone nella piscina.
- Coprire la piscina quando non viene utilizzata.
- Per il trattamento dell'acqua della piscina, il valore pH è molto importante.

**ATTENZIONE: Non lasciare la piscina svuotata all'aperto.**

I seguenti parametri assicurano una buona qualità dell'acqua

Parametri	Valori
Chiarezza dell'acqua	Acqua limpida fino al fondo della piscina
Colore dell'acqua	Non deve essere osservato nessun colore
Turbidità in FNU/NTU	max 1,5 (preferibilmente meno di 0,5)
La concentrazione di nitrati superiore a quella di riempimento dell'acqua in mg/l	max 20
Carburo organico totale (TOC) in mg/l	max 4,0
Potenziale Redox contro Ag/AgCl 3,5 m KCl in mV	min 650
Valore pH	da 6,8 a 7,6
Cloro attivo libero (senza acido cianurico) in mg/l	da 0,3 a 1,5
Cloro libero usato in combinazione con l'acido cianurico in mg/l	da 1,0 a 3,0
Acido cianurico in mg/l	max 100
Cloro combinato in mg/l	max 0,5 (preferibilmente vicino a 0,0 mg/l)

#### Riparazione

Controllare che la piscina non abbia perdite dalle valvole o dalle cuciture, controllare il telone per eventuali perdite d'acqua evidenti. Fino a che ciò non è stato fatto, non aggiungere prodotti chimici.  
**NOTA:** In caso di perdite, riparare la piscina utilizzando la tappa di riparazione adesiva da utilizzare sott'acqua in dotazione. Fare riferimento alle FAQ per maggiori informazioni.

#### Smontaggio

- Svitare in senso antiorario il cappuccio della valvola di scarico e rimuoverlo.
- Collegare l'adattatore al tubo e collocare l'altra estremità del tubo nell'area in cui si desidera svuotare la piscina. (Verificare le normative locali per le regole in materia di svuotamento delle piscine)
- Avvitare in senso orario l'anello di controllo dell'adattatore del tubo alla valvola di scarico. In tal modo, la valvola di scarico si apre e si avvia automaticamente lo scarico dell'acqua. Aprire completamente la valvola di scarico.
- Sgonfiare l'anello superiore stringendo la valvola dell'aria.
- Quando l'anello superiore è totalmente sgonfiato, premerlo verso il basso e lasciarlo inclinare per facilitare lo scarico. Scaricare tutta l'acqua della piscina.
- Quando la piscina è vuota, svitare l'anello di controllo per chiudere la valvola.
- Scollegare il tubo
- Avvitare nuovamente il tappo alla valvola di scarico.
- Lascare asciugare all'aria la piscina.

#### Conservazione e preparazione per la stagione invernale

- Rimuovere tutti gli accessori e i ricambi della piscina; pulirli e asciugarli prima di conservarli.
- Quando la piscina è completamente asciutta, spruzzare polvere di talco per evitare che le pareti della piscina si incollino tra loro, quindi ripiegare con cura. Se la piscina non è completamente asciutta, potrebbe emmuflirsi e il rivestimento della piscina potrebbe danneggiarsi.
- Conservare il rivestimento e gli accessori in un luogo asciutto con una temperatura moderata tra 5°C/41°F e 38°C/100°F.
- Durante i periodi piovosi, la piscina e i relativi accessori devono essere conservati attenendosi alle istruzioni sopra fornite.
- Se la piscina non viene svuotata correttamente, potrebbero verificarsi gravi lesioni personali e/o danni a oggetti e beni.
- Si consiglia vivamente di smontare la piscina durante la bassa stagione (mesi invernali). Conservare in un luogo asciutto e fuori dalla portata dei bambini.

# Garanzia limitata del produttore BESTWAY®

Il prodotto acquistato è coperto da una garanzia limitata. Bestway® garantisce che il prodotto è privo di difetti di fabbrica; in caso di difetti, il prodotto verrà sostituito.

La seguente disposizione è valida solo all'interno degli Stati membri dell'Unione europea. La garanzia limitata BESTWAY non avrà alcun effetto sulle disposizioni di legge della Direttiva 1999/44/CE.

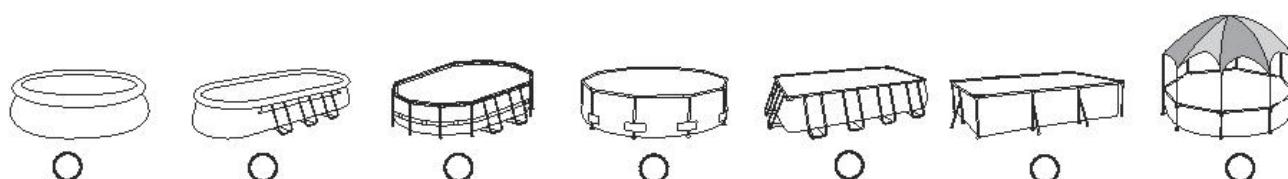
Per utilizzare la garanzia, compilare questo modulo e inviarlo assieme a una copia della ricevuta di acquisto al centro post-vendita Bestway locale. Per l'applicazione della garanzia, il centro post-vendita Bestway potrebbe chiedere l'invio di una parte del componente difettoso (ad es. il ritaglio del numero del lotto di produzione o la valvola di scarico). Prima di inviare i documenti, rivolgersi al centro post-vendita Bestway per ricevere le istruzioni dettagliate sugli elementi da fornire per l'applicazione della garanzia.

Bestway® non è responsabile per danni economici dovuti ai costi dell'acqua o dei prodotti chimici. Bestway® non sostituisce i prodotti se ritiene che siano stati utilizzati in maniera non corretta o non conforme alle istruzioni riportate nel manuale d'uso.

La garanzia rilasciata da Bestway copre eventuali difetti di fabbricazione scoperti all'apertura dell'imballo o durante l'uso del prodotto, ed è valida solo se l'apparecchiatura è stata utilizzata correttamente, in conformità alle avvertenze e alle istruzioni riportate nel manuale dell'utente. La garanzia è valida solo se il prodotto non è stato modificato. Conservare e utilizzare il prodotto in conformità alle raccomandazioni tecniche.

La garanzia limitata è valida nel periodo indicato sopra. La data di inizio validità della garanzia è la data di acquisto riportata sulla fattura o sulla ricevuta di acquisto originale.

Scegliere il tipo di piscina:



Data di acquisto: \_\_\_\_\_ Codice cliente: \_\_\_\_\_

A: Assistenza Bestway® Data: \_\_\_\_\_

FAX/EMAIL/TEL: fare riferimento ai dati relativi al proprio paese, riportati sul retroscopertina o reperibili sul sito Web: [www.bestwaycorp.com](http://www.bestwaycorp.com)  
Fornire il proprio indirizzo completo. **Nota:** se si fornisce un indirizzo incompleto, la spedizione potrebbe subire ritardi.  
Bestway si riserva il diritto di addebitare i costi di riconsegna di merce non recapitata per cause imputabili al destinatario.

## INFORMAZIONI INDISPENSABILI: INDICARE L'INDIRIZZO DI SPEDIZIONE

Nome e Cognome: \_\_\_\_\_ Indirizzo: \_\_\_\_\_

CAP: \_\_\_\_\_ Rivenditore: \_\_\_\_\_

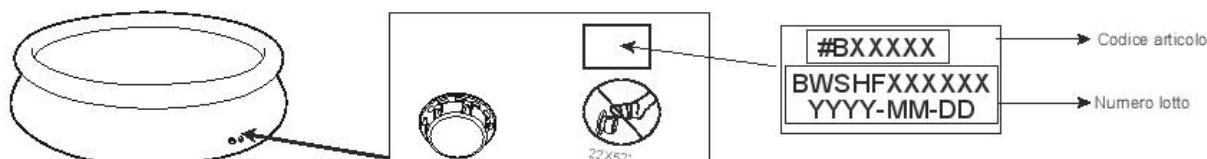
Nazione: \_\_\_\_\_ Città: \_\_\_\_\_

Cellulare: \_\_\_\_\_ Telefono: \_\_\_\_\_

Fax: \_\_\_\_\_ E-mail: \_\_\_\_\_

Scrivere il numero di lotto e il codice dell'articolo indicati accanto alla valvola di scarico

Numero lotto: \_\_\_\_\_ Codice articolo: \_\_\_\_\_



## DESCRIZIONE DEL PROBLEMA

- Il prodotto è strappato/perde
- Saldatura difettosa
- Anello superiore difettoso
- Valvola di scarico difettosa
- Altro(specificare)
- Componenti mancanti (utilizzare il codice delle parti mancanti, reperibile nel manuale per l'utente.)

## IMPORTANTE: VERRANNO SOSTITUITI SOLO I COMPONENTI DANNEGGIATI, NON TUTTO IL PRODOTTO.

Bestway si riserva il diritto di richiedere prove fotografiche o l'invio dei componenti difettosi per ulteriori verifiche. Per ottenere la migliore assistenza possibile, le informazioni fornite devono essere complete.

PER CONSULTARE LE DOMANDE FREQUENTI, SCARICARE I MANUALI, VISUALIZZARE I VIDEO O REPERIRE RICAMBI,  
VISITATE IL NOSTRO SITO WEB: [www.bestwaycorp.com](http://www.bestwaycorp.com)  
I VIDEO SONO DISPONIBILI ANCHE SUL NOSTRO CANALE BESTWAY SU YOUTUBE: <http://youtube.com/user/BestwayService>

**Bestway**

# PISCINES FAST SET™ NOTICE D'UTILISATION

Visitez la chaîne YouTube de Bestway 



## ATTENTION

Avant d'installer et d'utiliser, la piscine, veuillez lire attentivement, assimiler et respecter toutes les informations contenues dans cette notice d'utilisation. Ces avertissements, instructions et consignes de sécurité portent sur certains des risques usuels associés aux loisirs aquatiques, mais ils ne peuvent pas couvrir la totalité des risques et dangers dans tous les cas. Faites toujours preuve de prudence, de discernement et de bon sens lors des activités aquatiques. Conservez ces informations afin de pouvoir vous y référer ultérieurement.

### Sécurité des non-nageurs

- Une surveillance attentive, active et continue par un adulte compétent des enfants qui ne savent pas bien nager et des non-nageurs est requise en permanence (en gardant à l'esprit que le risque de noyade est le plus élevé pour les enfants de moins de cinq ans).
- Désignez un adulte compétent pour surveiller le bassin à chaque fois qu'il est utilisé.
- Il convient que les enfants qui ne savent pas bien nager ou les non-nageurs portent des équipements de protection individuelle lorsqu'ils utilisent la piscine.
- Lorsque le bassin n'est pas utilisé ou est sans surveillance, retirez tous les jouets de la piscine et ses abords afin de ne pas attirer les enfants vers le bassin.

### Dispositifs de sécurité

- Pour éviter toute noyade d'enfant, il est recommandé de sécuriser l'accès au bassin par un dispositif de protection. Pour éviter que les enfants montent par la vanne d'entrée et de sortie, il est recommandé d'installer une barrière (et de sécuriser toutes les portes et fenêtres, le cas échéant) afin d'empêcher tout accès non autorisé à la piscine.
- Les barrières, couvertures, alarmes de piscines ou dispositifs de sécurité similaires sont des aides utiles, mais ils ne remplacent pas la surveillance continue par un adulte compétent.

### Équipements de sécurité

- Il est recommandé de garder du matériel de sauvetage (une bouée, par exemple) près du bassin.
- Gardez un téléphone en parfait état de marche et une liste de numéros d'urgence à proximité du bassin.

### Sécurité d'emploi de la piscine

- Incitez tous les utilisateurs, en particulier les enfants, à apprendre à nager.
- Apprenez les gestes qui sauvent (réanimation cardiaque) et renetez régulièrement à jour vos connaissances. Ces gestes peuvent sauver une vie en cas d'urgence.
- Expliquez aux utilisateurs de la piscine, enfants inclus, la procédure à suivre en cas d'urgence.
- Ne plongez jamais dans un plan d'eau peu profond, sous peine de blessures graves ou mortelles.
- N'utilisez pas la piscine sous l'empressement d'alcool ou de médicaments susceptibles de réduire votre capacité à utiliser la piscine en toute sécurité.
- Si la piscine est recouverte d'une couverture, retirez-la entièrement de la surface de l'eau avant d'entrer dans le bassin.
- Traitez l'eau de votre piscine et instaurez de bonnes pratiques d'hygiène afin de protéger les utilisateurs des maladies liées à l'eau. Consultez les consignes de traitement de l'eau données dans la notice d'utilisation.
- Stockez les produits chimiques (produits de traitement de l'eau, de nettoyage ou de désinfection, par exemple) hors de portée des enfants.
- Utilisez les pictogrammes décrits ci-dessous. Les pictogrammes doivent être affichés dans une position visible à moins de 2 000 mm de la piscine.

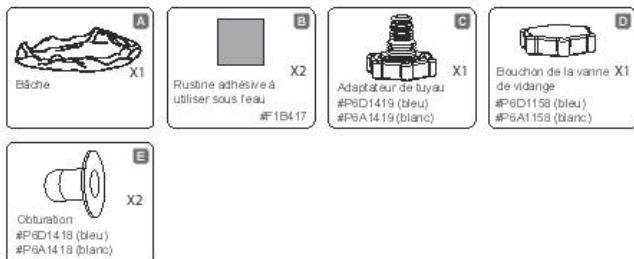


Garder les enfants sous surveillance dans l'environnement aquatique. Ne pas plonger.

- Placez les échelles amovibles sur une surface horizontale.
- Quels que soient les matériaux utilisés pour la construction de la piscine, les surfaces accessibles doivent être régulièrement contrôlées afin d'éviter les blessures.
- Vérifiez régulièrement les boulons et les vis ; éliminez les écailles ou toute arête vive pour éviter les blessures.
- ATTENTION:** Ne laissez pas la piscine vide à l'extérieur. La piscine vide est susceptible de se déformer et/ou d'être emportée par le vent.
- Si vous avez une pompe de filtration, reportez-vous à la notice d'instructions de la pompe.
- ATTENTION!** Il est interdit d'utiliser la pompe quand des gens se trouvent à l'intérieur de la piscine !
- Si vous avez une échelle, reportez-vous à la notice d'instructions de l'échelle.
- ATTENTION!** L'utilisation d'une piscine implique le respect des consignes de sécurité décrites dans la notice d'entretien et d'utilisation. Pour prévenir toute noyade ou autres blessures graves, accordez une attention particulière à la sécurisation de l'accès à la piscine pour les enfants de moins de 5 ans et, pendant la période de baignade, les maintenir en permanence sous la surveillance d'un adulte.

À lire attentivement et à conserver pour consultation ultérieure.

L'installation prend habituellement 10 minutes environ avec 2-3 personnes, à l'exclusion des ouvrages de terre et du remplissage.



**REMARQUE:** Certaines pièces ont déjà été installées sur la piscine.

ARTICLE	DIMENSIONS	CODE DU LINER
#57265	2.44m x 66cm (8pi x 26po)	57265ASS18
#57267	2.44m x 66cm (8pi x 26po)	57265ASS18
#57268	2.44m x 66cm (8pi x 26po)	57265ASS18
#57271	2.74m x 76cm (9pi x 30po)	57271ASS18
#57272	2.74m x 76cm (9pi x 30po)	57271ASS18
#57266	3.05m x 76cm (10pi x 30po)	57266ASS18
#57269	3.05m x 76cm (10pi x 30po)	57266ASS18
#57270	3.05m x 76cm (10pi x 30po)	57266ASS18
#57273	3.66m x 76cm (12pi x 30po)	57273ASS18
#57274	3.66m x 76cm (12pi x 30po)	57273ASS18
#57275	3.66m x 76cm (12pi x 30po)	57273ASS18
#57321	3.96m x 84cm (13pi x 33po)	57319ASS18
#57323	3.96m x 84cm (13pi x 33po)	57319ASS18
#57313	4.57m x 84cm (15pi x 33po)	57313ASS18
#57315	4.57m x 84cm (15pi x 33po)	57313ASS18
#57286	4.57m x 1.07m (15pi x 42po)	57294ASS18
#57294	4.57m x 1.07m (15pi x 42po)	57294ASS18
#57289	4.57m x 1.22m (15pi x 48po)	57289ASS18

### CHOISIR L'EMPLACEMENT CORRECT

**REMARQUE:** La piscine doit s'élever sur une surface complètement plate et nivelée. N'installez pas SVP la piscine si la surface est inclinée ou en pente.

#### Conditions correctes pour installer la piscine:

- L'emplacement choisi doit pouvoir supporter uniformément le poids pendant toute la durée d'installation de la piscine, en outre, l'emplacement doit être plat et doit être dénué d'objets et débris, y compris des cailloux et des brindilles.
- Nous recommandons de positionner la piscine loin d'objets que les enfants pourraient utiliser pour grimper dans la piscine.

**REMARQUE:** Placer la piscine près d'un système d'évacuation adéquat pour traiter tout surplus ou pour vidanger la piscine.

#### Conditions incorrectes pour installer la piscine:

- Sur un sol irrégulier, la piscine pourrait s'affaisser provoquant de graves lésions personnelles et/ou des dommages aux biens personnels et cela annulerait la garantie et empêcherait toute réclamation.
- Ne pas utiliser de sable pour créer une base de niveau ; le sol doit être creusé si nécessaire.
- Directement sous des lignes électriques aériennes ou des arbres. Assurez-vous que l'emplacement ne contient pas de tuyaux souterrains, de lignes ou câbles de quelque sorte ce soit.
- Ne pas installer la piscine sur des routes, des ponts, des plate-formes, des surfaces en graviers ou en asphalte.

L'emplacement choisi doit être suffisamment ferme pour résister à la pression de l'eau ; boue, sable, sédiment ou goudron ne sont pas adaptés.

- L'herbe ou toute autre végétation sous la piscinemourra et est susceptible de provoquer des odeurs et le développement de boue, nous vous recommandons donc d'enlever toute l'herbe de l'emplacement choisi pour la piscine.

**REMARQUE:** Évitez les zones où des plantes agressives et des espèces démauvaises herbes pouvant pousser à travers le revêtement posé au sol sont susceptibles de se développer.

**REMARQUE:** Vérifiez avec votre conseil municipal les règlements liés aux barrières, enceintes, éclairage et dispositifs de sécurité et assurez-vous que vous conformez à toutes les lois.

**REMARQUE:** Si vous disposez d'une pompe filtrante, consultez l'manuel de la pompe pour connaître les instructions.

**REMARQUE:** L'échelle doit être adaptée à la taille de la piscine et doit être utilisée uniquement pour entrer et sortir de la piscine. Il est interdit de dépasser la charge permise sur l'échelle. Vérifiez régulièrement si l'échelle est convenablement assemblée.

### Installation

Bestway Inflatables n'est pas responsable pour les dommages causés à la piscine par une mauvaise manipulation ou par le non respect de ces instructions.

**ATTENTION:** N'utilisez pas un tuyau d'air sous haute pression ou ne gonflez pas trop le boudin du haut, il doit être légèrement fermé au toucher.

**REMARQUE:** N'utilisez pas de rallonge pour alimenter votre pompe.

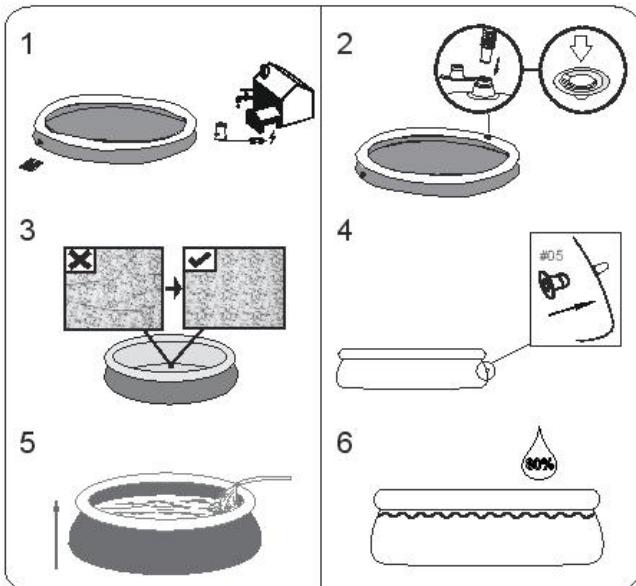
**ATTENTION:** Ne traitez pas la piscine sur le sol car cela peut l'abîmer.

**REMARQUE:** La base ou le fond de la piscine doit être étalé correctement (plat sans plis).

**REMARQUE:** Les températures élevées entraînent l'expansion du boudin à cause de l'air et cela peut provoquer des dégâts. Laissez de la place pour une éventuelle expansion.

Consultez les FAQ pour obtenir des informations supplémentaires.

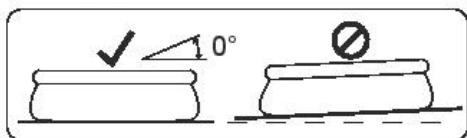
**REMARQUE:** Les dessins ne sont qu'à titre d'illustration. Il peut arriver qu'ils ne reflètent pas le produit réel. Pas à l'échelle.



**ATTENTION:** Ne laissez pas la piscine sans surveillance quand vous la remplissez d'eau.

**Les parois de la piscine se soulèvent quand vous la remplissez d'eau.**

1. Remplissez la piscine à 80%. NE REMPLIS SEZ PAS TROP car cela pourrait provoquer un effondrement de la piscine. En cas de fortes pluies, vous devez vider suffisamment la piscine pour que le niveau reste correct.
2. Lorsque le remplissage de la piscine est achevé, contrôlez que l'eau ne se rassemble pas d'un côté pour s'assurer que la piscine est bien nivelée.



**IMPORTANT:** Si la piscine n'est pas nivelée, enlevez l'eau et nivelez de nouveau le sol en le creusant. N'essayez jamais de déplacer la piscine avec de l'eau à l'intérieur, cela pourrait provoquer de graves blessures ou endommager la piscine.

**ATTENTION :** Votre piscine peut contenir une forte pression. Si votre piscine est bombée ou présente un côté irrégulier cela veut dire qu'elle n'est pas à niveau, les côtés pourraient exploser et l'eau pourrait se vider à l'improviste en provoquant des blessures graves et/ou des dégâts matériels.

#### ENTRETIEN DE LA PISCINE

**Attention:** Si vous ne respectez pas ces consignes d'entretien, vous mettez en danger votre santé, et en particulier celle des enfants. Il est fondamental de traiter l'eau de la piscine pour la sécurité des utilisateurs. L'utilisation incorrecte de produits chimiques entraînera des dégâts matériels et des blessures.

**REMARQUE:** La pompe sert à faire circuler l'eau et à filtrer les petites particules. Pour que l'eau de votre piscine reste propre et saine, vous devez également ajouter des produits chimiques.

1. Il est recommandé de ne pas remplir la piscine avec de l'eau de retenue, de l'eau de forage ou de l'eau de puisard : ces eaux contiennent habituellement des substances organiques polluées comprenant des nitrates et des phosphates. Il est conseillé de remplir les piscines avec de l'eau du réseau public.
2. Maintenez la piscine toujours propre et utilisez les produits chimiques corrects. L'eau insalubre est un danger sérieux pour la santé. Il est recommandé d'utiliser un désinfectant, un flocculant, un acide ou des produits chimiques alcalins pour traiter votre piscine.
3. Nettoyez régulièrement la bâche en PVC avec des brosses non abrasives ou un aspirateur de piscine.
4. Durant la saison, il faut faire fonctionner le système de filtration de l'eau pendant suffisamment longtemps chaque jour pour nettoyer tout le volume de l'eau dans la piscine.
5. Contrôlez régulièrement la cartouche du filtre (ou le sable dans un filtre à sable) et remplacez les cartouches sales (ou le sable).
6. Vérifiez régulièrement que les vis, les boulons et toutes les pièces métalliques ne soient pas rouillés. Remplacez-les si nécessaire.
7. S'il pleut, vérifiez que le niveau de l'eau ne dépasse pas le niveau indiqué. Si l'eau dépasse les niveaux indiqués, vidangez la piscine jusqu'au niveau indiqué.
8. Ne faites pas fonctionner la pompe quand vous utilisez la piscine.
9. Couvrez la piscine quand vous ne l'utilisez pas.
10. La valeur du pH est très importante pour le traitement de l'eau de la piscine.

**ATTENTION: Ne laissez pas la piscine vide à l'extérieur.**

Les paramètres suivants garantissent une bonne qualité de l'eau

Paramètres	Valeurs
Clarté de l'eau	Le fond de la piscine est clairement visible
Couleur de l'eau	on ne doit remarquer aucune couleur de l'eau
Turbidité en FNU/NTU	1,5 maxi (de préférence inférieure à 0,5)
Concentration de nitrates supérieure à celle de l'eau de remplissage en mg/l	20 maxi
Carbone organique total (COT) en mg/l	4,0 maxi
Potentiel d'oxydo-réduction par rapport à Ag/AgCl en mV 3,5 m KCl en mV	650 mini
Valeur du pH	de 6,8 à 7,6
Chlore actif libre (sans acide cyanurique) en mg/l	de 0,3 à 1,5
Chlore libre utilisé combiné avec de l'acide cyanurique en mg/l	de 1,0 à 3,0
Acide cyanurique en mg/l	100 maxi
Chlore combiné en mg/l	0,5 maxi (de préférence proche de 0,0 mg/l)

#### Réparation

Vérifiez que la piscine ne présente aucune fuite au niveau des vannes ou des coulures, contrôlez que le tapis de sol ne présente aucune perte d'eau visible. N'ajoutez aucun produit chimique tant que cela n'a pas été fait.

**REMARQUE:** En cas de fuite, réparez votre piscine au moyen de la rustine résistante fournie. Reportez-vous aux FAQ pour de plus amples informations.

#### Démontage

1. Dévissez le capuchon de la vanne de vidange dans le sens contraire des aiguilles d'une montre et enlevez-le.
2. Raccordez l'adaptateur sur le tuyau et placez l'autre extrémité du tuyau dans la zone où vous souhaitez vidanger votre piscine. (consultez les règlements locaux pour connaître les lois en matière de vidange).
3. Vissez la rondelle de contrôle de l'adaptateur du tuyau sur la vanne de vidange dans le sens des aiguilles d'une montre. La vanne de vidange sera ouverte et l'eau commencera à se vider automatiquement. Ouvrez la vanne de vidange sur la position maximale.
4. Détendez le boudin du haut en pinçant la vanne d'air.
5. Quand le boudin du haut est entièrement dégonflé, appuyez sur le boudin du haut et faites-le basculer pour vidanger aisément la piscine. Vidangez complètement l'eau de la piscine.
6. Quand la vidange est terminée, dévissez la rondelle de contrôle pour fermer la vanne.
7. Débranchez le tuyau.
8. Révissez le capuchon sur la vanne de vidange.
9. Séchez la piscine.

#### Rangement et remisage

1. Enlevez tous les accessoires et toutes les pièces détachées de la piscine, puis rangez-les après les avoir lavés et séchés.
2. Une fois que la piscine est entièrement sèche, saupoudrez de talc afin d'éviter que la piscine colle et pliez-la soigneusement.  
Si la piscine n'est pas entièrement sèche, de la moisissure peut se former et endommager la bâche de la piscine.
3. Rangez la bâche et les accessoires au sec à une température modérée comprise entre 5 °C / 41 °F et 38 °C / 100 °F.
4. Pendant la saison des pluies, il faut ranger la piscine et ses accessoires comme cela est indiqué plus haut.
5. Une vidange incorrecte de la piscine peut provoquer des blessures graves et/ou des dégâts matériels
6. Nous conseillons vivement de démonter la piscine hors saison (pendant l'hiver). Rangez-la au sec, hors de portée des enfants.

# Garantie limitée du fabricant BESTWAY®

Le produit que vous avez acheté est accompagné d'une garantie limitée. Bestway® défend sa garantie de qualité et assure, grâce à une garantie de remplacement, que votre produit ne présentera pas de vices de fabrication.

La disposition suivante n'est valable que dans les pays européens : la Directive 1999/44/CE ne sera pas affectée par cette garantie limitée BESTWAY.

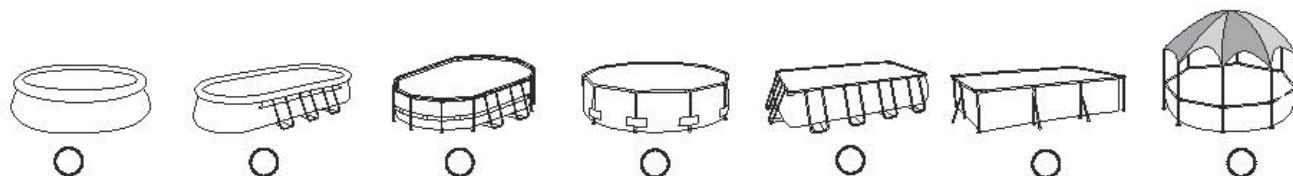
Pour présenter une réclamation dans le cadre de la garantie, il faut remplir ce formulaire qui doit être envoyé au service après-vente Bestway le plus proche, accompagné d'une copie de votre attestation d'achat. Avant d'accepter toute réclamation, le service après-vente Bestway peut vous demander de lui envoyer une partie de la pièce défectueuse (par ex : une découpe du numéro du lot de production / de la vanne de vidange). Veuillez contacter le service après-vente Bestway le plus proche avant d'envoyer tout document. Il vous communiquera toutes les instructions pour présenter votre réclamation.

Bestway® ne peut être tenue pour responsable du préjudice économique dérivant des coûts des produits chimiques ou de l'eau. Bestway® ne remplacera aucun produit jugé comme ayant été endommagé par négligence ou comme ayant été utilisé sans respecter les consignes de la notice d'utilisation.

La garantie Bestway couvre les vices de fabrication découverts lors du déballage du produit ou pendant son utilisation, dans les limites d'utilisation et dans le respect des mises en garde et des instructions fournies dans la notice d'utilisation. Cette garantie ne s'applique qu'aux produits n'ayant pas été modifiés par des tiers. Le produit doit être stocké et manipulé dans le respect des recommandations techniques.

La garantie limitée est valable pour la période susmentionnée. La garantie s'applique à partir de la date de la vente indiquée sur le reçu/facture d'origine.

Veuillez choisir le type de votre piscine :



Date d'achat : \_\_\_\_\_ N° de code client : \_\_\_\_\_

À L'ATTENTION DE : Bestway® Service Department Date : \_\_\_\_\_

FAX/E-MAIL/TÉL. : Veuillez vous référer à votre pays en ce qui concerne les informations que vous trouverez au dos de la couverture ou sur notre site web : [www.bestwaycorp.com](http://www.bestwaycorp.com). Veuillez fournir votre adresse dans son intégralité. **Remarque** : les adresses incomplètes porteront à des retards d'expédition.  
Bestway se réserve le droit de facturer le retour des colis non livrés quand la faute est imputable au destinataire.

## INFORMATIONS REQUISSES - VUEILLEZ ÉCRIRE L'ADRESSE DE LIVRAISON

Nom: \_\_\_\_\_ Adresse: \_\_\_\_\_

Code postal: \_\_\_\_\_ Distributeur: \_\_\_\_\_

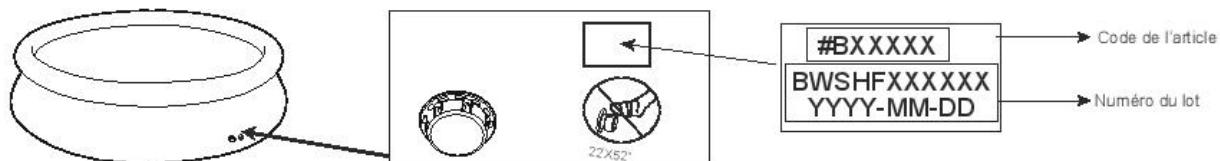
Pays: \_\_\_\_\_ Ville: \_\_\_\_\_

Portable: \_\_\_\_\_ Téléphone: \_\_\_\_\_

Fax: \_\_\_\_\_ E-mail: \_\_\_\_\_

Veuillez écrire le numéro du lot et le code de l'article situé à proximité de la vanne de vidange

Numéro du lot : \_\_\_\_\_ Code de l'article : \_\_\_\_\_



## Description du problème

- L'article est déchiré / Fuite
- Soudure défectueuse
- Boudin du haut défectueux
- Vanne de vidange défectueuse
- Autre (veuillez décrire) \_\_\_\_\_
- Partie manquante (veuillez utiliser le code pour la partie manquante. Vous pouvez le trouver sur la notice d'utilisation)

## IMPORTANT: SEULE LA PIÈCE ENDOMMAGÉE SERA REMPLACÉE, PAS L'ENSEMBLE COMPLET.

Bestway se réserve le droit de demander des photographies attestant l'état défectueux des pièces ou de demander l'envoi de l'article pour des tests supplémentaires. Pour mieux vous aider, nous demandons à ce que toutes les informations que vous fournissez soient complètes.

POUR LES FAQ, MANUELS, VIDÉOS OU PIÈCES DÉTACHÉES, VUEILLEZ VISITER NOTRE SITE WEB : [www.bestwaycorp.com](http://www.bestwaycorp.com)  
LES VIDÉOS SONT ÉGALEMENT DISPONIBLES SUR NOTRE CHAÎNE BESTWAY SUR YOUTUBE : <http://youtube.com/user/BestwayService>.

**Bestway**

# ΠΙΣΙΝΕΣ FAST SET™ ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΧΡΗΣΤΗ

ΕΠΙΣΚΕΦΤΕΙΤΕ ΤΟ ΚΑΝΑΛΗ ΤΗΣ BESTWAY ΣΤΟ YOUTUBE

## ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

ΔΙΑΒΑΣΤΕ ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΑ, ΚΑΤΑΝΩΣΤΕ ΚΑΙ ΑΚΟΛΟΥΘΩΣΤΕ ΌΛΕΣ ΤΙΣ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΣΕ ΑΥΤΟ ΤΟ ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΧΡΗΣΗΣ ΠΡΙΝ ΑΠΟ ΤΗΝ ΕΓΚΑΤΑΣΤΗΣΗ ΚΑΙ ΤΗ ΧΡΗΣΗ ΤΗΣ ΠΙΣΙΝΑΣ ΑΥΤΕΣ ΟΙ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ, ΟΔΗΓΙΕΣ ΚΑΙ ΚΑΤΕΥΧΟΥΝΤΙΡΗΣΕΙΣ ΟΔΗΓΟΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΣΦΑΛΕΙΑ ΑΝΑΦΕΡΟΝΤΑΙ ΣΕ ΚΑΠΟ ΚΥΣΣΟΥΝΤΑΙ ΜΕΝΟΥΝΤΑ ΚΙΝΔΥΝΟΥΝ ΣΤΗΝ ΑΝΑΥ ΥΧΗΣ ΣΤΟ ΝΕΡΟ, ΑΛΛΑΔΕΝ ΜΠΟΡΟΥΝ ΝΑ ΚΑΛΥΨΟΥΝ ΟΛΟΥΣ ΤΟΥΣ ΚΙΝΔΥΝΟΥΣ ΣΕ ΌΛΕΣ ΤΙΣ ΠΕΡΙΠΤΩΣΕΣ ΠΑΝΤΟΤΕ ΕΠΙΛΕΞΕΤΕ ΠΡΟΣΟΧΗ, ΚΟΙΝΗ ΛΟΓΙΚΗ ΚΑΙ ΚΛΗΡΗ ΟΤΑΝ ΑΠΟΛΑΜΒΑΝΕΤΕ ΟΠΟΙΑΔΗΠΟΤΕ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΣΤΟ ΝΕΡΟ. ΦΥΛΑΞΤΕ ΑΥΤΕΣ ΤΙΣ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΓΙΑ ΜΕΛΛΟΝΤΙΚΗ ΧΡΗΣΗ.

### ΑΣΦΑΛΕΙΑ ΟΣΩΝ ΔΕΝ ΓΝΩΡΙΖΟΥΝ ΚΟΛΥΜΒΗΣΗ

- ΑΝΑ ΠΑΣΑ ΣΤΙΓΜΗ ΑΠΑΙΤΕΤΑΙ ΣΥΝΕΧΗΣ, ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΗ ΚΑΙ ΑΓΡΥΠΝΗ ΕΠΙΒΛΕΨΗ ΤΟΝ ΑΔΥΝΑΜΟΝ ΚΟΛΥΜΒΗΣΗΝ ΚΑΙ ΤΟΝ ΜΗ ΚΟΛΥΜΒΗΜΑΝΤΟ ΑΡΜΟΔΙΟ ΕΠΙΝΗΚΑ (ΕΝΟΥΜΟΥΜΕΝΟΙ ΟΤΙ ΤΑ ΠΑΙΔΑ ΤΟΝ ΠΙΕΤΕ ΕΤΟΝ ΔΙΑΤΡΕΧΟΥΝ ΤΟΝ ΥΨΗΛΟΤΕΡΟ ΚΙΝΔΥΝΟ ΠΙΠΤΟΥΜΟ).
- ΟΡΙΖΕΤΕ ΕΝΑΝ ΑΡΜΟΔΙΟ ΕΠΗΝΙΚΑΝΑ ΕΠΙΒΛΕΠΕΤΗΝ ΤΗΝ ΠΙΣΙΝΑ ΚΑΘΕ ΦΟΡΑ ΠΟΥ ΕΙΝΑΙ ΖΕΣ ΧΡΗΣΗ.
- ΟΙ ΑΔΥΝΑΜΟΙ ΚΟΛΥΜΒΗΣΗΣ ΣΙΩΝ ΜΗΝΙΝ ΤΠΟΡΙΖΟΝΤΕΣ ΚΟΛΥΜΒΗΣΗΝ ΦΑ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΦΟΡΟΥΝ ΕΞΟΠΛΙΣΜΟ ΑΠΟ ΜΗΝΗ ΣΤΟ ΣΠΑΣΙΑΣ ΚΑΤΑ ΤΗ ΧΡΗΣΗ ΤΗΣ ΠΙΣΙΝΑΣ.
- ΟΤΑΝ Η ΠΙΣΙΝΑΔΕΝ ΕΙΝΑΙ ΖΕΣ ΧΡΗΣΗ, Η ΕΙΝΑΙ ΧΩΡΙΣ ΕΠΙΒΛΕΨΗ, ΑΦΑΙΡΕΣΤΕ ΌΛΑ ΤΑ ΠΑΙΧΝΙΔΙΑ ΑΠΟ ΤΗΝ ΠΙΣΙΝΑ ΚΑΙ ΤΟΝ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝΤΑ ΧΩΡΟ ΣΩΣ ΝΑ ΑΠΟΤΡΕΠΕΤΑΙ Η ΠΡΟΣΛΗΚΥΣΗ ΠΑΙΔΙΩΝ ΣΤΗΝ ΠΙΣΙΝΑ.

### ΣΥΣΚΕΥΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

- ΠΡΟΚΕΙΜΕΝΟΥ ΝΑ ΑΠΟ ΤΡΑΠΕΖΙ Ο ΠΙΠΤΟΜΟΣ ΠΑΙΔΙΩΝ, ΣΥΝΙΣΤΑΤΑΙ ΝΑ ΑΣΦΑΛΙΣΤΕΤΕ ΤΗΝ ΠΡΟΙΣΒΑΣΗ ΣΤΗΝ ΠΙΣΙΝΑ ΜΕ ΜΙΑ ΠΡΟΣΤΑΤΕΥΤΙΚΗ ΣΥΝΙΣΗ. ΠΡΟΚΕΙΜΕΝΟΥ ΝΑ ΑΠΟ ΤΡΑΠΕΖΙ ΤΑ ΠΑΙΔΑ ΑΠΟ ΤΟ ΝΑ ΣΚΑΡΦΑΛΟΣΥΝΟΥΝ ΉΤΟΥΣ ΤΗΝ ΒΑΝΙΔΑ ΕΙΣΩΔΟΥ ΚΑΙ ΕΞΟΔΟΥ, ΣΥΝΙΣΤΑΤΑΙ ΝΑ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΘΕΙ ΕΝΑ ΕΜΠΟΛΙΟ (ΙΚΑΙ ΝΑ ΑΣΦΑΛΙΣΤΕΤΕ ΌΛΕΣ ΤΙΣ ΠΟΡΤΕΣ ΚΑΙ ΤΑ ΠΑΡΑΒΥΡΑ, ΟΠΟΥ ΕΦΑΡΜΟΖΕΤΑΙ) ΠΑΝΑ ΑΠΟ ΤΡΕΥΤΕ ΤΗΝ ΜΗ ΕΞΟΥΣΙΟΔΗΤΗΜΕΝΗ ΠΡΟΙΣΒΑΣΗ ΣΤΗΝ ΠΙΣΙΝΑ.
- ΕΜΠΟΔΙΑ, ΚΑΛΥΜΜΑΤΑ ΠΙΣΙΝΑΣ, ΣΥΝΤΕΡΗΜΟΙ ΠΙΣΙΝΑΣ, Η ΠΑΡΟΜΟΣΙΑ ΣΥΣΚΕΥΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ ΕΙΝΑΙ ΧΡΗΣΙΜΑ ΒΟΗΘΗΜΑΤΑ, ΑΛΛΑΔΕΝ ΥΠΟΚΑΙ ΙΣΤΟΥΝ ΤΗ ΣΥΝΕΧΗ ΚΑΙ ΑΡΜΟΔΙΑ ΕΠΙΒΛΕΨΗ ΑΝΑΠΗΣ ΚΟΙΝΑ ΣΤΗΝ ΠΙΣΙΝΑ.

### ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

- ΣΥΝΙΣΤΑΤΑΙ Ο ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΣ ΔΙΑΣΩΣΗΣ (Π.Χ. ΔΙΚΤΥΛΟΙΣ ΔΕΙΣ ΣΗΜΑΔΟΥΡΑ) ΝΑ ΦΥΛΑΞΤΕΤΑΙ ΔΙΠΛΑ ΣΤΗΝ ΠΙΣΙΝΑ.
- ΔΙΑΤΗΡΕΤΕ ΜΙΑ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΚΗ ΣΥΣΚΕΥΗ ΤΗΛΕΦΟΝΟΥ ΚΑΙ ΜΙΑΛΙΣΤΑ ΤΟΝ ΤΗΛΕΦΟΝΟΝ ΕΙΚΑΤΗΣ ΑΝΑΠΗΣ ΚΟΙΝΑ ΣΤΗΝ ΠΙΣΙΝΑ.

### ΑΣΦΑΛΗΣ ΧΡΗΣΗ ΤΗΣ ΠΙΣΙΝΑΣ

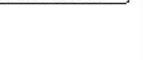
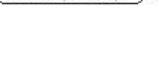
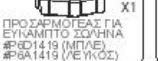
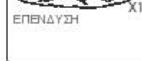
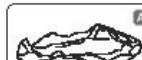
- ΕΝΟ ΑΡΧΗΝΤΕΤΕ ΟΛΟΥΣ ΤΟΥΣ ΧΡΗΣΤΕΣ ΚΑΙ ΙΔΙΑΙΤΕΡΑ ΤΑ ΠΑΙΔΙΑ ΝΑ ΜΑΘΟΥΝ ΚΟΛΥΜΒΗΣΗΝ
- ΜΑΘΕΤΕ ΒΑΣΙΚΗ ΥΠΟΣΤΗΡΙΞΗΝ ΖΩΗΣ (ΚΑΡΔΙΑΝΟΑΙΤΥΝΕΣ ΣΤΗΝ ΑΝΑΝΗΨΗ - CPR) ΚΑΙ ΑΝΑΝΕΩΝΤΕΣ ΑΥΤΕΣ ΤΙΣ ΠΙΟΣΙΕΣ ΤΑΚΤΙΚΑ, ΣΕ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΕΙΚΑΤΗΣ ΤΗΣ ΑΝΑΓΚΗΣΑΥΤΟ ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΚΑΝΕΙ ΤΗ ΔΙΑΦΟΡΑ ΔΙΑΣΩΣΗΣ ΜΙΑΣ ΖΩΗΣ.
- ΔΟΣΤΕ ΩΝΙΓΕΣ ΣΩΣ ΟΛΟΥΣ ΤΟΥΣ ΧΡΗΣΤΕΣ ΤΗΣ ΠΙΣΙΝΑΣ, ΣΥΜΠΕΡΙΨΑΝΒΑΝΟΜΕΝΟΝ ΤΟΝ ΠΑΙΔΙΟΝ, ΓΙΑΤΟ ΤΙ ΝΑ ΚΑΝΟΥΝ ΣΩΣ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΕΙΚΑΤΗΣ ΣΑΝΑΠΗΣ
- ΠΟΤΕ ΜΗΝ ΚΑΤΑΛΕΞΤΕ ΣΩΣ ΟΠΟΙΑΔΗΠΟΤΕ ΡΗΧΑ ΝΕΡΑ, ΑΥΤΟ ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΠΡΟΚΛΕΣΕΙ ΣΩΒΑΡΟ ΤΡΑΥΜΑΤΙΣΜΟ Ή ΒΑΝΑΤΟ.
- ΜΗΝ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΙΤΕ ΤΗΝ ΠΙΣΙΝΑ ΟΤΑΝ ΚΑΝΕΤΕ ΧΡΗΣΗ ΑΝΚΟΙΗΝ ΦΑΡΜΑΚΟΝ ΠΟΥ ΥΠΟΡΕΙ ΝΑ ΕΠΙΗΡΕΑΖΟΝ ΤΗΝ ΙΚΑΝΟΤΗΤΑ ΣΑΣ ΝΑ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΙΤΕ ΜΕ ΑΣΦΑΛΕΙΑ ΤΗΝ ΠΙΣΙΝΑ.
- ΟΤΑΝ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΟΥΝΤΑΙ ΚΑΛΥΜΜΑΤΑ ΠΙΣΙΝΑΣ, ΑΦΑΙΡΕΤΕ ΤΑ ΕΝΤΕΛΕΣ ΑΠΟ ΤΗΝ ΕΠΙΦΑΝΕΙΑ ΤΟΥ ΝΕΡΟΥ ΠΡΙΝ ΑΠΟ ΤΗΝ ΕΙΣΩΔΟ ΣΤΗΝ ΠΙΣΙΝΑ.
- ΠΡΟΣΤΑΤΕΥΤΕ ΤΟΥΣ ΧΡΗΣΤΕΣ ΤΗΣ ΠΙΣΙΝΑΣ ΑΠΟ ΑΣΘΕΝΕΙΕΣ ΠΟΥ ΣΥΧΕΤΙΖΟΝΤΑΙ ΜΕ ΤΟ ΝΕΡΟ, ΔΙΑΤΗΡΩΝΤΑΣ ΤΟ ΝΕΡΟ ΤΗΣ ΠΙΣΙΝΑΣ ΕΠΕΞΕΡΓΑΣΜΕΝΟΝ ΚΑΙ ΤΗΡΩΝΤΑΣ ΚΑΗΝ ΥΠΕΙΝΗ.
- ΣΥΜΒΟΥΛΕΥΤΕ ΤΙΣ ΚΑΤΕΥΧΟΥΝΤΙΡΗΣΕΙΣ ΟΔΗΓΗΣ ΕΠΕΞΕΡΓΑΣΙΑΣ ΤΟΥ ΝΕΡΟΥ ΣΤΟ ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΧΡΗΣΗΣ.
- ΑΠΟ ΘΗΚΕΥΤΕ ΤΑ ΧΗΜΙΚΑ (Π.Χ. ΠΡΟΙΟΝΤΑ ΕΠΕΞΕΡΓΑΣΙΑΣ ΝΕΡΟΥ, ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΥ ή ΑΠΟΛΥΜΑΝΣΗΣ) ΜΑΚΡΙΑ ΑΠΟ ΠΑΙΔΙΑ.
- ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΣΤΕ ΤΗ ΣΗΜΑΝΣΗ ΟΠΟΣ ΠΕΡΙΓΡΑΦΕΤΑΙ ΠΑΡΑΚΑΤΩ. Η ΣΗΜΑΝΣΗ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΑΝΑΡΤΑΤΑΙ ΣΕ ΕΜΦΑΝΗ ΘΕΣΗ ΕΝΤΟΣ ΖΩΗΣ ΑΠΟ ΤΗΝ ΠΙΣΙΝΑ.



- ΕΠΙΒΛΕΠΕΤΕ ΤΑ ΠΑΙΔΙΑ ΠΟΥ ΒΡΙΣΚΟΝΤΑΙ ΣΤΟ ΝΕΡΟ. ΑΠΑΓΟΡΕΥΟΝΤΑΙ ΟΙ ΒΟΥΤΙΕΣ.
- ΟΙ ΑΦΑΙΡΟΥΜΕΝΕΣ ΣΚΑΛΑΣ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΤΟΠΟΒΕΤΟΥΝΤΑΙ ΣΕ ΟΡΙΖΟΝΤΙΑ ΕΠΙΦΑΝΕΙΑ.
  - ΑΝΕ ΣΑΡΤΗΝΤΑΣ ΤΑΚΩΝ ΠΟΥ ΥΧΗΣΙΜΟΠΟΙΟΥΝΤΑΙ ΓΙΑ ΤΗΝ ΕΓΚΑΤΑΣΤΗΣΗ ΤΗΣ ΠΙΣΙΝΑΣ, ΟΙ ΠΡΟΔΙΣΤΕΣ ΕΠΙΦΑΝΕΙΕΣ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΕΛΕΓΧΟΥΝΤΑΙ ΤΑΚΤΙΚΑ ΠΑΤΗΝΑΙ ΑΠΟΦΥΓΗ ΤΡΑΥΜΑΤΙΣΜΩΝ.
  - ΕΠΙΣΕΡΕΤΕ ΤΑΚΤΙΚΑ ΤΑΜΠΟΥΛΟΝΙΑ ΚΑΙ ΒΙΔΕΣ, ΑΦΑΙΡΕΤΕ ΑΚΙΣΣΕΣ ΝΑ ΗΛΙΚΗΡΕΣ ΑΚΙΣΣΕΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΠΟΦΥΓΗ ΤΡΑΥΜΑΤΙΣΜΩΝ.
  - **ΠΡΟΣΟΧΗ:** ΜΗΝ ΑΓΗΜΝΕΤΕ ΤΗΝ ΑΠΟΣΤΡΑΤΓΙΣΜΕΝΗ ΠΙΣΙΝΑ ΕΞΩ. Η ΑΔΕΙΑ ΠΙΣΙΝΑ ΕΙΝΑΙ ΠΙΘΑΝΟ ΝΑ ΠΑΡΑΜΟΡΦΩΘΕΙ ΚΑΙ ΝΑ ΕΛΑΣΤΙΣΤΕΙ ΛΟΓΟΤΥΠΟΥ ΤΟΥ ΑΝΕΜΟΥ.
  - ΕΑΝ ΔΙΑΦΕΥΓΕΤΕ ΜΙΑ ΑΝΤΙΛΑ ΦΙΤΡΟΥ, ΑΝΑΤΡΕΤΕ ΣΤΟ ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΤΗΣ ΑΝΤΙΛΑΣ ΓΙΑ ΟΔΗΓΙΕΣ.
  - **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!** Η ΑΝΤΙΛΑ ΔΕΝ ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΣΕΙ, ΕΝΟ ΥΠΑΡΧΟΥΝ ΑΝΘΡΩΠΟΙ ΜΕΣΑ ΣΤΗΝ ΠΙΣΙΝΑ!
  - ΕΑΝ ΔΙΑΦΕΥΓΕΤΕ ΜΙΑ ΣΚΑΛΑ, ΑΝΑΤΡΕΤΕ ΣΤΟ ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΤΗΣ ΣΚΑΛΑΣ ΓΙΑ ΟΔΗΓΙΕΣ.
  - **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!** Η ΧΡΗΣΗ ΤΗΣ ΠΙΣΙΝΑΣ ΠΡΟΫΠΟΘΕΤΕΙ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗ ΜΕ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ ΠΟΥ ΠΕΡΙΓΡΑΦΟΝΤΑΙ ΣΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΥΠΟΥΡΓΙΑΣ ΚΑΙ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗΣ. ΠΛΗΤΗΝ ΠΡΟΗΓΗΣ ΠΙΠΤΟΜΟΥ ΚΑΙ ΑΝΩΝ ΣΩΒΑΡΟΝ ΤΡΑΥΜΑΤΙΣΜΩΝ, ΔΩΣΤΕ ΙΔΙΑΙΤΕΡΗ ΠΡΟΣΟΧΗ ΣΤΗΝ ΠΙΒΑΝΟΤΗΤΑ ΑΠΡΟΣΔΟΚΗΤΗΣ ΠΡΟΣΒΑΣΗΣ ΣΤΗΝ ΠΙΣΙΝΑ ΑΠΟ ΠΑΙΔΙΑ (ΑΤΟΣ ΤΩΝ 5 ΕΤΩΝ ΑΣΦΑΛΙΖΟΝΤΑΣ ΤΗΝ ΠΡΟΣΒΑΣΗ ΣΕ ΑΥΤΗΝ, ΚΑΙ ΚΑΤΑ ΤΗ ΔΙΑΡΚΕΙΑ ΤΗΣ ΚΟΛΥΜΒΗΣΗΣ, ΔΙΑΤΗΡΗΣΤΕ ΤΑ ΥΠΟ ΤΗ ΣΥΝΕΧΗ ΕΠΙΤΗΡΗΣΗ ΕΝΗΛΙΚΑ).

### ΠΑΡΑΚΑΛΟΥΜΕ ΔΙΑΒΑΣΤΕ ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΑ ΚΑΙ ΦΥΛΑΞΤΕ ΓΙΑ ΜΕΛΛΟΝΤΙΚΗ ΑΝΑΦΟΡΑ.

Η ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΣΥΝΗΘΩΣ ΑΠΑΙΤΕΙ ΠΕΡΙΠΟΥ 10 ΛΕΠΤΑ ΜΕ 2-3 ΑΤΟΜΑ ΕΞΑΙΡΟΝΤΑΣ ΤΙΣ ΧΩΜΑΤΟΥΡΓΙΚΕΣ ΕΡΓΑΣΙΕΣ ΚΑΙ ΤΗΝ ΠΛΗΡΩΣΗ.



**ΣΗΜΕΙΩΣΗ:** ΟΡΙΩΝΤΑ ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΑ ΕΧΟΥΝ ΉΔΗ ΕΠΙΚΑΤΑΣΤΑΘΕΙ ΣΤΗΝ ΠΙΣΙΝΑ.

ΣΤΟΙΧΕΙΟ	ΜΕΓΕΘΟΣ	ΚΩΔΙΚΟΣ ΕΠΕΝΔΥΣΗΣ
#57265	2.44μ x 66εκατ. (8' x 26')	57265ASS18
#57267	2.44μ x 66εκατ. (8' x 26')	57265ASS19
#57268	2.44μ x 66εκατ. (8' x 26')	57265ASS18
#57271	2.74μ x 76εκατ. (9' x 30')	57271ASS18
#57272	2.74μ x 76εκατ. (9' x 30')	57271ASS18
#57266	3.05μ x 76εκατ. (10' x 30')	57266ASS18
#57269	3.05μ x 76εκατ. (10' x 30')	57266ASS18
#57270	3.05μ x 76εκατ. (10' x 30')	57266ASS18
#57273	3.66μ x 76εκατ. (12' x 30')	57273ASS18
#57274	3.66μ x 76εκατ. (12' x 30')	57273ASS18
#57275	3.66μ x 76εκατ. (12' x 30')	57273ASS18
#57321	3.96μ x 84εκατ. (13' x 33')	57319ASS18
#57323	3.96μ x 84εκατ. (13' x 33')	57319ASS18
#57313	4.57μ x 84εκατ. (15' x 33')	57313ASS18
#57315	4.57μ x 84εκατ. (15' x 33')	57313ASS18
#57286	4.57μ x 1.07μ. (15' x 42')	57294ASS18
#57294	4.57μ x 1.07μ. (15' x 42')	57294ASS18
#57289	4.57μ x 1.22μ. (15' x 48')	57289ASS18

### ΕΠΙΛΕΞΤΕ ΤΗ ΣΩΣΤΗ ΤΟΠΟΘΕΣΙΑ

**ΣΗΜΕΙΩΣΗ:** Η ΠΙΣΙΝΑ θΑ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΕΠΙΒΑΘΜΙΣΤΑΙ ΣΕ ΜΙΑ ΕΝΤΕΛΟΣ ΕΠΙΠΕΔΗ ΚΑΙ ΟΜΑΣΗ ΕΠΙΦΑΝΕΙΑ. ΜΗΝ ΕΠΙΒΑΘΜΙΣΤΑΙ ΤΗΝ ΠΙΣΙΝΑ ΑΝΗ ΕΠΙΦΑΝΕΙΑ ΕΙΝΑΙ ΕΠΙΚΛΙΝΗΣ ή ΑΝΩΜΑΛΗ.

### ΣΥΝΗΜΕΙΩΣΗΣ ΓΙΑ ΤΟ ΣΤΗΜΕΝΟ ΤΗΣ ΠΙΣΙΝΑΣ:

- \* Η ΕΠΙΛΕΓΜΕΝΗ ΤΟΠΟΘΕΤΗΣ ΔΙΑΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΕΙΝΑΙ ΖΕΣ ΘΕΣΗ ΝΑ ΥΠΟΣΤΗΡΙΞΕΙ ΟΜΟΙΟΜΟΡΦΑΤΟ ΒΑΡΟΣ ΓΙΑ ΦΑΣΗ ΤΟ ΧΡΟΝΟ ΝΑ ΘΕΛΕΙ ΤΟ ΕΙΣΩΔΟ ΤΗΝ ΠΙΣΙΝΑ ΑΠΟ ΤΟ ΣΚΑΡΦΑΛΟΣΥΝΟ ΜΕΣΑ ΣΤΗΝ ΠΙΣΙΝΑ.
- \* ΣΥΝΙΣΤΟΥΜΕ ΤΗΝ ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΗ ΤΗΣ ΠΙΣΙΝΑΣ ΜΑΓΙΑ ΠΑΙΔΑΣ ΠΟΥ ΕΠΙΛΕΓΟΥΝΤΑΙ ΠΑΙΔΑΣ ΑΝΑ ΣΚΑΡΦΑΛΟΣΥΝΗ ΜΕΣΑ ΣΤΗΝ ΠΙΣΙΝΑ.

**ΣΗΜΕΙΩΣΗ:** ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΤΕ ΤΗΝ ΠΙΣΙΝΑ ΚΟΠΑΙΔΗ ΣΕ ΤΗΝ ΕΠΙΚΛΙΝΗ ΣΙΑΣΗΣ ΤΗΣ ΠΙΣΙΝΑΣ.

### ΛΑΝΘΑΣΜΕΝΕΣ ΣΥΝΗΜΕΙΩΣΙΣ ΓΙΑ ΤΟ ΣΤΗΜΕΝΟ ΤΗΣ ΠΙΣΙΝΑΣ:

- \* ΣΕ ΑΝΩΜΑΛΟ ΕΦΑΒΟΣ Η ΠΙΣΙΝΑ ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΤΑΡΥΨΕΙ ΣΕ ΠΡΟΣΩΠΙΚΗ ΠΕΡΙΟΥΣΙΑ ΛΑΡΟΝΤΑΣΗΣ ΤΗΣ ΕΠΙΓΕΝΕΣ ΚΑΙ ΕΠΙΠΟΔΑΝΤΩΝ ΤΗΣ ΟΠΟΙΑΣΙΣ ΕΙΣΑΙΤΟΣ ΕΙΝΑΙ ΕΠΟΙΜΟΣΗ.
- \* ΔΕΝ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΟΥΝΤΑΙ ΠΑΙΔΑΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΔΗΜΟΣΙΟΥΡΓΙΑ ΜΙΑΣ ΕΠΙΠΕΔΗΣ ΒΑΗΣΗΣ, ΤΟ ΕΔΑΦΟΣ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΑΝΑΦΑΕΙ ΕΙΑΝ ΕΙΝΑΙ ΑΠΑΡΑΓΙΤΟ.
- \* ΑΠΕΥΒΕΙΣΑΤΕ ΚΑΤΟ ΥΠΟΛΟΥΣ ΟΙ ΣΩΜΑΤΙΚΕΣ ΗΛΙΚΙΕΣ ΣΑΝ ΗΛΙΚΙΑ ΣΩΜΑΤΙΚΕΣ ΗΛΙΚΙΑ ΣΩΣ ΠΡΟΤΕΙΝΟΥΜΕ ΝΑ ΑΦΑΙΡΕΣΕΙ ΟΙΟ ΤΟ ΓΡΑΣΙΔΙ ΑΠΟ ΤΗΝ ΕΠΙΦΑΝΕΙΑ ΣΕ ΕΠΟΙΜΟΣΗ ΒΕΣΗ ΠΑΤΗΝ ΠΙΣΙΝΑ.

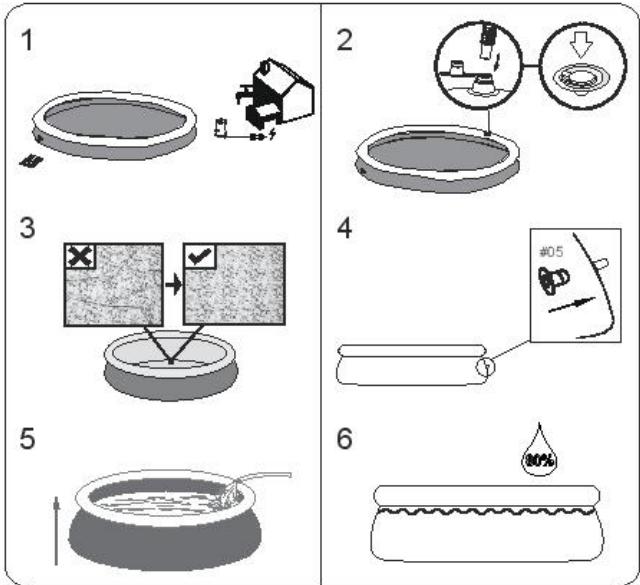
\* ΑΠΟΦΥΓΕΤΕ ΤΕ ΕΠΟΙΜΟΣΗ ΕΠΙΡΡΕΣΗΣ ΣΤΗΝ ΑΝΑΤΥΧΗΣ ΣΚΛΗΡΟΥ ΕΙΔΗ ΒΛΑΣΤΗΣΗΣ ΚΑΙ ΖΕΛΑΝΙΟΥ ΜΠΟΡΕΙΡΕ ΝΑ ΤΡΥΨΕΙ ΣΥΝΔΕΙ ΤΟ ΥΔΑΦΟΣ ΕΙΣΑΙΤΟΣ ΖΩΗΣ.

**ΣΗΜΕΙΩΣΗ:** ΕΛΕΓΞΕΤΕ ΜΕ ΤΗΝ ΤΟΠΗ ΚΑΝΟΝΙΣΤΟΥ ΤΗΣ ΚΑΠΝΙΣΜΟΥ ΣΟΥ ΠΑΦΟΡΟΥ ΣΕ ΠΕΡΙΦΑΡΕΣΗ, ΦΡΑΓΜΟΥ Υ. ΦΩΤΙΣΜΟ ΚΑΙ ΤΙΣ ΑΙΓΑΙΕΣ ΣΑΦΑΛΕΙΕΣ ΚΑΙ ΕΞΑΣΦΑΛΙΣΕΤΟ ΣΤΗΝ ΕΠΟΙΜΟΣΗ ΜΕ ΤΗ ΝΟΜΟΘΕΣΙΑ.

**ΣΗΜΕΙΩΣΗ:** ΕΑΝ ΔΙΑΒΕΤΕ ΜΙΑΝΤΑΙ ΦΙΤΡΟΥ, ΑΝΑΤΡΕΤΕ ΣΤΟ ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΤΗΣ ΑΝΤΙΑΣ ΓΙΑ ΟΔΗΓΙΕΣ.

**ΣΗΜΕΙΩΣΗ:** Η ΔΙΑΛΑ ΕΙΝΑΙ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΑΙΓΑΙΕΣ ΣΤΟ ΜΕΤΕΦΟΙ ΤΗΣ ΠΙΣΙΝΑΣ ΚΑΙ ΟΑΡΕΠΕΙΝΑ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΙ ΤΟΝ ΕΙΔΗ ΣΩΜΑΤΙΚΟ ΦΩΤΙΣΜΟ ΚΑΙ ΤΗ ΔΙΑΣΤΟΛΗ ΤΟΥ ΑΕΡΑ ΣΤΟ ΔΙΚΤΥΟ. ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΠΡΟΚΑΛΕΣΟΥΝ ΔΕΙΠΤΕ ΤΙΣ ΣΥΧΝΕΣ ΕΡΩΤΗΣΕΙΣ ΣΙΑΣΗΣ ΠΡΟΣΩΦΕΤΕΣ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ.

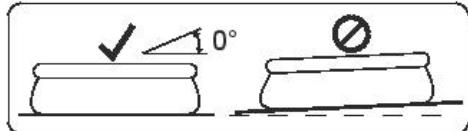
**ΣΗΜΕΙΩΣΗ:** ΤΑ ΣΧΕΔΙΑ ΕΙΝΑΙ ΜΟΝΟ ΓΙΑ ΛΟΓΟΥΣ ΑΠΕΙΚΟΝΙΣΗΣ. ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΜΗΝ ΑΝΤΑΠΟΚΡΙΝΟΝΤΑΙ ΣΤΟ ΠΡΑΓΜΑΤΙΚΟ ΠΡΟΪΟΝ. ΔΕΝ ΕΙΝΑΙ ΥΠΟ ΚΛΙΜΑ.



**ΠΡΟΣΟΧΗ:** ΜΗΝ ΑΦΗΝΕΤΕ ΤΗΝ ΠΙΣΙΝΑ ΧΩΡΙΣ ΕΠΙΒΛΕΨΗ ΚΑΤΑ ΤΟ ΓΕΜΙΣΜΑ ΜΕ ΝΕΡΟ.

**ΤΑ ΤΟΙΧΩΜΑΤΑ ΤΗΣ ΠΙΣΙΝΑΣ ΘΑ ΑΝΥΨΩΘΟΥΝ ΚΑΘΩΣ ΓΕΜΙΣΤΕ ΜΕ ΝΕΡΟ.**

- ΓΕΜΙΣΤΕ ΤΗΝ ΠΙΣΙΝΑ ΕΩΣ ΟΤΟΥ Η ΧΟΡΤΙΚΟΤΗΤΑ ΣΕ ΝΕΡΟ ΦΤΑΣΕΙ ΣΟ 80%. ΜΗΝ ΥΠΕΡΓΕΜΙΣΤΕ ΓΙΑΤΙ ΑΥΤΟ ΜΠΟΡΕΙΝΑ ΠΡΟΚΑΛΕΣΣΕΙ ΚΑΤΑΡΡΥΞΗ ΤΗΣ ΠΙΣΙΝΑΣ ΣΕ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΒΑΡΙΑΣ ΒΡΟΧΟΠΤΩΣΗΣ ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΧΡΕΙΑΣΤΕ ΝΑ ΑΔΕΙΑΣΤΕ ΔΙΓΟ ΝΕΡΟ ΓΙΑ ΝΑ ΒΕΒΑΙΩΣΕΤΕ ΌΤΙ ΤΟ ΕΠΙΡΡΕΟΔΟ ΕΙΝΑΙ ΣΩΤΟ.
- ΟΤΑΝ ΟΛΟΙ ΗΡΘΟΥΝ ΤΗΣ ΠΙΣΙΝΑΣ, ΕΛΕΓΞΕΤΕ ΌΤΙ ΤΟ ΝΕΡΟ ΔΕ ΜΑΖΕΥΕΤΑΙ ΣΕ ΟΠΟΙΑΔΗΠΟΤΕ ΠΛΕΥΡΑ ΓΙΑ ΝΑ ΒΕΒΑΙΩΣΕΤΕ ΌΤΙ Η ΠΙΣΙΝΑ ΕΙΝΑΙ ΕΠΙΠΕΔΗ.



**ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ:** ΑΝ Η ΠΙΣΙΝΑ ΔΕΝ ΕΙΝΑΙ ΕΠΙΠΕΔΗ, ΠΑΡΟΧΕΤΕΥΣΤΕ ΤΟ ΝΕΡΟ ΚΑΙ ΕΠΑΝΙΣΙΩΣΤΕ ΤΟ ΕΔΑΦΟΣ ΜΕ ΕΒΔΟΜΑΗΝ. ΜΗΝ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΤΕ ΝΑ ΜΕΤΑΚΙΝΗΣΤΕ ΤΗΝ ΠΙΣΙΝΑ ΜΕΤΑ ΜΕΣΑ ΣΕ ΑΥΤΗΝ, ΜΠΟΡΕΙΝΑ ΠΡΟΚΛΗΣΕΙ ΣΟΒΑΡΟΣ ΑΤΟΜΙΚΟΥΣ ΤΡΑΥΜΑΤΟΣ Ή ΚΑΙ ΒΛΑΒΗ ΣΤΗΝ ΠΙΣΙΝΑ.

**ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:** Η ΠΙΣΙΝΑ ΔΕΝ ΜΠΟΡΕΙΝΑ ΠΕΡΙΛΕΙΨΕΙ ΜΕΤΑΦΗ ΠΙΣΙΝΗ ΕΑΝ Η ΠΙΣΙΝΑ ΔΕΣ ΠΑΡΟΥΣΙΑΣΕ ΟΠΟΙΑΔΗΠΟΤΕ ΕΞΟΠΛΟ ή ΝΑΝΟΜΟΙΟΜΟΡΦΗ ΠΛΕΥΡΑ, ΤΟΤΕ Η ΠΙΣΙΝΑ ΔΕΝ ΕΙΝΑΙ ΟΡΙΖΟΝΤΙΑ, ΟΙ ΠΛΕΥΡΕΣ ΜΠΟΡΕΙΝΑ ΝΑ ΣΠΑΣΟΥΝ ΚΑΙ ΤΟ ΝΕΡΟ ΝΑ ΕΚΤΟΝΩΣΕΙ ΣΑΦΗΝΑ ΠΡΟΚΑΛΩΝΤΑΣ ΣΟΒΑΡΟ ΤΡΑΥΜΑΤΙΣΜΟ ΚΑΙ Η ΥΠΕΡΣΗ ΣΗΜΕΙΩΣ.

**ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ ΠΙΣΙΝΑΣ**

- ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:** ΕΑΝ ΔΕΝ ΣΥΜΜΟΡΦΩΦΕΙΤΕ ΜΕ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗΣ ΠΟΥ ΚΑΛΥΠΤΕΙ ΤΟ ΠΑΡΟΝ, Η ΥΓΕΙΑ ΣΑΣ ΜΠΟΡΕΙΝΑ ΝΑ ΣΙΝΙΔΥΝΟΥΝ, ΙΔΙΑΙΤΕΡΑ ΒΕΠΙΝΗ ΤΟΝ ΠΑΙΔΑΝ. Η ΕΠΕΞΕΡΓΑΣΙΑ ΤΟΥ ΝΕΡΟΥ ΤΗΣ ΠΙΣΙΝΑΣ ΕΙΝΑΙ ΑΠΑΡΑΙΤΗΤΗ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΣΦΑΛΕΙΑ ΤΟΝ ΧΡΗΣΤΟΝ. Η ΑΚΑΤΑΛΗΞΗ ΧΡΗΣΗ ΧΗΜΙΚΟΥ ΟΥΣΙΟΥ Ή ΦΑΡΑΚΑΛΕΣΣΕΙ ΥΛΙΚΕΣ ΣΗΜΕΙΕΣ ΚΑΙ ΣΩΜΑΤΙΚΕΣ ΒΛΑΒΕΣ. **ΣΗΜΕΙΟΣΗ:** Η ΑΝΤΛΙΑ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΤΑΙ ΓΙΑ ΤΗΝ ΚΥΛΙΝΔΡΟΦΑΤΗ ΤΟΥ ΝΕΡΟΥ ΚΑΙ ΤΟ ΦΙΤΑΡΙΔΙΑ ΤΟΝ ΜΙΚΡΟΝ ΣΩΜΑΤΙΔΙΟΝ. ΠΡΟΚΕΙΜΕΝΟ ΝΑ ΔΙΑΤΗΡΗΣΤΕ ΤΟ ΝΕΡΟ ΤΗΣ ΠΙΣΙΝΑΣ ΚΑΦΑΡΟ ΚΑΙ ΥΠΕΝΩ, ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΠΡΟΣΘΕΣΤΕ ΚΑΙ ΧΗΜΙΚΕΣ ΟΥΣΙΕΣ.
- ΣΥΝΙΣΤΑΤΑΙ ΝΑ ΜΗΝ ΤΕΜΕΣΙΝΗ Η ΠΙΣΙΝΑ ΜΕ ΝΕΡΟ ΑΠΟ ΛΕΚΑΝΗ ΑΠΟΡΡΟΗΣ, ΓΕΩΤΡΗΣΗ, Η ΦΡΕΑΤΑ ΑΠΟΣΤΡΑΓΓΙΣΗΣ ή ΑΥΤΑ ΤΑ ΝΕΡΑ ΤΑ ΠΕΡΙΕΧΟΥΝ ΜΟΛΥΖΙΜΕΝΕΣ ΟΡΓΑΝΙΝΕΣ ΟΥΣΙΕΣ, ΣΥΜΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΟΜΕΝΟΙ ΝΙΤΡΙΚΟΙ ΚΑΙ ΦΩΣΦΟΡΙΚΟΙ ΑΛΑΤΟΙ. ΣΥΝΙΣΤΑΤΑΙ Η ΠΛΗΡΩΣΗ ΤΟΥ ΝΕΡΟΥ ΜΕ ΝΕΡΑ ΑΠΟ ΤΗ ΔΗΜΟΣΙΟ ΔΙΚΤΥΟ.
  - ΠΑΝΤΟΤΕ ΔΙΑΤΗΡΗΣΤΕ ΤΗΝ ΠΙΣΙΝΑ ΣΑΣ ΚΑΦΑΡΟ ΚΑΙ ΕΦΑΡΜΟΖΕΤΕ ΤΑ ΣΩΣΤΑ ΧΗΜΙΚΑ ΓΙΑ ΠΙΣΙΝΕΣ ΤΟ ΑΚΑΤΑΛΗΞΗ ΝΕΡΟ ΕΙΝΑΙ ΕΝΑΣ ΣΟΒΑΡΟΣ ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΥΓΕΙΑ. ΣΥΝΙΣΤΑΤΑΙ ΝΑ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΤΕ ΠΕΡΙ ΑΠΟΛΥΤΙΝΟ, ΚΡΟΚΙΔΟΤΙΚΟ, ΘΕΙΝΗ ΑΝΚΑΛΙΚΑ ΧΗΜΙΚΑ ΓΙΑ ΤΗΝ ΕΠΕΞΕΡΓΑΣΙΑ ΤΗΣ ΠΙΣΙΝΑΣ.
  - ΕΛΕΓΧΕΤΕ ΤΑΚΤΙΚΑ ΤΗ ΣΤΟΙΧΕΙΟ ΦΙΤΡΟΥ (Η ΤΗΝ ΑΜΜΟ ΣΕ ΕΝΑ ΦΙΤΡΟ ΑΜΜΟΥ) ΚΑΙ ΑΝΤΙΚΑΙΔΑΣΤΑΣ ΤΑ ΒΡΩΜΙΚΑ ΣΤΟ ΚΕΙΑ (Η ΤΗΝ ΑΜΜΟ).
  - ΕΛΕΓΧΕΤΕ ΤΑΚΤΙΚΑ ΤΙΣ ΒΙΔΕΣ, ΤΑ ΜΠΟΥΛΟΝΑ ΚΑΙ ΟΛΑ ΤΑ ΜΕΤΑΛΛΙΚΑ ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΑ ΓΙΑ ΔΙΚΟΥΡΙΑ, ΑΝΤΙ ΚΑΤΑΣΤΗΣΤΕ ΤΑ ΕΑΝ ΧΡΕΙΑΖΕΤΑΙ.
  - ΕΑΝ ΒΡΕΣΕΙ, ΒΕΒΑΙΩΣΕΤΕ ΌΤΙ Η ΣΤΑΘΜΗ ΤΟΥ ΝΕΡΟΥ ΔΕΝ ΕΙΝΑΙ ΥΨΗΛΟΤΕΡΗ ΜΗΝΤΗ ΚΑΒΟΡΙΖΜΕΝΗ ΣΤΑΘΜΗ.
  - ΕΑΝ ΤΟ ΝΕΡΟ ΥΠΕΡΒΕΙ ΤΙΣ ΚΑΒΟΡΙΖΜΕΝΕΣ ΣΤΑΘΜΕΣ, ΑΠΟ ΣΤΡΑΓΓΙΣΤΕ ΤΗΝ ΠΙΣΙΝΑ ΜΕΧΡΙ ΤΗΝ ΚΑΒΟΡΙΖΜΕΝΗ ΣΤΑΘΜΗ.
  - ΜΗ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΤΕ ΤΗΝ ΑΝΤΑ ΟΤΑΝ Η ΠΙΣΙΝΑ ΕΙΝΑΙ ΣΕ ΧΡΗΣΗ.
  - ΚΑΛΥΠΤΕΤΕ ΤΗΝ ΠΙΣΙΝΑ ΟΤΑΝ ΔΕΝ ΕΙΝΑΙ ΣΕ ΧΡΗΣΗ.
  - ΓΙΑ ΤΗΝ ΕΠΕΞΕΡΓΑΣΙΑ ΤΟΥ ΝΕΡΟΥ ΤΗΣ ΠΙΣΙΝΑΣ, Η ΤΙΜΗ ΤΟΥ ΡΗΓΑ ΕΙΝΑΙ ΠΟΛΥ ΣΗΜΑΝΤΙΚΗ.

**ΠΡΟΣΟΧΗ:** ΜΗΝ ΑΦΗΝΕΤΕ ΤΗΝ ΑΠΟΣΤΡΑΓΓΙΣΜΕΝΗ ΠΙΣΙΝΑ ΕΞΩ. ΟΙ ΠΑΡΑΙΤΟ ΠΑΡΑΜΕΤΡΟΙ ΕΞΑΦΑΝΙΖΟΥΝ ΚΑΙ ΝΗΣ ΠΟΙΟΤΗΤΑΣ ΝΕΡΟ

ΠΑΡΑΜΕΤΡΟΙ	ΤΙΜΕΣ
ΔΙΑΥΓΕΙΑ ΝΕΡΟΥ	ΞΕΚΑΘΑΡΗ ΘΕΑ ΤΟΥ ΠΥΩΜΕΝΑ ΤΗ ΠΙΣΙΝΑ
ΧΡΩΜΑ ΝΕΡΟΥ	ΔΕΝ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΠΑΡΑΤΗΡΕΙΤΑΙ ΟΠΟΙΟΔΗΠΟΤΕ ΧΡΩΜΑ
ΘΩΛΟΤΗΤΑ ΣΕ ΡΗΝΙΝΤΟ	ΜΕΓ. 1,5 (ΚΑΤΑ ΠΡΩΤΙΜΗΣ ΜΙΚΡΟΤΕΡΗ ΑΠΟ 0,5)
ΣΥΓΚΡΕΤΙΣΗ ΝΙΤΡΙΚΟΝ ΠΑΝΩ ΑΠΟ ΕΚΕΙΝΗ ΤΟΥ ΝΕΡΟΥ ΠΛΗΡΩΣΗΣ ΣΕ ΜΩΛ	ΜΕΓ. 20
ΟΛΙΚΟΣ ΟΡΓΑΝΙΚΟΣ ΑΝΤΡΑΚΑΣ (TOC) ΣΕ ΜΩΛ	ΜΕΓ. 4,0
ΔΥΝΑΜΙΚΟ ΟΞΩΔΙΑΝΑΓΩΓΗΣ ΕΝΑΝΤΙ AG/AgCl 3,5μ. ΚΩΔ. ΣΕ ΜΩΛ	ΕΛΑΧ. 650
ΤΙΜΗ ΗΡ	6,8 ΕΩΣ 7,6
ΕΛΕΥΘΕΡΟ ΕΝΕΡΓΟ ΧΛΟΡΙΟ (ΧΟΡΙΣ ΚΥΑΝΟΥΡΓΙΟ ΟΞΥ) ΣΕ ΜΩΛ	0,3 ΕΩΣ 1,5
ΕΛΕΥΘΕΡΟ ΧΛΟΡΙΟ ΠΟΥ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΤΑΙ ΣΕ ΣΥΝΔΥΑΣΜΟ ΜΕ ΚΥΑΝΟΥΡΓΙΟ ΟΞΥ ΣΕ ΜΩΛ	1,0 ΕΩΣ 3,0
ΚΥΑΝΟΥΡΓΙΟ ΟΞΥ ΣΕ ΜΩΛ	ΜΕΓ. 100
ΣΥΝΔΥΑΣΜΕΝΟ ΧΛΟΡΙΟ ΣΕ ΜΩΛ	ΜΕΓ. 0,5 (ΚΑΤΑ ΠΡΩΤΙΜΗΣ ΛΙΓΟΤΕΡΟ ΑΠΟ 0,0 ΜΩΛ)

**ΕΠΙΣΚΕΥΗ**

ΕΛΕΓΞΕΤΕ ΤΗΝ ΠΙΣΙΝΑ ΓΙΑ ΟΠΟΙΑΣΔΗΠΟΤΕ ΔΙΑΡΡΟΕΣ ΑΠΟ ΒΑΛΒΙΔΕΣ Η ΡΑΦΕΙΣ, ΕΛΕΓΞΕΤΕ ΤΟ ΥΔΑΙΔΑ ΕΔΑΦΟΥΣ ΓΙΑ ΟΠΟΙΑΔΗΠΟΤΕ ΕΜΦΑΝΗ ΑΠΟΛΕΙΑ ΝΕΡΟΥ. ΜΗΝ ΠΡΟΣΘΕΣΕΤΕ ΧΗΜΙΚΑ ΠΡΙΝ ΓΝΕΙ ΑΥΤΟ.

**ΣΗΜΕΙΩΣΗ:** ΣΕ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΔΙΑΡΡΟΗΣ, ΕΠΙΔΙΟΡΦΩΣΤΕ ΤΗΝ ΠΙΣΙΝΑ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΟΥΝΤΑΣ ΤΟ ΕΠΙΡΡΑΜΑ ΕΠΙΣΕΙΡΥΝΗΣ ΒΑΡΕΩΣ ΤΥΠΟΥ ΠΟΥ ΠΑΡΕΧΕΤΑΙ ΑΝΑΤΡΕΞΕΤΕ ΣΤΙΣ ΣΥΧΝΕΣ ΕΡΓΗΣΙΣΣΙΣ ΠΑΡΑΙΤΟ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ.

**ΑΠΟΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗ**

- ΕΞΒΙΔΩΣΤΕ ΤΟ ΑΡΙΣΤΕΡΟΣΤΡΟΦΑ ΤΟ ΚΑΠΑΚΙ ΤΗΣ ΒΑΛΒΙΔΑΣ ΑΠΟΣΤΡΑΓΓΙΣΗΣ ΚΑΙ ΑΦΑΙΡΕΣΤΕ ΤΟ.
- ΣΥΝΔΕΣΤΕ ΤΟΝ ΠΡΟΣΑΡΜΟ ΓΕΑ ΣΤΟΝ ΕΥΚΑΜΠΤΟ ΣΩΛΗΝΑ ΚΑΙ ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΤΕ ΤΟ ΆΛΩ ΑΚΡΟ ΤΟΥ ΕΥΚΑΜΠΤΟΥ ΣΩΛΗΝΑ ΣΤΗΝ ΠΕΡΙΟΧΗ ΧΩΡΙΣ ΠΡΟΚΕΙΔΙΑ ΝΑ ΑΠΟΣΤΡΑΓΓΙΣΕΤΕ ΤΗΝ ΠΙΣΙΝΑ. (ΕΛΕΓΞΕΤΕ ΤΟΥ ΤΟΠΙΟΥ ΣΥΝΟΙΚΙΑ ΠΟΥ ΠΡΟΣΑΡΜΟΓΕΙΟΥΣ ΑΠΟΣΤΡΑΓΓΙΣΗΣ)
- ΒΙΔΩΣΤΕ ΔΙΕΞΙΩΣΤΡΟΦΑ ΤΟ ΔΙΚΤΥΟ ΕΛΕΓΧΟΥ ΤΟΥ ΠΡΟΣΑΡΜΟΓΕΑ ΠΑΙ ΕΥΚΑΜΠΤΟΥΣ ΣΩΛΗΝΕΣ ΠΑΝΩ ΣΤΗΝ ΒΑΛΒΙΔΑ ΑΠΟΣΤΡΑΓΓΙΣΗΣ Η ΒΑΛΒΙΔΑ ΑΠΟΣΤΡΑΓΓΙΣΗΣ ΘΑ ΑΝΟΙξει ΚΑΙ ΤΟ ΝΕΡΟ ΘΑ ΑΡΧΙΣΕΙ ΝΑ ΑΠΟΣΤΡΑΓΓΙΣΕΤΑΙ ΑΥΤΟΜΑΤΑ, ΑΝΟΙΞΕΤΕ ΤΗΝ ΒΑΛΒΙΔΑ ΑΠΟΣΤΡΑΓΓΙΣΗΣ ΣΤΗ ΜΕΓΙΣΤΗ ΘΕΣΗ.
- ΕΞΦΟΥΣΙΩΣΤΕ ΤΟΝ ΕΓΑΝΔΑΝΟ ΔΙΚΤΥΟ ΠΙΣΙΝΑΣ ΤΗΝ ΒΑΛΒΙΔΑ ΑΕΡΑ.
- ΟΤΑΝ Ο ΕΓΑΝΔΑΝΟ ΔΙΚΤΥΟ ΕΧΕΙ ΞΕΦΟΥΣΙΩΣΕΙ ΕΝΤΕλες, ΠΕΣΤΕ ΤΟΝ ΕΓΑΝΔΑΝΟ ΔΙΚΤΥΟ ΠΡΟΣ ΤΑΚΗ ΚΑΙ ΔΙΑΔΩΣΤΕ ΤΟΥ ΚΛΕΙΣ ΓΙΑ ΕΥΚΟΛΗ ΑΠΟΣΤΡΑΓΓΙΣΗ ΤΗΣ ΠΙΣΙΝΑΣ.
- ΟΤΑΝ ΟΛΟΙ ΗΡΘΟΥΝ Η ΑΠΟΣΤΡΑΓΓΙΣΗ, ΕΞΒΙΔΩΣΤΕ ΤΟ ΔΙΚΤΥΟ ΕΛΕΓΧΟΥ ΠΑΝΑΚΛΕΙΣΤΕ ΤΗΝ ΒΑΛΒΙΔΑ.
- ΑΠΟΣΥΝΔΕΣΤΕ ΤΟΝ ΕΥΚΑΜΠΤΟ ΣΩΛΗΝΑ.
- ΒΙΔΩΣΤΕ ΕΑΝ ΤΟ ΚΑΠΑΚΙ ΣΤΗΝ ΒΑΛΒΙΔΑ ΑΠΟΣΤΡΑΓΓΙΣΗΣ.
- ΣΤΕΠΝΩΣΤΕ ΤΗΝ ΠΙΣΙΝΑ ΣΤΟΝ ΑΕΡΑ.

**ΑΠΟΘΗΚΕΥΣΗ ΚΑΙ ΠΡΟΕΤΟΙΜΑΣΙΑ ΓΙΑ ΤΟ ΧΕΙΜΩΝΑ**

- ΠΑΡΑΚΑΛΟΥΜΕ ΑΦΑΙΡΕΣΤΕ ΟΛΑ ΤΑ ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΑ ΚΑΙ ΑΝΤΑΛΛΑΚΤΙΚΑ ΑΠΟ ΤΗΝ ΠΙΣΙΝΑ ΚΑΙ ΑΠΟΘΗΚΕΥΣΤΕ ΤΑ ΚΑΦΑΡΑΚΑ ΚΑΙ ΣΤΕΓΑ.
- ΜΟΛΙΣ Η ΠΙΣΙΝΑ ΣΤΕΠΝΩΣΕΙ ΕΝΤΕλες, ΠΑΣΤΑΣΤΕ ΤΗΝ ΜΕ ΤΑΚΗ ΠΑΝΑΕΜΠΟΔΙΣΕΤΕ ΤΗΝ ΠΙΣΙΝΑ ΝΑ ΚΟΛΛΗΣΕΙ, ΔΙΠΛΩΣΤΕ ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΑ ΤΗΝ ΠΙΣΙΝΑ. ΕΑΝ Η ΠΙΣΙΝΑ ΔΕΝ ΕΙΝΑΙ ΕΝΤΕλες ΣΤΕΓΗΝΗ, ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΕΜΦΑΝΙΣΤΕΙ ΜΟΥΧΛΗ ΟΠΟΙΑ ΘΑ ΚΑΤΑΣΤΡΕΨΕΙ ΤΗΝ ΕΠΕΝΔΥΣΗ ΤΗΣ ΠΙΣΙΝΑΣ.
- ΑΠΟΘΗΚΕΥΣΤΕ ΤΗΝ ΕΠΕΝΔΥΣΗ ΚΑΙ ΤΑ ΑΞΕΣΟΥΑΡ ΣΕ ΣΤΕΓΝΟ ΧΩΡΟ ΜΕ ΜΙΑΜΕΤΡΙΑ ΘΕΡΜΟΡΩΔΑ ΜΕΤΑΞΥ 5°C ΚΑΙ 30°C.
- ΚΑΤΑ ΤΗΝ ΒΡΟΧΕΡΗ ΠΕΡΙΟΔΟ, Η ΠΙΣΙΝΑ ΚΑΙ ΤΑ ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΑ ΘΑ ΠΡΕΠΕΙ ΕΠΙΘΗΣΝΑ ΑΠΟΘΗΚΕΥΟΝΤΑ ΣΥΜΦΩΝΑ ΜΕ ΤΙ ΠΑΡΑΝΑΝ ΟΛΗΓΙΣ.
- Η ΛΑΝΔΑΖΜΕΝΗ ΑΠΟΣΤΡΑΓΓΙΣΗ ΤΗΣ ΠΙΣΙΝΑΣ ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΠΡΟΚΑΛΕΣΕΙ ΣΟΒΑΡΟ ΠΡΟΣΩΠΙΚΟ ΤΡΑΥΜΑΤΙΣΜΟ ΚΑΙ Η ΖΗΜΙΑ ΣΕ ΠΡΟΣΩΠΙΚΟ ΠΕΡΙΟΥΣΙΑ.
- ΣΑΣ ΣΥΝΙΣΤΟΥΜΕ Η ΠΙΣΙΝΑ ΝΑ ΑΠΟΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΕΙΤΑΙ ΚΑΤΑ ΤΗ ΔΙΑΡΚΕΙΑ ΤΗΣ ΕΚΤΟΣ ΧΡΗΣΗΣ ΠΕΡΙΟΔΟΥ (ΧΕΙΜΕΡΙΝΟ ΜΗΝΕΣ). ΑΠΟΘΗΚΕΥΣΤΕ ΣΕ ΕΝΗΡΟ ΧΩΡΟ ΜΑΚΡΙΑΠΟ ΔΙΑΣ.

# ΠΕΡΙΟΡΙΣΜΕΝΗ ΕΓΓΥΗΣΗ ΚΑΤΑΣΚΕΥΑΣΤΗ BESTWAY®

ΤΟ ΠΡΟΪΟΝ ΠΟΥ ΑΓΟΡΑΣΑΤΕ ΠΑΡΕΧΕΤΑΙ ΜΕ ΜΙΑ ΠΕΡΙΟΡΙΣΜΕΝΗ ΕΓΓΥΗΣΗ Η BESTWAY® ΥΠΟΣΤΗΡΙΖΕΙ ΤΗΝ ΕΓΓΥΗΣΗ ΠΟΙΟΤΗΤΑΣ ΜΑΣ ΚΑΙ ΔΙΑΒΕΒΑΙΟΝΕΣ, ΜΕΣΟ ΜΙΑΣ ΕΓΓΥΗΣΗΣ ΑΝΤΙΚΑΤΑΣΤΑΣΗΣ, ΟΤΙ ΤΟ ΠΡΟΪΟΝ ΣΑΣ ΘΑ ΕΙΝΑΙ ΑΠΑΛΛΑΓΜΕΝΟ ΑΠΟ ΕΛΑΤΤΩΜΑΤΑΤΟΥ ΚΑΤΑΣΚΕΥΑΣΤΗ.

Η ΠΑΡΑΚΑΤΟ ΔΙΑΤΑΞΗ ΙΣΧΥΕΙ ΜΟΝΟ ΕΝΤΟΣ ΤΟΥ ΚΡΑΤΟΝ ΜΕΛΟΝ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΈΝΟΣΗΣ Ο ΝΟΜΙΚΟΣ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ ΤΗΣ ΟΔΗΓΙΑΣ 1999/44/ΕΚ ΔΕΝ ΘΑ ΕΠΗΡΕΑΣΤΕΙ ΑΠΟ ΑΥΤΗΝ ΤΗΝ ΠΕΡΙΟΡΙΣΜΕΝΗ ΕΓΓΥΗΣΗ BESTWAY.

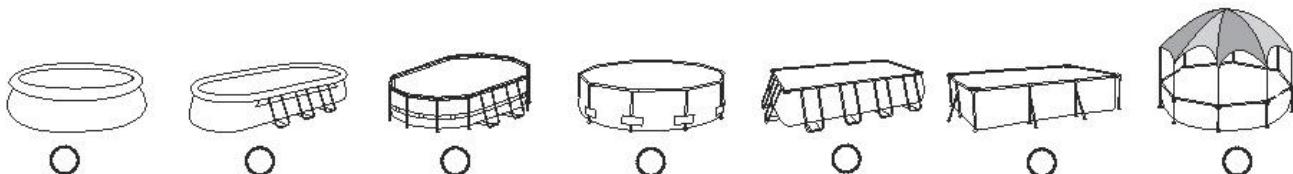
ΓΙΑΝΑ ΚΙΝΗΘΕΙ ΜΙΑ ΑΞΙΩΣΗ ΕΓΓΥΗΣΗΣ, ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΣΥΜΠΛΗΡΩΘΕΙ ΑΥΤΟ ΤΟ ΕΝΤΥΠΟ ΚΑΙ ΝΑ ΥΠΟΒΛΗΘΕΙ ΣΥΝΟΔΕΥΟΜΕΝΟ ΑΠΟ ΕΝΑ ΑΝΤΙΓΡΑΦΟ ΤΗΣ ΑΠΟΔΕΙΞΗΣ ΤΙΜΟΛΟΓΟΥ ΑΓΟΡΑΣ ΣΑΣ ΣΤΟ ΤΟΠΙΚΟ ΚΕΝΤΡΟ ΣΕΡΒΙΣ ΜΕΤΑ ΤΗΝ ΠΛΗΡΗΣ ΤΗΣ BESTWAY. ΠΡΙΝ ΜΠΟΡΕΣΟΥΝ ΝΑ ΠΝΟΥΝ ΑΠΟΔΕΚΤΕΣ ΟΠΟΙΕΣ ΔΗΜΟΤΙΚΕΣ ΑΞΙΩΣΙΣ, ΤΟ ΚΕΝΤΡΟ ΣΕΡΒΙΣ ΜΕΤΑΤΗΝ ΠΛΗΝΗΣΗΣ ΤΗΣ BESTWAY ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΣΑΣ ΖΗΤΗΣΕΙ ΝΑ ΣΤΕΛΕΧΕΤΕ ΕΝΑ ΚΟΜΜΑΤΙ ΤΟΥ ΕΛΑΤΤΩΜΑΤΙΚΟΥ ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΟΣ ΣΤΟ ΚΕΝΤΡΟ (Π.Χ. ΕΝΑ ΑΠΟΚΟΜΜΑΤΙΟ ΤΟ ΑΡΙΘΜΟ ΠΑΡΤΙΔΑΣ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ / ΒΑΛΒΙΔΑ ΑΠΟΣΤΡΑΓΓΙΣΗΣ). ΠΑΡΑΚΑΛΟΥΜΕ ΕΠΙ ΚΟΙΝΩΝΙΤΗΣ ΜΕ ΤΟ ΤΟΠΙΚΟ ΚΕΝΤΡΟ ΣΕΡΒΙΣ ΜΕΤΑ ΤΗΝ ΠΛΗΝΗΣΗ ΤΗΣ BESTWAY ΠΡΙΝ ΑΠΟ ΤΗΝ ΑΠΟΣΤΟΛΗ ΟΠΟΙΩΝ ΔΗΜΟΤΙΚΟΥ ΕΓΓΡΑΦΟΥ ΦΑΣΑΣ ΠΑΡΑΣΧΟΥΝ ΠΛΗΡΕΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΠΑΤΟ ΤΙ ΧΡΕΙΑΖΕΤΑΙ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΞΙΩΣΗ ΣΑΣ.

Η BESTWAY® ΔΕΝ ΕΥΘΥΝΕΤΑΙ ΠΑΙ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΑΠΟΛΕΙΑ ΛΟΓΟ ΤΟΥ ΚΟΣΤΟΥ ΤΟΥ ΝΕΡΟΥ ή ΤΟΝ ΧΗΜΙΚΟΝ. Η BESTWAY® ΔΕΝ ΘΑ ΑΝΤΙΚΑΤΑΣΤΗΣΕΙ ΟΠΟΙΑΔΗΠΟΤΕ ΠΡΟΪΟΝΤΑ ΘΕΩΡΗΣΕΙ ΟΤΙ ΕΧΟΥΝ ΚΑΤΑΣΤΡΑΦΕΙ ΛΟΓΟ ΑΜΕΛΕΙΑΣ Ή ΛΟΓΟ ΤΟΥ ΟΤΙ ΕΧΟΥΝ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΣΕΙ ΕΚΤΟΣ ΤΟΥ ΚΑΤΕΥΘΥΝΤΗΡΙΟΥ ΟΔΗΓΙΩΝ ΣΤΟ ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΔΙΟΚΤΗΤΗ.

Η ΕΓΓΥΗΣΗ ΤΗΣ BESTWAY ΚΑΛΥΠΤΕΙ ΕΛΑΤΤΩΜΑΤΑ ΚΑΤΑΣΚΕΥΗΣ ΠΟΥ ΑΝΑΚΑΛΥΦΘΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΤΗΝ ΑΠΟΣΥΣΚΕΥΑΣΙΑ ΤΟΥ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ Η ΚΑΤΑΣΤΗΜΑΤΑ ΧΡΗΣΗΣ, ΕΝΤΟΣ ΤΟΥ ΟΡΙΟΝ ΜΙΑΣ ΧΡΗΣΗΣ ΚΑΙ ΣΕΒΑΣΜΟΥ ΤΩΝ ΠΡΟΕΔΟΠΟΙΗΣΕΩΝ ΚΑΙ ΤΩΝ ΟΔΗΓΙΩΝ ΠΟΥ ΔΙΝΟΝΤΑΙ ΣΤΟ ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΧΡΗΣΗΣ Η ΕΓΓΥΗΣΗ ΑΥΤΗ ΙΣΧΥΕΙ ΜΟΝΟ ΠΑΙ ΠΡΟΪΟΝΤΑ ΠΟΥ ΔΕΝ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΕΧΟΥΝ ΤΡΟΠΟΠΟΙΗΘΕΙ ΑΠΟ ΟΠΟΙΑΔΗΠΟΤΕ ΤΡΙΤΟ. ΤΟ ΠΡΟΪΟΝ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΑΠΟΦΗΞΕΥΤΕΙ ΚΑΙ ΝΑ ΥΠΟΣΤΕΙ ΧΕΙΡΙΣΜΟ ΣΥΜΦΩΝΑ ΜΕ ΤΙΣ ΤΕΧΝΙΚΕΣ ΣΥΣΤΑΣΕΙΣ.

Η ΠΕΡΙΟΡΙΣΜΕΝΗ ΕΓΓΥΗΣΗ ΙΣΧΥΕΙ ΓΙΑ ΤΗΝ ΠΕΡΙΟΔΟ ΠΟΥ ΑΝΑΦΕΡΕΤΑΙ ΠΑΡΑΠΑΝΟ. Η ΗΜΕΡΟΜΗΝΙΑ ΕΝ ΑΡΕΞΗΣ ΤΗΣ ΕΓΓΥΗΣΗΣ ΕΙΝΑΙ Η ΗΜΕΡΟΜΗΝΙΑ ΠΛΗΝΗΣ ΣΠΟΥ ΕΜΦΑΝΙΖΕΤΑΙ ΣΤΗΝ ΠΡΩΤΟΤΥΠΗ ΑΠΟΔΕΙΞΗ ΤΙΜΟΛΟΓΟΥ ΑΓΟΡΑΣ.

ΠΑΡΑΚΑΛΟΥΜΕ ΕΠΙΛΕΞΕΤΕ ΤΟΝ ΤΥΠΟ ΤΗΣ ΠΙΣΙΝΑΣ ΣΑΣ:



ΗΜΕΡΟΜΗΝΙΑ ΑΓΟΡΑΣ: \_\_\_\_\_ ΚΩΔΙΚΟΣ ΑΡΙΘΜΟΣ ΠΕΛΑΤΗ: \_\_\_\_\_

ΠΡΟΣ: ΤΜΗΜΑ ΣΕΡΒΙΣ BESTWAY® ΗΜΕΡΟΜΗΝΙΑ: \_\_\_\_\_

ΦΑΞ/Ε-ΜΑΪΛ/ΤΗΛ: ΠΑΡΑΚΑΛΟΥΜΕ ΑΝΑΦΕΡΘΕΙΤΕ ΣΤΗ ΧΩΡΑ ΣΑΣ, ΣΥΜΦΩΝΑ ΜΕ ΤΙΣ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΠΟΥ ΘΑ ΒΡΕΙΤΕ ΣΤΟ ΠΙΣΩ ΕΞΟΦΥΛΙΟ Η ΣΤΗΝ ΙΣΤΟΣΕΛΙΔΑ ΜΑΣ: [www.bestwaycorp.com](http://www.bestwaycorp.com)

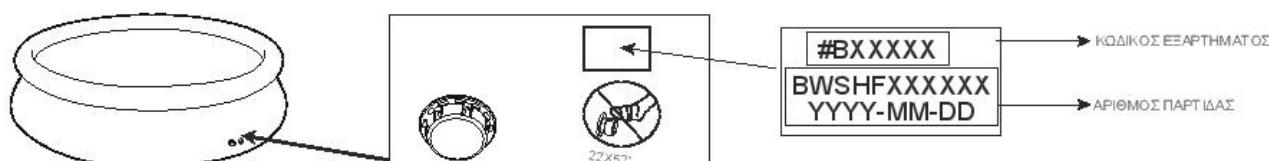
ΠΑΡΑΚΑΛΟ ΠΑΡΑΣΧΕΤΕ ΤΑ ΠΛΗΡΗΣ ΣΤΟ ΙΣΧΕΙΑ ΤΗΣ ΔΙΕΥΘΥΝΣΗΣ ΣΑΣ. **ΣΗΜΕΙΩΣΗ:** ΕΛΛΙΠΗ ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΔΙΕΥΘΥΝΣΗΣ ΘΑ ΕΧΟΥΝ ΟΣ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΚΑΘΥΣΤΕΡΗΣΕΙΣ ΣΤΙΣ ΑΠΟΣΤΟΛΕΣ. Η BESTWAY ΔΙΑΤΗΡΗΣΕΙ ΤΟ ΔΙΚΑΙΟΜΑ ΧΡΕΩΣΗΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΕΚ ΝΕΟΥ ΠΑΡΑΔΟΣΗ ΤΩΝ ΜΗ ΠΑΡΑΔΟΘΕΝΤΩΝ ΔΕΜΑΤΩΝ ΛΟΓΟ ΥΠΑΙΤΙΟΤΗΤΑΣ ΤΟΥ ΠΑΡΑΛΗΠΤΗ.

ΑΠΑΙΤΟΥΜΕΝΕΣ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ - ΠΑΡΑΚΑΛΟΥΜΕ ΓΡΑΨΤΕ ΤΗ ΔΙΕΥΘΥΝΣΗ ΠΑΡΑΔΟΣΗΣ

ΟΝΟΜΑ: \_\_\_\_\_ ΔΙΕΥΘΥΝΣΗ: \_\_\_\_\_  
ΤΑΧ. ΚΩΔΙΚΟΣ: \_\_\_\_\_ ΚΑΤΑΣΤΗΜΑ ΠΛΗΝΗΣ: \_\_\_\_\_  
ΧΩΡΑ: \_\_\_\_\_ ΠΟΛΗ: \_\_\_\_\_  
ΚΙΝΗΤΟ: \_\_\_\_\_ ΤΗΛΕΦΟΝΟ: \_\_\_\_\_  
ΦΑΞ: \_\_\_\_\_ E-MAIL: \_\_\_\_\_

ΠΑΡΑΚΑΛΟΥΜΕ ΓΡΑΨΤΕ ΤΟΝ ΑΡΙΘΜΟ ΤΗΣ ΠΑΡΤΙΔΑΣ ΚΑΙ ΤΟΝ ΚΩΔΙΚΟ ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΟΣ ΠΟΥ ΒΡΙΣΚΕΤΑΙ ΚΟΝΤΑ ΣΤΗ ΒΑΛΒΙΔΑ ΑΠΟΣΤΡΑΓΓΙΣΗΣ

ΑΡΙΘΜΟΣ ΠΑΡΤΙΔΑΣ: \_\_\_\_\_ ΚΩΔΙΚΟΣ ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΟΣ: \_\_\_\_\_



ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΠΡΟΒΛΗΜΑΤΟΣ

- ΣΚΙΣΜΟ ΣΤΟΙΧΕΙΟΥ / ΔΙΑΡΡΟΗ  ΕΛΑΤΤΩΜΑΤΙΚΗ ΣΥΓΚΟΛΛΗΣ  ΕΛΑΤΤΩΜΑΤΙΚΟΣ ΕΠΑΝΩ ΔΑΚΤΥΛΙΟΣ  ΕΛΑΤΤΩΜΑΤΙΚΗ ΒΑΛΒΙΔΑ ΑΠΟΣΤΡΑΓΓΙΣΗΣ  
 Άλλο (ΠΑΡΑΚΑΛΟΥΜΕ ΠΕΡΙΓΡΑΦΤΕ)  ΛΕΙΠΕΙ ΕΞΑΡΤΗΜΑ (ΠΑΡΑΚΑΛΟΥΜΕ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΣΤΕ ΤΟΝ ΚΩΔΙΚΟ ΓΙΑ ΤΟ ΕΞΑΡΤΗΜΑ ΠΟΥ ΛΕΙΠΕΙ. ΑΥΤΟΝ ΜΠΟΡΕΙΤΕ ΝΑ ΤΟΝ ΒΡΕΙΤΕ ΣΤΟ ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΧΡΗΣΗΣ.)

**ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ:** ΘΑ ΑΝΤΙΚΑΤΑΣΤΑΘΕΙ ΜΟΝΟ ΤΟ ΚΑΤΕΣΤΡΑΜΜΕΝΟ ΕΞΑΡΤΗΜΑ, ΟΧΙ ΤΟ ΠΛΗΡΕΣ ΣΕΤ

Η BESTWAY ΔΙΑΤΗΡΗΣΕΙ ΤΟ ΔΙΚΑΙΟΜΑ ΝΑ ΖΗΤΗΣΕΙ ΦΩΤΟΓΡΑΦΙΚΑ ΑΠΟΔΕΙΚΤΙΚΑ ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΤΩΝ ΕΛΑΤΤΩΜΑΤΙΚΩΝ ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΩΝ, Η ΝΑ ΑΠΑΙΤΗΣΕΙ ΤΗΝ ΑΠΟΣΤΟΛΗ ΤΟΥ ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΟΣ ΠΑΙ ΠΡΟΣΦΕΤΕΣ ΔΟΚΙΜΕΣ ΠΡΟΚΕΙΜΕΝΟΥ ΝΑ ΣΑΣ ΒΟΗΘΗΣΟΥΜΕ ΚΑΛΥΤΕΡΑ, ΖΗΤΑΙΜΕ ΌΛΕΣ ΟΙ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΠΟΥ ΠΑΡΕΧΕΤΑΙ ΝΑ ΕΙΝΑΙ ΠΛΗΡΕΣ.

ΓΙΑ ΣΥΧΝΕΣ ΕΡΩΤΗΣΕΙΣ, ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΑ, ΒΙΝΤΕΟ Η ΑΝΤΑΛΛΑΚΤΙΚΑ, ΠΑΡΑΚΑΛΟΥΜΕ ΕΠΙΣΚΕΦΘΕΙΤΕ ΤΗΝ ΙΣΤΟΣΕΛΙΔΑ ΜΑΣ: [www.bestwaycorp.com](http://www.bestwaycorp.com) ΒΙΝΤΕΟ ΔΙΑΤΙΘΕΤΑΙ ΕΠΙΣΗΣ ΣΤΟ ΔΙΚΟ ΜΑΣ ΚΑΝΑΛ ΒΕΣΤΩΥΑ ΣΤΟ YOUTUBE: <http://youtube.com/user/BestwayService>.

**Bestway®**

# БАССЕЙНЫ БЫСТРОЙ УСТАНОВКИ **FAST SET™** РУКОВОДСТВО ДЛЯ ВЛАДЕЛЬЦА

Посетите канал Bestway на YouTube



## ВНИМАНИЕ

Внимательно прочтите информацию в руководстве пользователя, убедитесь в том, что вам все понятно, и следуйте указаниям при установке и использовании бассейна. Эти предостережения, инструкции, меры предосторожности предупреждают о некоторых распространенных рисках отдыха и игр в воде, но не покрывают всех рисков и всех возможных опасностей. Будьте осторожны, рассудительны и разумны при отдыхе и играх в воде. Сохраните эту брошюру для дальнейшего использования в справочных целях.

### Безопасность пользователей, не умеющих плавать

- Компетентный взрослый должен постоянно внимательно и активно присматривать за детьми, которые не умеют плавать или плывают не очень хорошо (помните, что наибольшему риску утонуть подвержены дети до пяти лет).
- Каждый раз при использовании бассейна поручайте наблюдение за детьми компетентному взрослому.
- Дети, которые не умеют плавать или плывают не очень хорошо, должны использовать специальное защитное снаряжение при использовании бассейна.
- Когда бассейн не используется, или когда за ним никто не присматривает, уберите все игрушки из бассейна и прилежащих зон, чтобы дети не могли заинтересоваться ими и приближаться к бассейну.

### Устройства, обеспечивающие безопасность

- Чтобы предотвратить риск утопления детей, рекомендуется закрыть доступ в бассейн защитным ограждением. Чтобы помешать детям карабкаться на выпускной и выпускной клапаны, рекомендуется установить ограждение (и блокировать все окна и двери, если они имеются), чтобы предотвратить доступ в бассейн без разрешения.
- Ограждение, покрывающее бассейн, сигнализация в бассейне и прочие защитные устройства полезны, но они не могут заменить постоянное и компетентное наблюдение, осуществляемое взрослыми.

### Оборудование, обеспечивающее безопасность

- Рекомендуется хранить спасательное оборудование (напр., спасательный круг) в непосредственной близости от бассейна.
- Держите рабочий телефон и список номеров телефонов экстренной связи в непосредственной близости от бассейна.

### Безопасное использование бассейна

- Посоветуйте всем пользователям, особенно детям, научиться плавать.
- Изучите базовые техники экстренной первой помощи (сердечно-легочная реанимация - СЛР) и регулярно обновляйте ваши знания. Если произойдет несчастный случай, вы сможете спасти жизнь человека.
- Объясните все пользователям бассейна, особенно детям, что делать в случае чрезвычайного происшествия.
- Никогда не ныряйте на металлические. Это может привести к серьезным травмам или смерти.
- Не используйте бассейн, если вы выпили алкогольный напиток или приняли лекарство, которое может негативно повлиять на вашу способность безопасно пользоваться бассейном.
- Если вы используете покрытие бассейна, полностью уберите его с поверхности воды перед тем, как использовать бассейн.
- Защищите пользователей бассейна от болезней, которые могут передаваться через воду, регулярно очищая воду и следуя правилам гигиены. Следуйте инструкциям по очистке воды, содержащимся в этом руководстве пользователя.
- Храните химикаты (напр., для очистки воды, чистящие и дезинфицирующие средства) в недоступном для детей месте.
- Используйте указанные ниже предупредительные знаки. Знаки должны быть установлены на видном месте на расстоянии 2 м от бассейна.

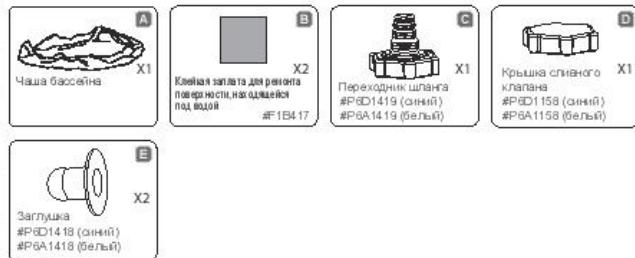


В воде дети должны находиться под присмотром взрослых. Нырять запрещается.

- Съемные пестницы должны быть установлены на ровной поверхности.
- Независимо от материалов, из которых изготовлен бассейн, регулярно проверяйте доступные поверхности, чтобы избежать риска травм.
- Регулярно проверяйте болты и винты, удалите обломки и острые углы, чтобы избежать риска травм.
- **ВНИМАНИЕ:** Не оставляйте бассейн со слитой водой на улице. Пустой бассейн может деформироваться и/или опрокинуться от ветра.
- Если в комплект поставки входит фильтрующий насос, см. инструкции в руководстве пользователя насоса.
- **ВНИМАНИЕ!** Запрещается пользоваться насосом, когда люди находятся в бассейне.
- Если в комплект поставки входит лестница, см. инструкции в руководстве пользователя лестницы.
- **ВНИМАНИЕ!** При использовании плавательным бассейном необходимо соблюдать инструкции по технике безопасности, содержащиеся в руководстве по эксплуатации и обслуживанию. Чтобы избежать опасности утопления и/или других серьезных травм, внимательно следите тем, чтобы дети до 5 лет не попали в бассейн без разрешения. Оборудуйте доступ к бассейну защитными устройствами и постоянно держите детей под наблюдением взрослых во время использования бассейна.

### Внимательно изучите инструкции и сохраните их для дальнейшего использования в справочных целях.

Установка силами 2-3 человек обычно занимает приблизительно 10 минут, не считая земляных работ и наполнения бассейна водой.



**ПРИМЕЧАНИЕ.** Некоторые детали уже установлены на бассейне.

ИЗДЕЛИЕ	РАЗМЕР	КОД ЛАЙНЕРА
#57265	2.44м x 66см (8' x 26")	57265ASS18
#57267	2.44м x 66см (8' x 26")	57265ASS18
#57268	2.44м x 66см (8' x 26")	57265ASS18
#57271	2.74м x 76см (9' x 30")	57271ASS18
#57272	2.74м x 76см (9' x 30")	57271ASS18
#57266	3.05м x 76см (10' x 30")	57266ASS18
#57269	3.05м x 76см (10' x 30")	57266ASS18
#57270	3.05м x 76см (10' x 30")	57266ASS18
#57273	3.66м x 76см (12' x 30")	57273ASS18
#57274	3.66м x 76см (12' x 30")	57273ASS18
#57275	3.66м x 76см (12' x 30")	57273ASS18
#57321	3.96м x 84см (13' x 33")	57319ASS18
#57323	3.96м x 84см (13' x 33")	57319ASS18
#57313	4.57м x 84см (15' x 33")	57313ASS18
#57315	4.57м x 84см (15' x 33")	57313ASS18
#57286	4.57м x 1.07м (15' x 42")	57294ASS18
#57294	4.57м x 1.07м (15' x 42")	57294ASS18
#57289	4.57м x 1.22м (15' x 48")	57289ASS18

## ВЫБЕРИТЕ ПРАВИЛЬНОЕ МЕСТО УСТАНОВКИ

**ПРИМЕЧАНИЕ:** Бассейн необходимо устанавливать на полностью ровной и горизонтальной поверхности. Не устанавливайте бассейн на наклонных поверхностях и склонах.

### Правильные условия установки бассейна

- Выбранный участок должен равномерно выдерживать вес бассейна в течение всего времени его установки; кроме того, участок должен быть ровным и свободным от всех посторонних предметов и мусора, включая камни и ветви.
- Рекомендуем устанавливать бассейн вдалеке от предметов, которые дети могут использовать для того, чтобы забраться в него.

**ПРИМЕЧАНИЕ:** Устанавливайте бассейн рядом с подводящей системой слива, чтобы, при необходимости, устранить переливание или спорожнить бассейн.

### Неправильные условия установки бассейна

- На неровной поверхности бассейн может перевернуться, что приведет к серьезным травмам и/или повреждению личного имущества, аннулирует гарантию и сделает невозможным обращение в сервисную службу.
- Не формируйте ровную поверхность с помощью песка, при необходимости сройте землю.
- Непосредственно под воздушными линиями электропередач и дереваами. Убедитесь в том, что на выбранном участке нет подземных коммуникаций, линий или кабелей.
- Не устанавливайте бассейн подъездных дорожек, настилов, платформ, гравия или асфальта. Выбранный участок должен быть достаточно твердым, чтобы выдержать давление воды; грязь, песок, мягкая/рыхлая почва или смола не подходят.
- Трава и другая растительность под бассейном полымят и может привести к возникновению неприятных запахов и слизи, поэтому рекомендуем удалить с выбранного для установки участка всю траву.
- Избегайте участков, на которых агрессивные виды растений или сорняков могут прорастать через подстилку или подкладку.

**ПРИМЕЧАНИЕ:** Обратитесь в местные органы власти за информацией о постановлениях, касающихся оторваний, барьера, освещения, и нормах техники безопасности и неукоснительно их соблюдайте.

**ПРИМЕЧАНИЕ:** Если в комплект поставки входит фильтрующий насос, см. инструкции в руководстве пользователя насоса, см. инструкции в его руководстве пользователя.

**ПРИМЕЧАНИЕ:** Лестница должна соответствовать размеру бассейна; пользуйтесь ею только для того, чтобы войти и выйти из бассейна. Запрещено пребывать полезную нагрузку лестницы. Регулярно проверяйте, правильно ли собрана лестница.

### Сборка

Компания Bestway Inflatables не принимает на себя ответственность за повреждения бассейна по причине неправильного обращения или несоблюдения настоящей инструкции.

**ВНИМАНИЕ!** Не используйте воздушный шланг под высоким давлением и не надувайте слишком сильно верхнее кольцо, оно должно быть лишь немногим твердым на ощупь.

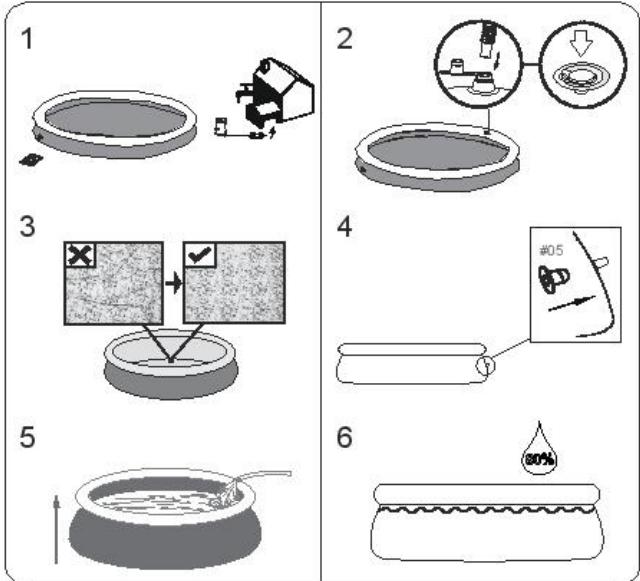
**ПРИМЕЧАНИЕ:** Не используйте удлинители для подключения насоса к источнику питания.

**ВНИМАНИЕ!** Не волочите бассейн по земле, это может привести к его повреждению.

**ПРИМЕЧАНИЕ:** Основание или дно бассейна должны быть тщательно и ровно расположены (плоско, без складок).

**ПРИМЕЧАНИЕ:** Высокие температуры могут привести к тому, что давление воздуха на кольце растянет и повредит его. Оставьте немного места для возможного расширения кольца. Обратитесь в раздел часто задаваемых вопросов для получения более подробной информации.

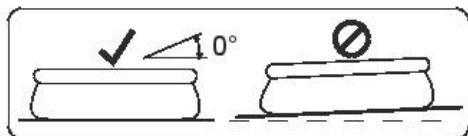
**ПРИМЕЧАНИЕ:** Схемы предназначены исключительно для целей иллюстрации. Они могут не отображать конкретное изделие. Схемы не отображают действительный масштаб.



**ВНИМАНИЕ:** Не оставляйте бассейн без внимания, когда он наполняется водой.

**Стены бассейна поднимаются при его наполнении водой.**

1. Наполните бассейн водой на 80%. НЕ ПЕРЕПОЛНЯЙТЕ его водой, он может разрушиться. Во время сильных дождей, возможно, понадобится отливать часть воды, чтобы сохранить нужный уровень воды в бассейне.
2. По завершении наполнения бассейна, убедитесь в том, что бассейн установлен ровно, проверьте, не перетекает ли вода к одному краю.



**ВАЖНО!** Если бассейн установлен неровно, слейте воду и выровняйте площадку, подкопав землю. Никогда не пытайтесь передвигать бассейн с находящейся в нем водой, можно получить травму или повредить бассейн.

**ВНИМАНИЕ:** Внутри бассейна может накапливаться высокое давление. Если на поверхности бассейна присутствуют бурые или коричневые пятна, это означает, что давление внутри бассейна неравномерно или он установлен неровно; стены бассейна могут внезапно прогреться и вода выплыть из бассейна, становясь причиной серьезных травм и/или нанося материальный ущерб.

#### ОБСЛУЖИВАНИЕ БАССЕЙНА

**Предупреждение:** В случае невыполнения указанных рекомендаций по обслуживанию бассейна, вы можете подвергнуть опасности свое здоровье, особенно здоровье детей.

Очистка воды бассейна необходима для безопасности пользователей. Неправильное использование химикатов может принести материальный вред и ущерб здоровью людей.

**ПРИМЕЧАНИЕ:** Насос используется для циркуляции воды и для фильтрации мелких частиц, для поддержания чистоты и прозрачности воды в бассейне вам также следует использовать химикаты.

1. Не рекомендуется заполнять бассейн застойной водой, водой из пробуренной скважины или из дренажного колодца: такая вода как правило загрязнена органическими субстанциями, в том числе нитратами и фосфатами. Рекомендуется заполнять бассейн водой из общественного водопровода.
2. Постоянно поддерживайте чистоту в бассейне и применяйте соответствующие химикаты. Апроксимальное состояние воды представляет серьезную опасность для здоровья. Рекомендуется использовать дезинфицирующие, кислотные или щелочные химикаты и флокулянты для очистки воды бассейна.
3. Регулярно выполняйте чистку чаши бассейна из поливинилхлорида с помощью не abrasive щеток или пылесоса.
4. В течение сезона система фильтрации воды ежедневно должна работать достаточно долго, чтобы очищать весь объем воды в бассейне.
5. Регулярно проверяйте картриджи фильтра (или песок в песчаном фильтре) и заменяйте загрязненные картриджи (или песок).
6. Регулярно проверяйте винты, болты и все металлические детали на предмет ржавчины. При необходимости заменяйте их.
7. Если идет дождь, следите, чтобы уровень воды не превышал указанного уровня. Если уровень воды превышает указанный уровень, слейте воду из бассейна до указанного уровня.
8. Не пользуйтесь насосом во время использования бассейна.
9. Накройте бассейн, когда он не используется.
10. Для очистки воды бассейна крайне важен кислотно-щелочный баланс.

**ВНИМАНИЕ:** Не оставляйте бассейн со слитой водой на улице.

Следующие параметры являются показателем воды хорошего качества

Параметры	Значения
Прозрачность воды	ясно видно дно бассейна
Цвет воды	вода должна быть бесцветной
Мутность в FNU/NTU	менее 1,5 (лучше, если меньше 0,5)
Концентрация нитратов больше наполнения водой в мг/л	макс. 20
Общее количество органического углерода (ООУ) в мг/л	макс. 4,0
Редокс-потенциал против Ag/AgCl 3,5 м MCl в мВ	мин. 650
значение pH	от 6,8 до 7,6
Свободный активный хлор (без циануровой кислоты) в мг/л	от 0,3 до 1,5
Свободный хлор в комбинации с циануровой кислотой в мг/л	от 1,0 до 3,0
Циануровая кислота в мг/л	макс. 100
Смешанный хлор в мг/л	макс. 0,5 (лучше, если ближе к 0,0 мг/л)

#### Ремонт

Проверьте, не дает ли течь клапаны или швы, проверьте нижнюю подкладку на предмет явного протекания воды. Не добавляйте химикаты, пока эта проверка не будет выполнена.

**ПРИМЕЧАНИЕ:** В случае протечки заклейте бассейн kleевой заплатой для ремонта поверхности, находящейся под водой, которая входит в комплект поставки. Обратитесь к разделу часто задаваемых вопросов для получения более подробной информации.

#### Разборка

1. Отвинтите крышку сливающего клапана против часовой стрелки и снимите ее.
2. Подсоедините переходник к шлангу и расположите другой конец шланга там, куда вы хотите сливать воду из бассейна. (Ознакомьтесь с местными нормами по сливу воды.)
3. Навинтите управляющее кольцо переходника шланга на сливной клапан по часовой стрелке. Сливной клапан откроется, и слив воды начнется автоматически. Откройте сливной клапан на максимум.
4. Выпустите воздух из верхнего кольца, сжимая воздушный клапан.
5. Когда воздух полностью выйдет из верхнего кольца, нажмите на верхнее кольцо и наклоните, чтобы облегчить слив. Полностью слейте воду из бассейна.
6. По завершении слива отвинтите регулирующее кольцо, чтобы закрыть клапан.
7. Отсоедините шланг.
8. Снова навинтите крышку на сливной клапан.
9. Выполните воздушную сушку бассейна.

#### Хранение и подготовка к зиме

1. Уберите все аксессуары и запасные части бассейна и спрямите их на хранение в чистом и сухом месте.
2. После полного просушки бассейна посыпьте поверхности тальком, чтобы они не склеились, и аккуратно расправьте бассейн. Если не просушить бассейн полностью, может образоваться плесень и повредить ткань бассейна.
3. Храните чашу бассейна и его аксессуары в сухом месте при умеренной температуре от 5°C / 41°F до 38°C / 100°F.
4. В дождливое время года бассейн и принадлежности следует хранить, как указано выше.
5. Неправильный слив воды из бассейна может привести к серьезным травмам людей и/или повреждению имущества.
6. Вне сезона (в зимние месяцы) настоятельно рекомендуется разбирать бассейн. Храните в сухом месте, недоступном для детей.

# Ограниченнaя гарантia производителя от компании BESTWAY®

На приобретенное вами изделие распространяется ограниченная гарантia. Компания Bestway® гарантирует качество изделия и отсутствие дефектов изготовления; в противном случае компания обязуется его заменить.

Следующие указания действительны только для стран-членов Европейского союза: Ограниченнaя гарантia BESTWAY не отменяет и не ограничивает действие положений директивы 1999/44/ЕС.

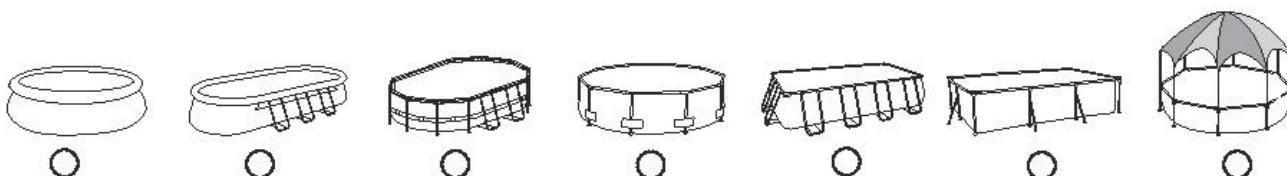
Для подачи гарантийной рекламации следует заполнить данную форму и вместе с копией товарного чека направить в местный центр послепродажного обслуживания компании Bestway. Прежде чем принимать рекламацию, центр послепродажного обслуживания Bestway может предложить вам направить деталь дефектного компонента в центр (например, вырезанный номер партии изделия/сливной клапан). Прежде чем направлять документы, просим обратиться в ближайший центр послепродажного обслуживания компании Bestway. Там вы получите полные инструкции о том, что необходимо для оформления претензии.

Компания Bestway® несет ответственность за материальные потери, причиненные водой, а также за материальные затраты на покупку химикатов. Компания Bestway® не выполняет замену изделий, дефекты которых вызваны небрежным обращением или несоблюдением рекомендаций, содержащихся в руководстве пользователя.

Гарантia Bestway распространяется на дефекты производства, обнаруженные при распаковке изделия или во время эксплуатации, в рамках эксплуатации при соблюдении требований, предостережений и указаний, содержащихся в руководстве пользователя. Данная гарантia распространяется только на изделия, которые не подвергались изменениям со стороны третьих сторон. Изделие следует хранить и эксплуатировать в соответствии с техническими рекомендациями.

Ограниченнaя гарантia действительна в срок, указанный выше. Датой вступления гарантii в силу является дата продажи, указанная на оригиналe товарного чека/счета-фактуры.

Выберите тип вашего бассейна:



Дата покупки: \_\_\_\_\_ Номер кода клиента: \_\_\_\_\_

КОМУ: Bestway® Service Department    Дата: \_\_\_\_\_

ФАКС/ЭЛЕКТРОННАЯ ПОСТАВКА/ТЕЛЕФОН: Используйте сведения для вашей страны, указанные на последней странице обложки или на нашем веб-сайте: [www.bestwaycorp.com](http://www.bestwaycorp.com)

Укажите ваш адрес полностью. **Примечание.** Неполный адрес может стать причиной задержки доставки.

Компания Bestway оставляет за собой право выставить счет за повторную пересылку посылок при неправильном указании отправителем адреса получателя.

## НЕОБХОДИМАЯ ИНФОРМАЦИЯ – ВПИШИТЕ АДРЕС ДОСТАВКИ

Имя и фамилия: \_\_\_\_\_ Адрес: \_\_\_\_\_

Почтовый индекс: \_\_\_\_\_ Продавец: \_\_\_\_\_

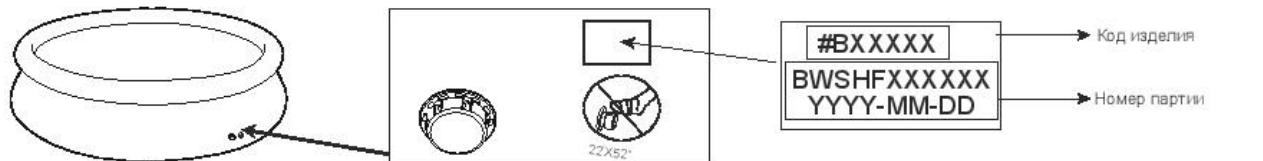
Страна: \_\_\_\_\_ Город: \_\_\_\_\_

Сотовый телефон: \_\_\_\_\_ Телефон: \_\_\_\_\_

Факс: \_\_\_\_\_ Эл. почта: \_\_\_\_\_

Укажите номер партии и код изделия, расположенные рядом со сливным клапаном

Номер партии: \_\_\_\_\_ Код изделия: \_\_\_\_\_



### Описание неисправности

Изделие порвано/протекает

Дефекты сварки

Дефекты верхнего кольца

Дефекты сливного клапана

Другое (Просим описать)

Отсутствующая деталь (Просим указать код отсутствующей детали. Его можно найти в руководстве пользователя.)

**ВАЖНО:** БУДЕТ ВЫПОЛНЕНА ЗАМЕНА ТОЛЬКО ПОВРЕЖДЕННОГО КОМПОНЕНТА, А НЕ ВСЕГО КОМПЛЕКТА.

Компания Bestway оставляет за собой право запросить фотографические свидетельства дефектных компонентов либо потребовать выслать компонент для дополнительного тестирования. В целях оказания вам максимальной помощи просим предоставить полную информацию.

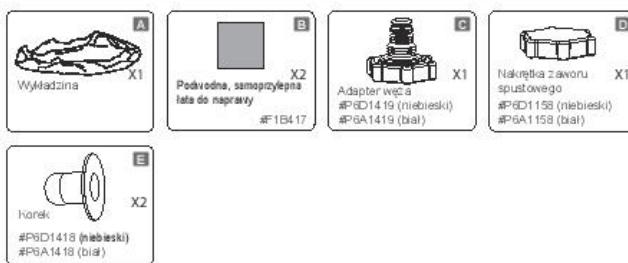
Чтобы ознакомиться с разделом часто задаваемых вопросов, посмотреть видео или заказать запасные части изделия, посетите наш веб-сайт [www.bestwaycorp.com](http://www.bestwaycorp.com). Видеоролики доступны также на нашем канале BESTWAY на YouTube. <http://youtube.com/user/BestwayService>.

**Bestway®**

# BASENY FAST SET™

## INSTRUKCJA OBSŁUGI

Odwiedź stronę Bestway na YouTube



### OSTRZEŻENIE

Przed montażem i użyciem basenu przeczytaj dokładnie i zrozumieniem wszystkie informacje zawarte w instrukcji obsługi i postępuj zgodnie z nimi. Ostrzeżenia, instrukcje i wskazówki dotyczące bezpieczeństwa obejmują niektóre z zagrożeń powszechnych dla rekreacji wodnej, nie obejmują w żadnym razie wszystkich możliwych zagrożeń. Przy każdej zabawie w wodzie należy kierować się zdrowym rozsądkiem i oceną sytuacji. Zachowaj tą informację do późniejszego oglądu.

#### Bezpieczeństwo osób nie umiêających pływać

- Wymagany jest zawsze ciągły, aktywny i czujny nadzór kompetentnej osoby dorosłej jeśli w basenie znajdują się słabo pływające lub nieumiejące pływać (pamiętaj, że dzieci poniżej 5 roku życia są zagrożone w najwyższym stopniu utonieciem).
- Przed każdym użyciem basenu wyznacz kompetentną osobę dorosłą w celu jego nadzoru.
- Osoby słabo pływające lub nieumiejące pływać, podczas korzystania z basenu powinny zakładać środki ochrony indywidualnej.
- Kiedy basen nie jest używany lub pozostaje bez nadzoru, należy usunąć z niego i jego otoczenia wszystkie zabawki, aby w ten sposób nie przydała uwagi dzieci.

#### Srodki ochrony osobistej

- Aby zapobiec utonięciu, zaleca się zabezpieczenie dostępu dzieci do basenu przy pomocy odpowiednich urządzeń ochronnych. Aby zapobiec wspinaniu się przez dzieci na zewnątrz wstępny i wylotowy, zalecane jest zamontowanie baterii (i zabezpieczenie w razie potrzeby w wszystkich drzwi i okien) zapobiegającej nieupoważnionemu dostępowi do basenu.
- Baterie, pokrywy na basen lub podobne zabezpieczenia stanowią użyteczną pomoc, ale nie zastępują stałego i kompetentnego nadzoru przez dorosłych.

#### Sprzęt ratunkowy

- Zaleca się posiadanie sprzętu ratunkowego (np. koła ratunkowego) w pobliżu basenu.
- W pobliżu basenu należy mieć działający telefon oraz listę numerów telefonów ratunkowych.

#### Bezpieczne korzystanie z basenu

- Zachęcamy wszystkich użytkowników, a szczególnie dzieci do nauki pływania.
- Naucz się podstawowych technik ratowania życia (resuscytacji klatkowo-oddychowej – CPR) i regularnie odświetaj tą wiedzę. Może ona pomóc w uratowaniu życia w nagłym wypadku.
- Naucz wszystkich użytkowników basenu, w tym dzieci, co mają robić w razie niebezpieczeństwa.
- Nigdy nie wskakuj na głowę po pięknej wodzie. Może to spowodować poważne obrażenia, a nawet śmierć.
- Nie korzystaj z basenu po spożyciu alkoholu lub leków, które mogą negatywnie wpływać na zdolność bezpiecznego korzystania z basenu.
- W przypadku użycia pokrywy na basen, przed wejściem do basenu zdejmij je całkowicie z powierzchni wody.
- Chron użytkowników basenu przed chorobami związanymi z wodą uzdatniając wodę do basenu i zachowując zasady prawidłowej higieny. Zapoznaj się z wytycznymi dotyczącymi uzdatniania wody w instrukcji obsługi.
- Chemiczki (np. środki do uzdatniania wody, czyszczące i dezynfekcyjne) trzymaj poza zasięgiem dzieci.
- Stosuj oznakowanie opisane poniżej. Oznakowanie należy ustawić w widocznym miejscu w odległości nie większej niż 2 m od basenu.



Niektóre dzieci w środowisku wodnym. Nie nurkować.

- Zdejmowane drabinki należy ustawać na powierzchni poziomej.
- Aby uniknąć obrażeń, powierzchnie dostępne należy regularnie sprawdzać, niezależnie od materiałów konstrukcyjnych basenu.
- Należy regularnie sprawdzać śruby i wkręty. Aby uniknąć obrażeń należy usuwać odpaski i wszelkie ostre krawędzie.
- UWAGA:** Po wypuszczeniu wody, nie pozostawiaj basenu na zewnątrz. Pusty basen może zostać odkształcony i/lub przemieszczony przez wiatr.
- W przypadku montażu pompy filtrującej, dla uzyskania wskazówek należy zapoznać się z jej instrukcją obsługi.
- OSTRZEŻENIE!** Pompy nie wolno używać, kiedy w basenie przebywają ludzie.
- W przypadku stosowania drabinki, dla uzyskania wskazówek należy zapoznać się z jej instrukcją obsługi.
- OSTRZEŻENIE!** Używanie basenu jest równoznaczne z akceptacją i przestrzeganiem zasad bezpieczeństwa zamieszczonych w instrukcji obsługi i konservacji. Aby uniknąć utonięć lub innych poważnych obrażeń, należy zwrócić szczególną uwagę na możliwość nieospodzianego wejścia do basenu przez dzieci w wieku poniżej 5 lat. Należy w tym celu zabezpieczyć wejście do basenu, a kąpiące się dzieci muszą być pod stałym nadzorem osoby dorosłej.

### Prosimy o dokładne przeczytanie i zachowanie tego dokumentu do późniejszego oglądu.

Montaż zazwyczaj zajmuje około 10 minut i wymaga 2-3 osób, z wyłączeniem prac ziemnych i napełniania.

**UWAGA:** Niektóre z części zostały już zamontowane do basenu.

ARTYKUŁ	ROZMIAR	KOD SERII
#57265	2.44m x 66cm (8' x 26')	57265ASS18
#57267	2.44m x 66cm (8' x 26')	57265ASS18
#57268	2.44m x 66cm (8' x 26')	57265ASS18
#57271	2.74m x 76cm (9' x 30')	57271ASS18
#57272	2.74m x 76cm (9' x 30')	57271ASS18
#57266	3.05m x 76cm (10' x 30')	57266ASS18
#57269	3.05m x 76cm (10' x 30')	57266ASS18
#57270	3.05m x 76cm (10' x 30')	57266ASS18
#57273	3.66m x 76cm (12' x 30')	57273ASS18
#57274	3.66m x 76cm (12' x 30')	57273ASS18
#57275	3.66m x 76cm (12' x 30')	57273ASS18
#57321	3.96m x 84cm (13' x 33')	57319ASS18
#57323	3.96m x 84cm (13' x 33')	57319ASS18
#57313	4.57m x 84cm (15' x 33')	57313ASS18
#57315	4.57m x 84cm (15' x 33')	57313ASS18
#57286	4.57m x 1.07m (15' x 42')	57294ASS18
#57294	4.57m x 1.07m (15' x 42')	57294ASS18
#57289	4.57m x 1.22m (15' x 48')	57289ASS18

#### WYBRAĆ ODPOWIEDNIE UMIEJSZCZENIE

**UWAGA:** Basen należy ustawić na zupełnie płaskiej i równej powierzchni. Nie instaluj basenu, jeśli teren jest pochyły lub stromy.

#### Prawidłowe warunki do ustawienia basenu:

- Wybrane miejsce musi być w stanie równomiernie utrzymać ciężar basenu przez cały okres jego instalacji. Ponadto ten teren musi być płaski i oczyszczony z wszelkich przedmiotów i gruzu, a także kamieni i patyków.
- Zaleca się ustawienie basenu z dala od wszelkich przedmiotów, dzięki którym dziecimogły wejść do basenu.

**UWAGA:** Basen umieść w pobliżu odpowiedniego systemu odwadniającego, aby poradzić sobie w przypadku jego przelania się lub w razie opróżniania basenu.

#### Nieprawidłowe warunki do ustawienia basenu:

- Ustawienie basenu na nierównym podłożu może spowodować jego runięcie i zalanie, powodując poważne obrażenia ciała i/lub wyrządzić szkodę materiałną oraz pociągnie za sobą utratę gwarancji i praw do naprawy.
- Nie używać piasku do wyrównania podłożu, wykopac doł, jeśli jest to konieczne.
- Bezpośrednio pod liniami elektrycznymi lub drzewami. Upewnij się, czy pod basenem nie są poprowadzone podziemne rury, ani jakiekolwiek inne przewody lub kable.
- Basen nie ustawiać na podjazdach, pomostach, podwyższeniach, zwierzętach lub asfalcie. Podłoż powinno być wystarczająco zwarte, aby wytrzymać ciężar wody w basenie, bloto, piasek, miękka / luźna gleba lub mokradła nie nadają się.
- Trawnik lub inne rośliny pod basenem zginą lub zognią imają nieprzyjemny pachnieć, dlatego zaleca się usunięcie wszystkich roślin z miejscowości, gdzie stanieć basen.
- Unikaj stawiania basenu nad lub w pobliżu takich miejsc, gdzie będzie narażony na działanie agresywnych gatunków roślin i chwastów, którzy mogą przebić się przez dno i ścianę basenu.

**UWAGA:** Sprawdź, jakie są obowiązujące przepisy lokalne dotyczące bezpieczeństwa i upewnij się, czy nie narusza się żadnego z nich.

**UWAGA:** Jeśli zakupiona została pompa filtrująca, element ten ma swoje osobne instrukcje użytkowania.

**UWAGA:** Drebinkami się pasować do wymiarów basenu imóże być używana tylko do wchodzenia i wychodzenia z basenu. Nie wolno przekraczać maksymalnego obciążenia drabinki. Regulamin sprawdzać, czy drabinka jest prawidłowo zamontowana.

#### Montaż

Firma Bestway Inflatables nie bierze na siebie odpowiedzialności za uszkodzenia powodowane niewłaściwą obsługą basenu lub nieprzestrzeganiem niniejszych instrukcji.

**UWAGA:** Nie należy używać węża wysokiego ciśnienia ani nie pompować w nadmiarze górnego pierścienia, nie powinien być twarde w dotyku.

**UWAGA:** Do zasilania pompy nie należy używać przedłużaczy.

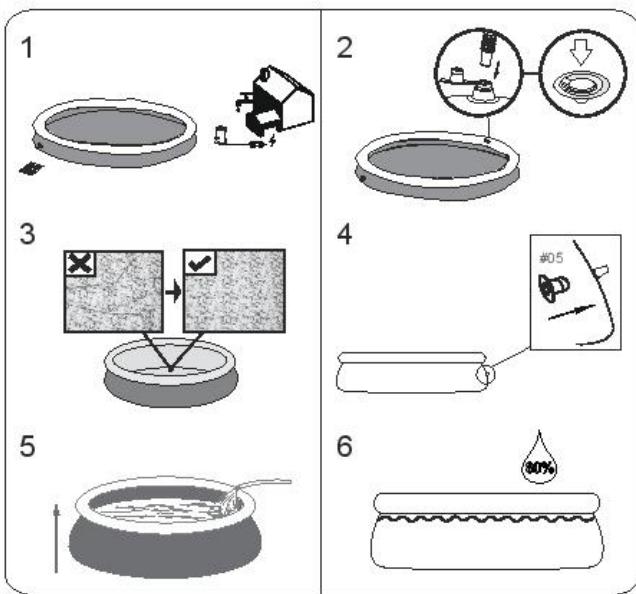
**UWAGA:** Nie przedsięwziąć basenu po ziemi, może to spowodować jego uszkodzenie.

**UWAGA:** Podstawnidno basenu powinno być prawidłowo rozłożone (poziomo bez zmarszczek).

**UWAGA:** Wysoka temperatura powoduje zwiększenie objętości powietrza i rozciągnięcie pierścienia co może spowodować jego uszkodzenie. Zostaw trochę miejsca na ewentualną zmianę objętości.

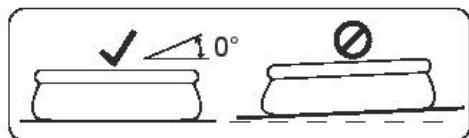
W celu uzyskania dodatkowych informacji patrz Najczęściej zadawane pytania.

**UWAGA:** Rysunki zostały zamieszczone wyłącznie w celach ilustracyjnych. Mogą odbiegać one od rzeczywistego wyglądu produktu. Nie wykonane w skali.



**OSTRZEŻENIE:** Podczas napełniania basenu wodą nie zostawiaj go bez nadzoru. Ściany basenu będą podnosić się wmiarę jego napełniania wodą.

1. Napełnij basen wodą do 80% jego objętości. NIE FR ZEPFELNI AJ GO, gdyż może to spowodować runięcie basenu. W razie intensywnych opadów deszczu może być konieczne spuszczenie pewnej ilości wody z basenu, aby utrzymać odpowiedni poziom wody
2. Kiedy napełnianie basenu jest zakończone, sprawdź, czy woda nie zbiera się po bokach, co oznacza, że basen stoi równo. Jeżeli basen nie stoi równo, spuśc wodę i wyrownaj ponownie podłoże, podkopyując ziemię.



**WAŻNE:** Niemal nigdy nie próbuj przesuwać basenu z wodą, ponieważ to grozi poważnymi obrażeniami ciała lub może spowodować uszkodzenie basenu.

**OSTRZEŻENIE:** Woda może wywierać na basen wysokie ciśnienie. Jeśli na powierzchni basenu występuje wybruszenie lub kłopotliwe z jego ścian nie jest wyrównana z innymi, ściany mogą pęknąć co spowoduje gwałtowne wylanie się wody z basenu i może spowodować poważne obrażenia i/lub uszkodzenie mienia osobistego.

#### KONSERWACJA BASENU

**Ostrzeżenie:** Nie stosowanie się do zamieszczonych tutaj wytycznych dotyczących konserwacji może spowodować zagrożenie dla zdrowia, szczególnie zdrowia dzieci. Uzdarnianie wody w basenie ma zasadnicze znaczenie dla bezpieczeństwa użytkowników. Nieprawidłowe stosowanie środków chemicznych może spowodować szkody materiałne i obrażenia.

**UWAGA:** Pompa służy do wymuszania obiegu wody i usuwania małych cząstek stałych. Aby utrzymywać wodę w basenie w czystości i dobrym stanie higienicznym, należy również dodawać środki chemiczne.

1. Nie jest zalecane napełnianie basenu wodą deszczową, wodą z odwiertów ani wodą ze studni: wody te zazwyczaj zawierają zanieczyszczone substancje organiczne, obejmujące związki azotu i fosforu. Zalecane jest napełnianie basenu wodą z wodociągu.
2. Zawsze zachowaj basen w czystości i stosuj odpowiednie środki chemiczne do basenów. Zanieczyszczona woda stanowi poważne zagrożenie dla zdrowia. Do utrzymywania basenu w czystości zaleca się stosowanie środków dezynfekcyjnych, flokulantów, substancji kwasowych lub zasadowych.
3. Regularnie czyszcz wykładzinę z PCV za pomocą nieściernych szczotek lub odkurzacza basenowego.
4. Przez cały sezon układ filtrujący musi działać codziennie wystarczająco długo, by wyczyścić całą wodę znajdująca się w basenie.
5. Regularnie sprawdzaj wkład filtra (lub piasek w filtre plaskowym) i wymienią j zanieczyszczone wkłady (lub piasek).
6. Regularnie sprawdzaj, czy wkręty, śruby i wszystkie elementy metalowe nie są skorodowane. W razie potrzeby wymień je.
7. W przypadku deszczu sprawdzaj, czy poziom wody nie przekracza podanego poziomu. Jeżeli poziom wody przekroczy podaną wartość, spuśc wodę do odpowiedniego poziomu.
8. Podczas korzystania z basenu nie używaj pomp.
9. Przykrywaj nieużywany basen.
10. Dla uzdarniania wody w basenie bardzo ważny jest jej odczyn pH.

**UWAGA:** Po wypuszczeniu wody, nie pozostawiaj basenu na zewnątrz.

Dobra jakość wody zapewniała jest przez następujące parametry:

Parametry	Wartości
Przejrzystość wody	Wysoka widoczność dna basenu
Kolor wody	Nie powinien być zauważalny żaden kolor
Zmętnienie w FTU/NTU	Maks. 1,5 (najlepiej poniżej 0,5)
Stężenie azotanów powyżej stężenia w wodzie używanej do napełniania w mg/l	Maks. 20
Calkowita zawartość węgla organicznego (TOC) w mg/l	Maks. 4,0
Potencja redukcyjno-utleniający w stosunku do Ag/AgCl 3,5 mM Cl w mV	Min. 650
Odczyn pH	6,8 do 7,6
Wolny aktywny chlór (bez kwasu cyjanurowego) w mg/l	0,3 do 1,5
Wolny chlór w połączeniu z kwasem cyjanurowym w mg/l	1,0 do 3,0
Kwas cyjanurowy w mg/l	Maks. 100
Związany chlór w mg/l	Maks. 0,5 (najlepiej ok. 0,0 mg/l)

#### Naprawa

Skontroluj basen pod kątem ewentualnych wycieków z zaworów czy szwów, sprawdź czy plachta pod basenem nie jest mokra. Nie dodawaj do wody środków chemicznych przed przeprowadzeniem kontroli.

**UWAGA:** W przypadku wycieku załóż basen przy pomocy dołączonej samopryklejącej taśmy podwodnej. W celu uzyskania dodatkowych informacji patrz Najczęściej zadawane pytania.

#### Demontaż

1. Odkręć nakrętkę zaworu spustowego przekraczającą ją w stronę zgodną z ruchem wskaźników zegara i zdejmij ją.
2. Podłącz adapter do węza i umieść drugi koniec węza w miejscu, w które masz zamiar wypuścić wodę z basenu. (Sprawdź lokalne przepisy dotyczące wypuszczania wody.)
3. Przykręć pierścień regulujący adaptera węza do zaworu spustowego, obracając pierścień w prawo. Zawór spustowy otworzy się, a woda zacznie automatycznie wypływać. Otwórz maksymalnie zawór spustowy.
4. Wypuść powietrze z górnego pierścienia ścisając zawór powietrza.
5. Jeśli górnego pierścienia jest już całkowicie oprüfiony, nadciśnij górnego pierścienia w dół i pozwól mu się przechylić dla ułatwienia odpływu wody. Wypuść całkowicie wodę z basenu.
6. Po zakończeniu opróżniania, odkręć pierścień regulujący w celu zamknięcia zaworu.
7. Odłącz wąż.
8. Przykręć z powrotem nasadkę na zawór odpływu.
9. Wysusź basen na powietrzu.

#### Przechowywanie i konserwacja przed okresem zimowym

1. Odcep od basenu wszystkie akcesoria i części wymienne i przechowuj je czyste i suche.
2. Gdy basen jest już całkowicie suchy, posyp go talikiem, aby zapobiec jego skłanianiu się i ostrznieżeniu zimą basen.
- Jeśli basen nie jest całkowicie suchy, może rozwinać się pleśnie, co uszkodzi wkładkę basenu.
3. Przechowuj wykładzinę i akcesoria w suchym miejscu o umiarkowanej temperaturze, pomiędzy 5°C / 41°F i 38°C / 100°F.
4. W okresach deszczowych basen i akcesoria powinny być przechowywane w wyżej opisany sposób.
5. Nieprawidłowe odprowadzanie wody z basenu może spowodować poważne obrażenia ciała i/lub uszkodzenia mienia osobistego.
6. Zalecamy demontaż basenu poza sezonem (podczas miesięcy zimowych). Przechowuj w chłodnym, suchym miejscu, poza zasięgiem dzieci.

# Ograniczona gwarancja producenta BESTWAY®

Zakupiony przez Państwa produkt jest objęty ograniczoną gwarancją. Bestway® stoi za naszą gwarancją jakości i dzięki gwarancji wymiany zapewnia, że produkt jest wolny od wad fabrycznych.

Poniższy przepis obowiązuje tylko w krajach członkowskich Unii Europejskiej. Niniejsza ograniczona gwarancja Bestway nie wyłącza, nie ogranicza ani nie zawiesza postanowień dyrektywy 1999/44/WE.

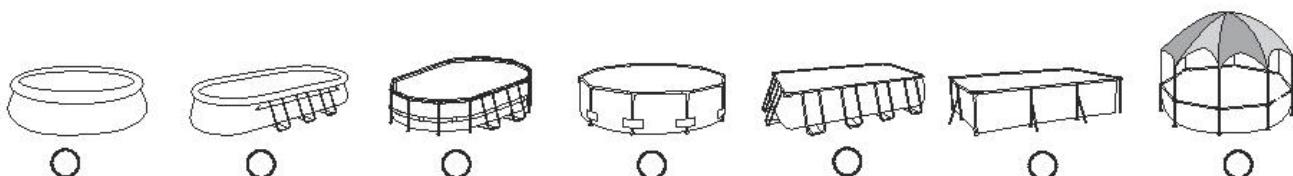
W celu złożenia zgłoszenia gwarancyjnego należy dostarczyć do centrum serwisowego Bestway poniższy, wypełniony formularz oraz kopię paragonu/dowodu zakupu. Przed uwzględnieniem wszelkich roszczeń centrum serwisowe Bestway może poprosić o wysłanie części uszkodzonego elementu do centrum (np. wycinka z numerem produkcyjnym partii/zaworu spustowego). Przed wysłaniem jakichkolwiek dokumentów prosimy o kontakt z lokalnym centrum obsługi klienta. Uzyskaj Państwo w ten sposób pełną instrukcję dotyczącą wszystkich wymogów dotyczących reklamacji.

Bestway® nie ponosi odpowiedzialności za straty ekonomiczne spowodowane kosztami rachunków za wodę lub środki chemiczne. Bestway® nie wymienia produktów, które uzna za zaniebawne lub użyte w sposób niezgodny z zaleceniami zamieszczonymi w instrukcji obsługi.

Gwarancja Bestway obejmuje wady fabryczne odkryte podczas rozpakowywania produktu lub podczas jego użytkowania, w granicach użytkowych, z przestrzeganiem ostrzeżeń i zaleceń podanych w instrukcji obsługi. Gwarancja odnosi się wyłącznie do produktów niemodyfikowanych przez strony trzecie. Produkt musi być przechowywany i obsługiwany zgodnie z zaleceniami technicznymi.

Ograniczona gwarancja jest ważna przez okres wskazany powyżej. Termin rozpoczęcia gwarancji stanowi data sprzedaży wskazana na oryginalnym paragonie/fakturze zakupu.

Proszę wybrać rodzaj basenu:



Data zakupu: \_\_\_\_\_ Kod klienta: \_\_\_\_\_

DO: Dział Obsługi Bestway® Data: \_\_\_\_\_

FAKS/E-MAIL/TEL: Prosimy o wybranie właściwego kraju na podstawie informacji znajdujących się na tyłnej okładce lub na naszej stronie internetowej: [www.bestwaycorp.com](http://www.bestwaycorp.com).  
Prosimy o podanie dokładnych danych adresowych. **Uwaga:** Niepełne dane adresowe mogą powodować opóźnienia w przesyłkach.  
Bestway zastrzega sobie prawo do obciążenia adresata kosztami ponownej dostawy przesyłek, jeśli dostawa została uniemożliwiona z winy odbiorcy.

## WYMAGANE INFORMACJE — PROSIMY O WPISANIE ADRESU DOSTAWY

Nazwisko: \_\_\_\_\_ Adres: \_\_\_\_\_

Kod pocztowy: \_\_\_\_\_ Dostawca: \_\_\_\_\_

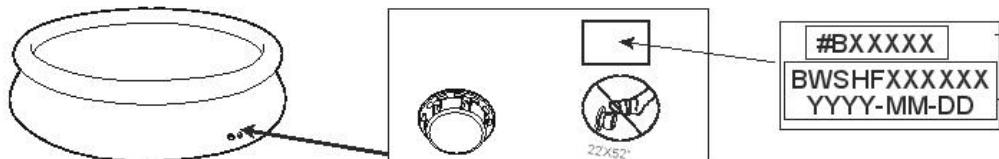
Kraj: \_\_\_\_\_ Miasto: \_\_\_\_\_

Telefon komórkowy: \_\_\_\_\_ Telefon: \_\_\_\_\_

Fax: \_\_\_\_\_ E-mail: \_\_\_\_\_

Proszę wpisać numer serii i kod produktu znajdujący się w pobliżu odpływu

Numer serii: \_\_\_\_\_ Kod produktu: \_\_\_\_\_



### Opis problemu

- Element jest rozdarty/przecieka
- Uszkodzony zgrzew
- Uszkodzony pierścień górnny
- Uszkodzony zawór odpływu
- Inne (prosimy opisać)
- Brakująca część (prosimy wpisać kod brakującej części; można go znaleźć w instrukcji obsługi)

### WAŻNE: ZOSTANIE WYMIENIONY TYLKO ZNISZCZONY ELEMENT, NIE CAŁY ZESTAW.

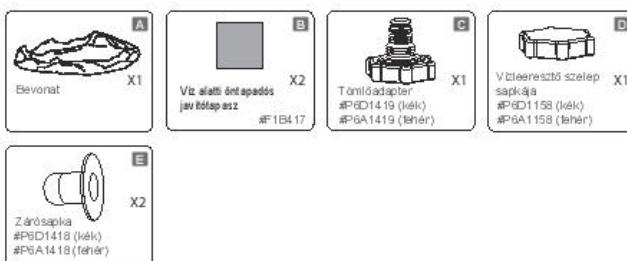
Bestway zastrzega sobie prawo do żądania fotograficznych dowodów na wadliwość części lub do żądania zwrotu uszkodzonego elementu w celu przeprowadzenia dodatkowych testów. Do zapewnienia Państwu lepszego wsparcia potrzebujemy kompletnych informacji.

W CELU ZAPOZNANIA SIĘ Z NAJCZEŚCIEJ ZADAWANymi PYTANIAMI, INSTRUKCJAMI OBSŁUGI, FILMAMI LUB W CELU ZAKUPU CZEŚCI ZAMIENNYCH PROSIMY ODWIEDZIĆ NASZĄ STRONĘ INTERNETOWĄ: [www.bestwaycorp.com](http://www.bestwaycorp.com). FILMY DOSTĘPNE SĄ RÓWNIEŻ W NASZYM KANALE BESTWAY NA YOUTUBE: <http://youtube.com/user/BestwayService>.

**Bestway**

# FAST SET™ MEDENCÉK HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ

Látogassa meg a Bestway YouTube-csatornáját [YouTube](#)



## FIGYEL MEZTETÉS

Az úszómedence telepítése és használata előtt gondosan olvassa el ezt a kézikönyvet, és értsé meg, valamint tartsa be a benne foglaltakat. Ezek a figyelmeztetések, utasítások és biztonsági irányelvek segítenek elhárítani a vizi rekreációval kapcsolatos néhány általános kockázatot, de nem tudják lefedni az összes kockázatot és veszélyt. A vizi tevékenységek végezése során minden minél legyen óvatós, megtontolt, és jó itélékkel. Tegye felre ezt a kézikönyvet, hogy a jövőben bármikor belenézhessen.

### Az úszni nem tudók biztonsága

- A gyengén úszóknak és úszni nem tudóknak minden hozzáérő felnőtt általi folyamatos, aktív és éber felügyelettel kell biztosítani (vegye figyelembe, hogy az ot év alatti gyermekeknel a legnagyobb a fulladásveszély).
- A medence minden egyes használata alkalmával jelöljen ki hozzáérő felnőttet a medence felügyeletére.
- A gyengén úszóknak, illetve úszni nem tudóknak a medence használatakor egyéni védőfelszerelést kell viselniük.
- Ha az úszómedence nincs használható, távolítsa el belőle és a környezetéből minden játékot, hogy azok a gyermekekkel nehezítsék a medencébe csalogassák.

### Biztonsági berendezések

- A gyermekek megfulladtásnak elkerülése érdekében ajánlásnak a medencéhez való hozzáférést védőszokkzel korlátozni. Annak érdekében, hogy a gyermekek ne ugrálhassanak a bemeneti és kimeneti szélepekről, tanácsos kerítéssel (és adott esetben az ajtók és ablakok bezárással) megakadályozni az illetéktelenek medencéhez való hozzáférését.
- A kerítések, medence fedelek, medenceártatók, illetve hasonló biztonsági berendezések hasznos segítségek, de nem helyettesítik a hozzáérő felnőtt általi folyamatos felügyeletet.

### Biztonsági berendezések

- A medence mellett tanácsos mentőfelszerelést (pl. mentőöv) tartani.
- Tartson működiképes telefont és a segélyhívásnál-listát a medence mellett.
- A medence biztonságos használata**
  - Biztosítson minden felhasználót – különösen a gyermekeket – hogy tanuljanak meg úszni.
  - Tanúja meg az alapszintű elszegélyülést (útralesztés – CPR), és rendszeresen frissítse ezen ismereteit. Ez vérszabolyzatban elérhető.
  - Tájékoztassa az összes medencehasználót, hogy mit kell csinálni vészhelyzetben esetén.
  - Soha ne ugorjon sekély vízbe! Ez súlyos sérüléshez vagy halálhoz vezethet.
  - Ne használja az úszómedencét, ha alkohol vagy gyógyszer hatása alatt áll, amely hatására hártrányosan befolyásolhatja a medence biztonságos használatait.
  - Medencédel használata esetén a medencébe való beszállás előtt teljesen távolítsa el ezt a vízfelületről.
  - A medenceviz kezelésével és jó higiéniai állapotának fenntartásával véde a medence használóját a vízen keresztül elkaptható betegségektől. Tekintse meg a használatai útmutatóban a vízelvezetési irányelveket.
  - A vegyszerek (pl. vízkezelő szerek, tisztító vagy fertőtlenítő termékek) a gyermekek számára hozzáférhetően helyen tartandók!
  - Használja az alább leírt jelzést. Ajánlást feltüntető helyen kell elhelyezni, a medence 2 méteres környezetében:



Ne hagyja a gyermekeit a vizes környezetben felügyelet nélkül. Merülni tilos!

- Az eltávolítható létrákat vízszintes felületre kell helyezni.
- Az úszómedencéhez használt anyagoktól függetlenül, a sérülések elkerülése érdekében a hozzáférhető felületekkel rendszeresen ellenőrizni kell.
- A sérülések elkerülése érdekében rendszeresen ellenőrizze a csavarok állapotát, távolítsa el a sorjákat, illetve szüntesse meg az éles peremeket.

**FIGYELEM:** Ne hagyja a leírtatott medencét a szabadban. A medence üres állapotban könnyen deformálódhat, illetve a medencét könnyen arra köthető a szél.

- Ha van szüröziváltya, részletekért tekintse meg a szüröziváltya kézikönyvét.

**FIGYELMEZTETÉSI!** A szüröziváltya nem használható, ha ember van a medencében!

- Ha van létrája, részletekért tekintse meg a létra kézikönyvét.

**FIGYELMEZTETÉSI!** Az úszómedence használata során tartsa be a használati és körbarátossági útmutatójában foglalt biztonsági utasításokat. A fulladás, illetve egyéb súlyos sérülések megelőzése érdekében különösen figyeljen oda az úszómedence 5 éven aluli gyermekek általi nem várt hozzáférésének lehetőségére, és gondoskodjon arról, hogy a gyermekek ne férhessék a medencéhez, valamint a furdózás ideje alatt folyamatosan felügyelje őket, vagy gondoskodjon felről általi felügyeletükön.

**Alaposan olvassa el, és tegye felre, hogy a jövőben bármikor belenézhessen.**

A beszerelés általában 10 percet vesz igénybe, ha 2-3 ember végzi a földmunkákat és a feltöltést.

**MEGJEGYZÉS:** Nehány részegység eleve fel van szerelve a medencére.

CÍK	MÉRET	BEVONATKÓD
#57265	2.44m x 66cm (8' x 26")	57265ASS18
#57267	2.44m x 66cm (8' x 26")	57265ASS18
#57268	2.44m x 66cm (8' x 26")	57265ASS18
#57271	2.74m x 76cm (9' x 30")	57271ASS18
#57272	2.74m x 76cm (9' x 30")	57271ASS18
#57266	3.05m x 76cm (10' x 30")	57266ASS18
#57269	3.05m x 76cm (10' x 30")	57266ASS18
#57270	3.05m x 76cm (10' x 30")	57266ASS18
#57273	3.66m x 76cm (12' x 30")	57273ASS18
#57274	3.66m x 76cm (12' x 30")	57273ASS18
#57275	3.66m x 76cm (12' x 30")	57273ASS18
#57321	3.96m x 84cm (13' x 33")	57319ASS18
#57323	3.96m x 84cm (13' x 33")	57319ASS18
#57313	4.57m x 84cm (15' x 33")	57313ASS18
#57315	4.57m x 84cm (15' x 33")	57313ASS18
#57286	4.57m x 1.07m (15' x 42")	57294ASS18
#57294	4.57m x 1.07m (15' x 42")	57294ASS18
#57289	4.57m x 1.22m (15' x 48")	57289ASS18

## AMEGELELŐ HELYSZÍN KÍVALASZTÁSA

**MEGJEGYZÉS:** Amedencét teljesen sima és lapos felületre állítsa. Ne állítsa fel amedencét olyan helyen, ahol a gyermekek nem egynéveltes vagy lejtős.

### Amedence helyes felállításának körülmenyei:

- A kiválasztott helynek a használat teljes időtartamában képesnek kell lennie egyenletesen megtartania amedence tömegét, továbbá a helyszínnel visszintesnek ésminden tárgytól és törmeléktől (pl. kövek és ágak) kell lennie.
- Amedencét tanácsos módon olyan tárgytól távol elhelyezni, amelyeket a gyermekek amedencébe ugrásra felhasználhatnak.

**MEGJEGYZÉS:** Helyezze amedencét a túlfolyás vagy amedence leírás esetén elfolyó vizet befogadni képes, megfelelő csatornarendszermellé.

### Amedence felállításának nem megfelelő körülmenyei:

- Egyenellenben talajon amedence összedőhet, ami súlyos személyi sérülést és/vagy tárgyi kárt okozhat, együtthal a garancia, valamint a szervizjogsútság elvesztésével jár.
- A színtézéshez ne használjon homokot; szükség esetén a talaj kimerítéssel kell elégígyenhetni.
- Közvetlenül felső erősítővel vezetékek vagy fák alatt. Győződjön meg arról, hogy a helyszínen nincsenek föld alatti közüzemi hálózati csövek, vezetékek vagy bármilyen kábelek.
- Ne állítsa fel amedencét kocsibahajtón, fedélzeten, emelvényeken, kavics- vagy aszfaltpelőfelületeken. A kiválasztott helyszínek elég száradtnak kell lennie ahhoz, hogy ellenálljan a víz nyomásának – a saras, homokos, puhalaza talaj vagy kátrány nem megfelelő.
- Amedencé alatti füv vagy egyéb növények szag és nyálka képződésével ell fognak pusztulni, ezért tanácsos a füvet eltávolítani amedence kiválasztott helyszíne alól.
- Kerülje a talajtakaró szöveget vagy betétet általában képes agresszív növényeknek és gyomoknak kitett területeket.

**MEGJEGYZÉS:** Tudakolj meg a helyi városi tanácsnál a kerítésekkel, körítőkkel, világításra és bontásra vonatkozó követelményeket, és tartson minden jogszabály előírást.

**MEGJEGYZÉS:** Ha van szüröziváltya, részletekért tekintse meg a szüröziváltya kézikönyvét.

**MEGJEGYZÉS:** A létrának amedencémérethet valónak kell lennie, és azt csak amedencébe való beszállásra, illetve az abból való kiszállásra szabad használni. Tilos a létrát amaximális terhébírástalan jobban terhelni. Rendszeresen ellenőrizze, hogy a létrához közelítően van-e összeszerelés.

## Összeszerelés

A Bestway Inflatables cég nem vállalmagára felelősséget amedencére nem rendeltek szerű vagy a használati utasításban foglaltaktól eltérő felhasználásából eredő esetleges károkért.

**FIGYELEM:** Ne használjon sűrítettelegve-tömítőt, illetve ne fúja túl a felső gyűrüt – annak érinthetően a használati utasításban foglaltakról eltérően.

**MEGJEGYZÉS:** Ne használjon hosszabbítót a szüröziváltya áramellátásának biztosításához.

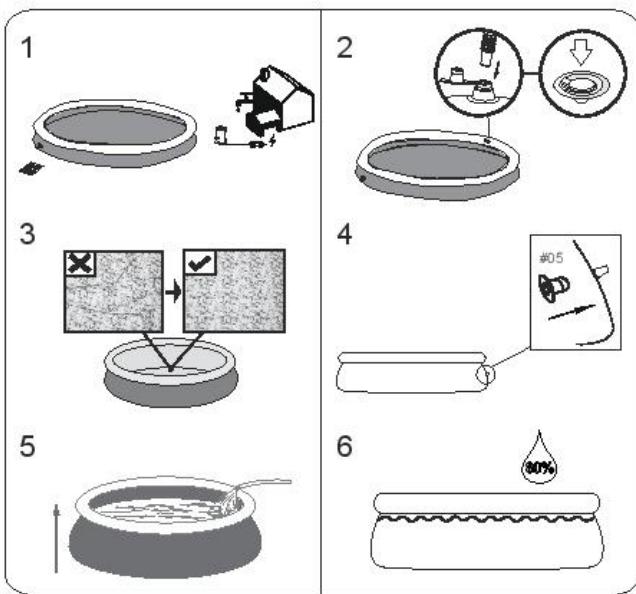
**FIGYELEM:** Ne húzza a medencét a földön, mert az megsérülhet.

**MEGJEGYZÉS:** A medence alapját vagy alját megfelelően kell leteríteni (legyen sima, ránkok nélküli).

**MEGJEGYZÉS:** Meleg hőmérsékleten a levegő tágulása sérülést okozhat a gyűrűben. Hagyjon teret a tágulásnak.

Kérjük, további információért olvassa el a „GYIK” c. részt.

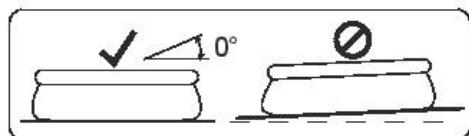
**MEGJEGYZÉS:** Az ábrák csak illusztrációk szolgálnak. Az ábrák nem feltétlenül a vonatkozó terméket mutatják. Az ábrák nem méretarányosak.



**VIGYÁZAT:** A víz töltése közben amedencét ne hagyja felügyelet nélkül.

**A medence falai a víztöltés közben fel fognak emelkedni.**

1. Amedencét a térfogatának a 80%-ig töltse meg. NE TÖLTSE TÚL, mivel az amedence szétesést okozhatja. Intenzív esőszék esetén szükséges lehet bizonyos mennyiségű víz leeresztésre, hogy biztosítva legyen a megfelelő vízzint.
2. Ha végzett amedence feltöltésével, ellenörizze, hogy a víz szintje amedencében mindenhol egyenlő-e. Ha a víz szintje nem egyenlő, eressze le a vizet és egyengesse ki a talajt ásóval.



**FONTOS:** Sohasem próbálja amedencét arról vinni, ha abban víz van, mivel az testi sérelést vagy amedencére károsodását okozhatja.

**FIGYELMEZTETÉS:** Az Ön medencéjére nagy nyomást tartalmazhat. Ha a medence falai dudorodik vagy egyenetlen az oldala, az ezt jelenti, hogy a medence nincs vízszintben. Ilyen esetben a medence oldalai kihasadhatnak, és a víz hirtelen kiáramolhat, ami súlyos személyi sérelést és/vagy tárgyi kárt okozhat.

#### NEM MEGFELELŐ KARBANTARTÁS

**Gyűrmezetet:** Az itt leírt karbantartási utasítások be nem tartása veszélyezteteti az Ön, és különösen a gyermekök egészségét. Amedencébevíz kezelése alapvető fontosságú a hasznárok biztonsága szempontjából. A nem megfelelő vegyszerekkel tártyai kár és személyi sérelést okozhat.

**MEGJEGYZÉS:** A szivattyú a víz kerítgetésére és a kis részecskék kiszűrésére szolgál. A víz tisztá és higiénikus állapotának megtartása érdékében a vízhez vegyszereket is kell adnia.

1. Javasoljuk, hogy ne töltse fel a medencét csapadékgyűjtő, fűtőkút, illetve megszűpolt kút vízzel; ezek a víz a címké általában szerves szennyezőanyagokat (pl. nitrátek és foszfátor) tartalmaznak. Tanácsos közelmű által szolgáltatott vizet használni.
2. Mindig tartsa tiszta-t a medencént, és hasznájón megfelelő medencént vegyszereket. Az egészségtelen víz komoly egészségügyi kockázatot jelent. Javasoljuk, hogy a medence kezeléséhez hasznájón fertőtlenítő ülepítő, savas vagy lúgos hatású vegyszereket.
3. Rendszeresen tisztítsa meg a PVC bevonatot nem dörzshatású kefével vagy medencel porszívóval.
4. A szezon során a vízsűrőrendszernek minden nap elég hosszan kell működnie ahhoz, hogy teljes medencevízet megszűsse.
5. Rendszeresen ellenörizze a szűrőkazettát (vagy a homokszűrő homoktartalmát), és cserélje le a piszkos kazettákat (vagy távolítsa el a homokot).
6. Rendszeresen ellenörizze a csavarokat és az összes fémalkatrészet, hogy nem rozsdás-e. Szűk ség esetén cserélje le őket.
7. Eső esetén ellenörizze, hogy a vízsírt nincs-e magasabban a megadott szintnél. Ha a víz a megadott szint fölött megy, eressze le a medencét a megadott szintig.
8. Ne használja a szivattyút, ha a medence használatban van.
9. Ha a medencént nem használja, fedje le.
10. A medencébevíz kezelése szempontjából a víz pH-értéke nagyon lényeges.

**FIGYELEM:** Ne hagyja a leürített medencét a szabadban.

Az alábbi paraméterekkel biztosítható a jó vízműködés.

Paraméterek	Értékek
Víztisztaság	tisztán látni a medence alját
A víz színe	kifejezetten szín nem tapasztalható
Zavarosság [FNU/NTU]	max. 1,5 (lehetőleg kevesebb mint 0,5)
Osszes szerves szén (TOC) [mg/l]	max. 4,0
Redoxpotenciál Ag/AgCl és 3,5 M KCl vizes oldatában [mV]	min. 650
pH-érték	6,8 ... 7,6
Szabad aktív klór (cianursav nélkül) [mg/l]	0,3 ... 1,5
Szabad klór cianursavval kombinálva [mg/l]	1,0 ... 3,0
Cianursav [mg/l]	max. 100
Kombinált klór [mg/l]	max. 0,5 (lehetőleg kevesebb mint 0,0 mg/l)

#### Javitás

Ellenőrizze a medencét, hogy nincs-e szivárgás a szelepekkel vagy varratoknál, illetve ellenőrizze a padlósövényt, hogy nincs-e egyértelmű jele a víz elfolyásának. Ne öntsön be vegyszereket addig, amíg ezt el nem végezte.

**MEGJEGYZÉS:** Szivárgás esetén a mellékelt víz alatti öntapadós javítólapot segítségével ragassza meg a medencét. További információért lásd „GYIK” c. fejezet.

#### Szétszerelés

1. Órairányban ellenőrizzen csavarozza le és vegye le a leeresztőszelép sapkáját.
2. Csatlakoztassa az adaptert a tömlőhöz, és illessze a tömlő másik végét arra a területre, ahol a medence leeresztendő vizét folytatni szeretné. (Ellenorízza a vízelvezetésre vonatkozó helyi előírásokat)
3. Órairányban csavarja föl a tömlőadapter vezetőgyűrűjét a leeresztőszelépre. A leeresztőszelépet kiryt, a víz pedig automataan folylik kezd. A maximális állásig nyissa ki a leeresztőszelépet.
4. A leeresztő szőzzenyomásával ereszse ki a felső gyűrűt a levegőt.
5. Ha a felső gyűrű teljesen leeresztett, nyomja lefelé a felső gyűrűt, és dörítse meg, hogy megkönnytsse a leeresztést. Teljesen ereszse le a medencében lévő vizet.
6. A leeresztés végén a szelép elzárásához csavarja le a vezetőgyűrűt.
7. Válassza le a tömlőt.
8. Csatlakoztassa a leeresztőszelép sapkáját.
9. Levegőn szárítsa ki a medencét.

#### Tárolás és tisztítás

1. Tárolja el a medence összes tartozékát és pótalkatrészét, majd tisztítás és száritás után tegye el őket.
2. Ha a medence teljesen megszáradt, a medence részeinek egymáshoz ragadása ellen szórja be hintaporral, majd gondosan hajtoggassa össze a medencét.
3. Ha a medencét nem teljesen szárazon teszi el, a medencén penéz jelenhet meg, ami tönkreteheti a medencebevonatot.
4. Tárolja a bevonatot és a tartozékokat száraz, 5 ... 38 °C (41 ... 100 °F) hőmérsékletű helyen.
5. Esős időszakban a medencét és annak tartozékait szintén a fenél utasítások szerint kell tárolni.
6. A medence nem megfelelő leírására súlyos személyi sérelmet és/vagy tárgyi kárt okozhat.
7. Nagyon javasoljuk, hogy a holtsezónban (téli hónapok) szerelje szét a medencét. Tárolja száraz, gyermekek számára hozzáférhetetlen helyen.

# Korlátozott BESTWAY® gyártói garancia

A vásárolt termékhez korlátozott garancia jár. A Bestway® áll a minőségi garanciák mögött és cseregaranciájával biztosítja, hogy a terméke minden gyártói hibától mentes lesz.

Az alábbi rendelkezés csak az Európai Unió tagállamaira vonatkozik. Az 1999/44/EK irányelv jogi rendelkezéseire nincs hatással a jelen BESTWAY korlátozott garancia.

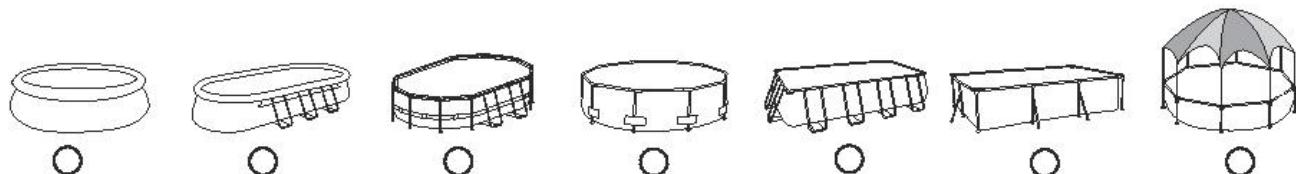
A garanciaigény érvényesítéséhez ezt az ürlapot ki kell tölteni, és a vásárlási bizonylat másolatával együtt át kell adni a Bestway ügyfélszolgálatának. Előfordulhat, hogy a garanciaigény elfogadásához a Bestway ügyfélszolgálat a hibás alkatrészt egy darabjának (pl. kivágott gyártási sorozatszám / leeresztőszélepek) elküldésére fogja Önt kérni. Kérjük, mindenfajta dokumentum elküldése előtt vegye fel a kapcsolatot a Bestway ügyfélszolgálatával. Tölik minden megtudhat arról, hogy a garanciaigény érvényesítéséhez mi szükséges.

A Bestway® nem felelős a vízzel vagy a vegyszerekkel kapcsolatos anyagi kiadások jelentette pénzügyi veszteségért. A Bestway® nem cserél olyan termékeket, melyekről úgy ítéli meg, hogy hanyagság vagy a használati útmutatóban leírtak eltérő használat miatt sérült meg.

A Bestway garancia a termék kicsomagolásakor vagy a terméknek a használati útmutatóban közölt korlátozások, figyelmeztetések és utasítások betartása melletti használatakor felfedezett gyártási hibákra terjed ki. Ez a garancia csak 3. fél által nem módosított termékekre vonatkozik. A terméket a műszaki ajánlásoknak megfelelően kell tárolni és kezelni.

A korlátozott garancia a fent jelzett időszakra érvényes. A garancia kezdetének időpontja az eredeti vásárlást igazoló bizonylaton lévő dátum.

Válassza ki medencéje típusát:



Vásárlás napja: \_\_\_\_\_ Ügyfélkód száma: \_\_\_\_\_

CÍMZETT: Bestway® Service Department Dátum: \_\_\_\_\_

FAX/E-MAIL/TEL.: Kérjük, a dokumentum hátfalán vagy a weboldalunkon keresse meg az Ön országára vonatkozó adatokat: [www.bestwaycorp.com](http://www.bestwaycorp.com)

Kérjük, adja meg teljes címét. **Megjegyzés:** Ha nem a teljes címét adja meg, a szállítmány késedelmesen fog megérkezni.

A Bestway fenntartja a jogot, hogy a fogadó fél hibájából kézbesítetlen csomag újraküldéséért díjat számoljon föl.

## SZÜKSÉGES ADATOK – ADJA MEG A SZÁLLÍTÁSI CÍMET

Név: \_\_\_\_\_ Cím: \_\_\_\_\_

Irányítószám: \_\_\_\_\_ Kereskedő: \_\_\_\_\_

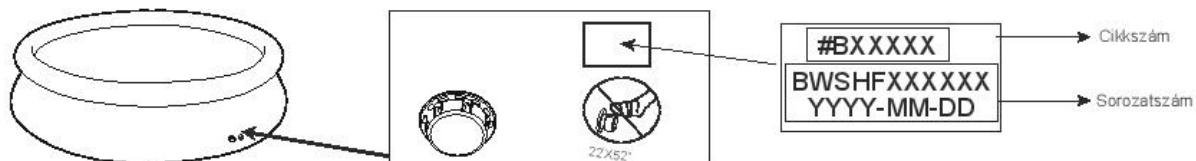
Ország: \_\_\_\_\_ Város: \_\_\_\_\_

Mobil: \_\_\_\_\_ Telefonszám: \_\_\_\_\_

Fax: \_\_\_\_\_ E-mail: \_\_\_\_\_

Jegyezze fel a leeresztőszélepen mellett elhelyezett gyártási sorozatszámot és cikkszámot.

Sorozatszám: \_\_\_\_\_ Cikkszám: \_\_\_\_\_



## Probléma leírása

Elszakadt / szívárog

Hibás hegesztés

Hibás felső gyűrű

Hibás leeresztő szelep

Egyéb (Kérjük, írja le.)

Hiányzó alkatrész (Kérjük, adja meg a hiányzó alkatrész kódját. Ezt a kezelési útmutatóban találja.)

## FONTOS: CSAK A SÉRÜLT ALKATRÉSZ LESZ KICSERÉLVE, NEM A TELJES KÉSZÜLÉK.

A Bestway fenntartja a jogot, hogy fényképes bizonyítékot kérjen a hibás alkatrészekről, illetve bekérheti az alkatrészt további tesztelésre. Az Ön minél jobb kiszolgálása érdekében arra kérjük, hogy minden Ön által adott információ teljes legyen.

GY.I.K., ÚTMUTATÓK, VIDEÓK VAGY CSEREALKATRÉSEK A WEBOLDALUNKON: [www.bestwaycorp.com](http://www.bestwaycorp.com)  
VIDEÓKAT A BESTWAY YOUTUBE CSATORNÁJÁN IS TALÁL: <http://youtube.com/user/BestwayService>.

**Bestway®**

# FAST SETTM POOLER

## ÄGARENS BRUKSANVISNING

Besök Bestway YouTube kanal

### VARNING

Läs noggrant, förstå, och föl all information i användarmanualen innan du installerar och använder swimmingpoolen. Dessa varningar, instruktioner och säkerhetsanvisningar handlar om några vanliga risker i samband med vattenlek, men de täcker inte alla risker och faror för alla tillfällen. Var alltid försiktig, använd vanligt förmått och gött om domde när du njuter av aktiviteter i vattnet. Bevara den här informationen för framtida bruk.

#### Säkerhet för icke simkunniga

- För de personer som är dåliga på att simma eller inte är simkunniga (kom ihåg att barn under fem är läder största risken för drunkning) krävs det enständig och aktiv övervakning av en vuxen person.
- Utsa en vuxen person att övervaka poolen varje gång den används.
- Dåliga simmare eller ej simkunniga personer bör använd personlig räddningsutrustning när de använder poolen.
- När poolen inte används, eller om den är överbakad, ta då bort alla leksaker från swimmingpoolen och runt omkring den för att undvika att barn dras till poolen.

#### Säkerhetsanordningar

- For att undvika drunkningsolyckor med barn rekommenderar vi att säkra tillträdet till poolen med en skyddsanordning. För att undvika att barn klättrar från inloppsventilen och utloppsventilen rekommenderar vi att ett hinder installeras (och att säkra alla dörrar och fönster där det är möjligt) för att undvika att icke behöriga personer får tillträde till swimmingpoolen.
- Hinder, poolöverdrag, poolålam, eller liknande säkerhetsanordningar är bra hjälpmidel, men de ersätter inte enständig och kompetent övervakning av en vuxen person.

#### Säkerhetsutrustning

- Vi rekommenderar att ha räddningsutrustning (ex. livboj) bredvid poolen.
- Förvara en fungerande telefon och en lista på nödnummer bredvid poolen.

#### Säker användning av poolen

- Uppmuntra alla användarna, framförallt barnen, att lära sig att simma.
- Lär dig grundläggande livräddningsförfärdigheter (hjärt- och lungdräckning - CPR) och uppdatera denna kunskap regelmässigt. Detta kan utgöra skiljenaden vid en livräddning i en nödsituation.
- Ge alla användarna, inklusive barnen, instruktioner om vad man ska göra i händelse av en nödsituation.
- Dyk aldrig i grunt vatten. Det kan leda till allvarliga skador eller till döden.
- Gå inte i swimmingpoolen när du har druckit alkohol eller tagit medicin som kan försämra din förmåga att använda poolen på ett säkert sätt.
- Om poolöverdrag finns på poolen, ta då bort det fullständigt från vattenytan innan du går i poolen.
- Skydda poolanvändarna från vattenrelaterade sjukdomar genom att behanda poolvattnet och genom att praktisera en god hygién. Läs i användarmanualen om riktlinjerna för vattenbehandlingar.
- Förvara kemikalier (t.ex. vattenbehandling, rengörings- och disinfecteringsprodukter) oåtkomliga för barn.
- Använd nedanstående skyltar. Skyltarna ska finnas på en framträdande plats inte längre än 2 meter från poolen.

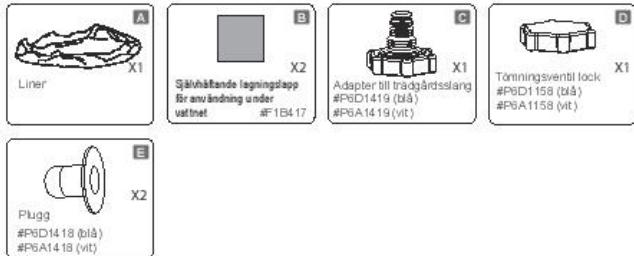


Håll barnen under uppsikt i vattenområdet. Ingen dykning.

- Flyttbara stegar ska placeras på en horisontell yta.
- Oavsett det material som används för tillverkning av poolen, måste alla tillgängliga ytor regelbundet kontrolleras för att undvika skador.
- Kontrollera regelbundet butar och skruvar, ta bort flisor eller vassa kanter för att undvika skador.
- VAR UPPMÄRKSAM PÅ:** Lämna inte den tömda poolen utomhus. Den tomma poolen riskerar att bli deformerad och/eller förflyttad pga. vinden.
- Om du har en filter pump, läs däri pumpmanuallen för vidare instruktioner.
- VARNING!** Pumpen får inte användas då det finns mänskiskor intill poolen!
- Om du har en steg, läs däregens manual för vidare instruktioner.
- VARNING!** Användningen av en swimmingpool innebär samtycke till säkerhetsinstruktionerna som beskrivs i användar- och underhållsmanualen. För att undvika drunkning och andra allvarliga händelser, måste man vara särskilt försiktig när det gäller risken att barn under 5 år får oforskt tillträde till swimmingpoolen. Säkra tillträdet till poolen och håll barnen under konstant uppsikt av en vuxen under beställfallena.

#### Läs noggrant och bevara för framtida behov.

Installationen tar vanligtvis ungefär 10 minuter med 2-3 personer, men omfattar då inte markarbetet och fyllningen.



**OBS!** Vissa delar redan har installerats på poolen.

ARTIKEL	STORLEK	STRECKKOD
#57265	2.44m x 66cm (8' x 26")	57265ASS18
#57267	2.44m x 66cm (8' x 26")	57265ASS18
#57268	2.44m x 66cm (8' x 26")	57265ASS18
#57271	2.74m x 76cm (9' x 30")	57271ASS18
#57272	2.74m x 76cm (9' x 30")	57271ASS18
#57266	3.05m x 76cm (10' x 30")	57266ASS18
#57269	3.05m x 76cm (10' x 30")	57266ASS18
#57270	3.05m x 76cm (10' x 30")	57266ASS18
#57273	3.66m x 76cm (12' x 30")	57273ASS18
#57274	3.66m x 76cm (12' x 30")	57273ASS18
#57275	3.66m x 76cm (12' x 30")	57273ASS18
#57321	3.96m x 84cm (13' x 33")	57319ASS18
#57323	3.96m x 84cm (13' x 33")	57319ASS18
#57313	4.57m x 84cm (15' x 33")	57313ASS18
#57315	4.57m x 84cm (15' x 33")	57313ASS18
#57286	4.57m x 1.07m (15' x 42")	57294ASS18
#57294	4.57m x 1.07m (15' x 42")	57294ASS18
#57289	4.57m x 1.22m (15' x 48")	57289ASS18

#### VÄLJ RÄTT PLATS

**OBSERVERA:** Poolen måste placeras på en helt platt och jämn yta. Installera inte poolen om ytan iut är sned.

#### Korrekt omgivning för att sätta upp poolen:

- Den valda platsen måste enligtligt kunna klara vikten under poolens hela installationstid, samt vara platt och alla objekt eller skräp, såsom stenar eller kvistar, måste ha rensats bort.
- Vi rekommenderar att placera poolen där det saknas objekt som barn kan klättra upp på för att sig i poolen.

**OBSERVERA:** Placer poolen nära ett lämpligt dräneringssystem för att kunna hantera översvämmningar och tömning av poolen.

#### Inkorrekt omgivning för att sätta upp poolen:

- En ojämnn markyta kan orsaka ett poolen kolapsar och leda till allvarliga personskador och/eller skador på personliga tillhörigheter samt upphålla garantin och förhindra krav på service.
- Sand bör inte användas för att skapa en jämn grund, om nödvändigt bör grunden grävas ut.
- Direkt under luftbubblor eller träd. Se till att platsen inte innehåller underjordiska allmännyttiga ledningar, eller ledningar eller kablar av annan sort.
- Installera inte poolen på infarter, däck, plattformar, grus- eller asfalttyper. Den valda platsen bör vara fast nog att kunna motstå trycket från vattnet. Lera, sand, mijk eller löj jord eller löj passar inte.
- Gräs eller annan vegetation under poolen kan då och orsaka utveckling av lukt eller slam, vi rekommenderar därför att man avlägsnar allt gräs från platsen där poolen skall installeras.
- Undvikar plaster som tenderar att ha aggressiva växt- och ogräsarter som kan växa igenom markduken eller fodret.

**OBSERVERA:** Här med lokala myndigheter gällande stadgar för uppsättning av stängsel, barriärer, belysning samt säkerhetsregleringar och se till att du foljer lagen.

**OBSERVERA:** Om du har en filterpump, se pumpens manual för instruktioner.

**OBSERVERA:** Stegen måste passa poolstorleken och bör endast användas för att ta sig in och ut ur poolen. Det är förbjudet att överstigna stegens tillåtna belastning. Kontrollera regelbundet att stegen är ordentligt monterad.

#### Installation

Bestway Inflatables ansvarar inte för skador på poolen om de uppstår på grund av felaktig hantering eller om man inte följer dessa instruktioner.

**BEAKTA FÖLJANDE:** Använd inte en högtryckslutslang eller tylli inte den övre ringen med för mycket tylt. Den ska vara något hård vid beröring.

**OBS!** Använd inte förlängningssladdar för att förlänga din pump med elektricitet.

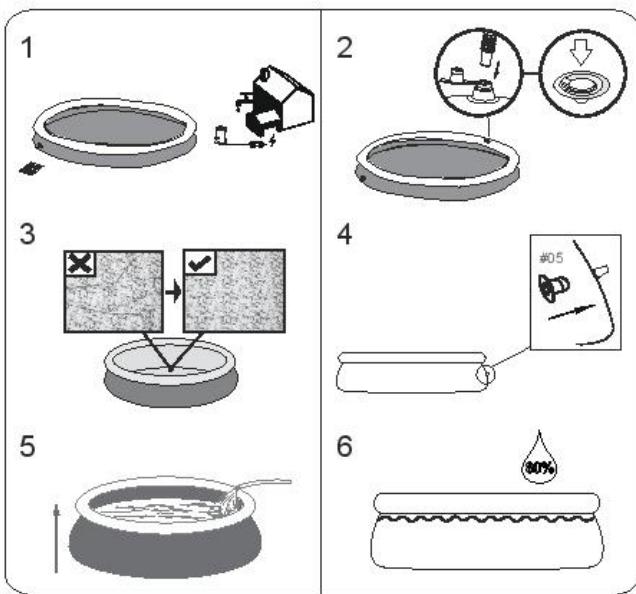
**BEAKTA FÖLJANDE:** Dra inte poolen på gräsmattan, eftersom detta kan leda till skador på den.

**OBS!** Poolens bas eller botten ska läggas ut ordentligt i platt utan veck.

**OBS!** Höga temperaturer orsakar att luten expandera i ringen och detta kan orsaka skador. Lämna lite plats för expansion.

Var vänliga och läs "Vanliga frågor & svar" för ytterligare information.

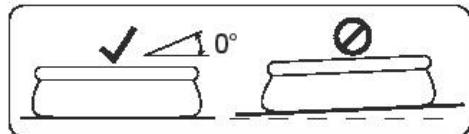
**OBS!** Bilderna är endast avsedda som förklaring. De kan skilja sig från den faktiska produkten. Bilderna är inte skalenliga.



**OBS:** Lämna inte poolen utan tillsyn då den är fyllt med vatten.

**Pöowläggarna höjer sig då du fyller på med vatten.**

1. Fyll poolen tills vattenkapaciteten är 80%. FYLL den INTE FÖR MYCKET eftersom det kan göra så att poolen kollapsar. Vid häftiga regnfall kan du behöva tömma ut lite vatten för att se till att nivån är korrekt.
2. När fyllningen av poolen avslutats, kontrollera att vattnet inte samlas på någon av sidorna för att se till att poolen är jämn.



**VIKTIGT:** Om poolen inte är jämn ska du tömma ut vattnet och göra marken jämn genom att gräva ut den. Försök aldrig flytta poolen om den innehåller vatten. Annars kan allvarliga personskador eller materialia skador uppstå.

**WARNING:** Din pool kan innehålla en stor mängd tryck. Om din pool har någon utbuckling eller en ojämna sida, då är inte poolen nivellerad, sidorna kan brista och vattnet som rinner ut kan orsaka allvarliga personliga skador och/eller egendomsskador.

#### POOLENS UNDERHÅLL

**Varning:** Om du inte följer riktlinjerna i vår underhållsmanual, kan du äventyra din hälsa och framförallt barnens hälsa. Behandling av poolvattnet är nödvändigt för att användas säkerhet. Genom att använda kemikalier felaktigt kan det orsaka egendomsskada och personskador.

**OBS!** Pumpen används för att vattnet ska cirkulera och för att filtrera små partiklar. För att ditt poolvattnet ska förläggas rent och hygieniskt måste du även tillsetta kemikalier.

1. Vi rekommenderar inte att fylla din pool med regnvatten, brunnsvatten, eller dräneringsbrunnsvatten: dessa typer av vatten innehåller vanligtvis förorenade organiska substanser däribland nitratet och fosfater. Vi råder er att fylla poolen med vatten från det allmänna vattenvatnet.
2. Se till att alltid hålla poolen ren och använd korrekta kemikalier. Ohälsosamt vatten är en allvarlig hälsorisk. Vi rekommenderar att du använder desinfektionsmedel, flockningsmedel, syre eller alkalisika kemikalier för att behandla din pool.
3. Rengör PVC linern regelbundet med en icke silipande borste en pooldammsugare.
4. Vattnets filtreringssystem måste under hela säsongen vara i funktion tillräckligt länge varje dag för att göra ren hela poolens vattenvolym.
5. Kontrollera filterpatronen (eller sanden i sandfiltern) regelbundet och byt ut smutsiga patroner (eller sand).
6. Kontrollera om det finns rost på skruvorna, bultarna och alla metalldelar. Byt ut vid behov.
7. Om det regnar, kontrollera då att vattenståndet inte är högre än den angivna nivån. Om vattnet överskrider den angivna nivån måste poolen tömmas på vatten tills nivån är korrekt.
8. Använd inte pumpen när poolen används.
9. Täck poolen då den inte används.
10. Vattnets pH-värde är mycket viktigt när det gäller vattnets behandling.

**BEAKTA FÖLJANDE:** Lämna inte en tömd pool utomhus.

Följande parametrar garanterar god vattenkvalitet

Parametrar	Värden
Vattnets klartid	Att man ser poolens botten tydligt.
Vattnets färg	Ingen färg bör noteras.
Grumlighet mätt i FNU/NTU	max: 1.5 (helst lägre än 0.5)
Koncentration av nitrit jämte den av fyllt vatten i mg/l	max: 20
Totalt organiskt kol (TOC) i mg/l	max: 4.0
Redoxpotential mot Ag/AgCl3,5 m KCl i mV	min: 650
pH värde	6.8 till 7.6
Fritt verksamt klor (utan cyanursyra) i mg/l	0.3 till 1.5
Fritt klor använd i kombination med cyanursyra i mg/l	1.0 till 3.0
Cyanursyra i mg/l	max: 100
Kombinerat klor i mg/l	max: 0.5 (helst nära 0,0 mg/l)

#### Reparation

Kontrollera poolen för eventuella läckage från ventiler eller sömmar, kontrollera markduken för någon synlig vattenskada. Tillsätt inga kemikalier innan detta har utförts.

**OBS!** I händelse av en läcka, lappa din pool med hjälp av reparationsslagen med undervattensklister som tillhandahålls. Se avsnittet med vanliga frågor för ytterligare information.

#### Nedmontering

1. Skruva loss locket på tömningsventilen motsols och ta bort.
2. Anslut adaptern till slangens och placera den andra änden av slangen där du kommer att tömma poolen. (Kontrollera lokala regelverk och förordningar för avtappning)
3. Skruva av regleringsringen från slangens adapter med söfs och på tömningsventilen. Denna ventil kommer att vara öppen och vattnet kommer automatiskt att tappas ut. Öppna tömningsventilen maximalt.
4. Töm den övre ringen på luft genom att klämma luftventillerna.
5. När den övre ringen är fullständigt tömd på luft, tryck då ned den övre ringen och ställ poolen på kant för att fått kunna tömma den. Töm poolen fullständigt på vatten.
6. När tömmingen är avslutad ska regleringsringen skruvas loss och ventileerna stängas.
7. Koppla loss slangen.
8. Skruva tillbaka locket på tömningsventilen.
9. Lufta torrt pool.

#### Förvaring och vinterförvaring

1. Ta bort alla tillbehör och reservdelar på poolen och förvara dem rent och torrt.
2. När poolen är fullständigt torr, pudra över takpuder för att undvika att poolen klistras samman. Vilk poolen noggrant.
- Om poolen inte är fullständigt torr kan det resultera i mögel, vilket skadar poollinern.
3. Förvara linern och tillbehör på en torr plats med moderat temperatur mellan 5°C / 41°F och 38°C / 100°F.
4. Under den regniga årtiden, ska poolen och tillbehören också förvaras som ovan beskrivet.
5. Felaktig tömning av poolen kan orsaka allvarliga personskador och/eller personliga egendomsskador.
6. Vi rekommenderar absolut att poolen ska monteras ned under lågsäsongen (vinternmånaderna). Förvaras på en torr plats utan räckhåll för barn.

# Begränsad BESTWAY® tillverkargaranti

Produkten du har köpt levereras med en begränsad garanti. Bestway® står bakom sin kvalitetsgaranti och försäkrar, genom en utbytesgaranti, att din produkt kommer att vara fri från tillverkningsfel.

Följande villkor gäller enbart för länder i EU: Den rättsliga regleringen i direktiv 1999/44/EC berörs ej av BESTWAY:s garanti.

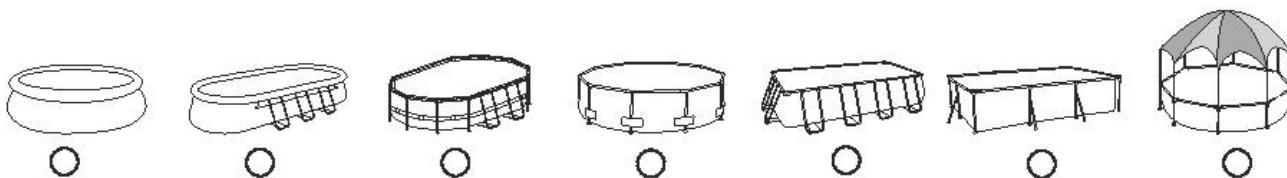
För att göra ett garantianspråk måste detta formulär fyllas i och skickas in med en kopia av ditt inköpskvitto till ditt lokala Bestway-servicecenter. Innan eventuella krav kan godtas, kan Bestway-servicecenter be dig att skicka en bit av den defekta delen till centret (t.ex. en utskärmning av produktionsbatchnummer / dräneringsventil). Ta kontakt med din lokala Bestway-servicecenter för instruktioner innan några dokument skickas. De kommer att ge dig instruktioner om vad du behöver för ditt anspråk.

Bestway® ansvarar inte för ekonomiska förluster på grund av vatten- eller kemikaliekostnader. Bestway® kommer inte att ersätta några produkter som anses ha skadats på grund av försummelse eller ha använts utanför ågarhandledningens riktlinjer.

Bestway garanti täcker tillverkningsfel som upptäcks vid uppakning av produkten eller under användning, inom ramen för användning och respekt för varningar och anvisningar i bruksanvisningen. Den här garantin gäller endast produkter som inte har ändrats av någon tredje part. Produkten måste lagras och hanteras i enlighet med tekniska rekommendationer.

Garantin är giltig för den period som anges ovan. Garantins startdatum är det försäljningsdatum som visas på originalkvittot / inköpskvittot.

Vänligen välj din typ av pool:



Inköpdatum: \_\_\_\_\_ Kundnummer: \_\_\_\_\_

TILL: Bestway® Service Department Datum: \_\_\_\_\_

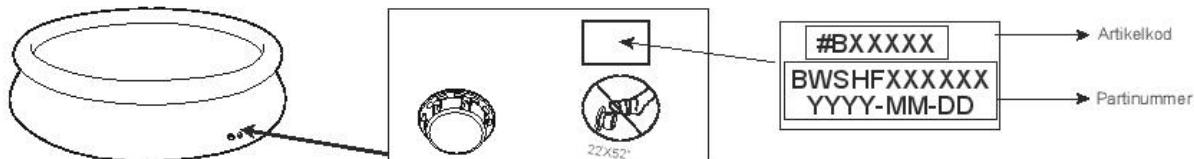
FAX/E-POST/TEL. Se ditt land enligt den information du hittar på baksidan eller på vår hemsida: [www.bestwaycorp.com](http://www.bestwaycorp.com)  
Ange dina fullständiga adressuppgifter. **OBS!** Ofullständiga adressuppgifter kommer attleda till försenade leveranser.  
Bestway förbehåller sig rätten att ta betalt för återleverans av olevererade paket där felet ligger hos mottagaren.

## OBLIGATORISKA UPPGIFTER – SKRIV LEVERANSADRESS

Namn: \_\_\_\_\_ Adress: \_\_\_\_\_  
Postnummer: \_\_\_\_\_ Aterförsäljare: \_\_\_\_\_  
Land: \_\_\_\_\_ Stad: \_\_\_\_\_  
Mobiltelefonnummer: \_\_\_\_\_ Telefonnummer: \_\_\_\_\_  
Fax: \_\_\_\_\_ E-post: \_\_\_\_\_

Var vänlig och fyll i partinummer och artikelkod som finns bredvid tömningsventilen

Partinummer: \_\_\_\_\_ Artikelkod: \_\_\_\_\_



## Problembeskrivning

- Objektet är trasigt/läcker
- Fel i fogar
- Felaktig övre ring
- Fel på tömningsventil
- Annat (vänligen beskriv vad)
- Saknade delar (Använd koden för den saknade delen. Den du hittar i manualen.)

## VIKTIGT: ENDAST SKADADE DELAR KOMMER ATT ERSÄTTAS, INTE HELA PAKETET.

Bestway förbehåller sig rätten att kräva fotografiskt bevis för defekta delar eller att kräva att föremålet skickas för testning.  
För att kunna hjälpa dig på bästa sätt ber vi dig att se till att alla uppgifter du anger är kompletta.

FÖR FAQ, MANUALER, FILMER OCH RESERVDELAR, BESÖK VÅR HEMSIDA: [www.bestwaycorp.com](http://www.bestwaycorp.com)  
FILMER FINNS ÄVEN TILLGÄNLIGA PÅ VÅR BESTWAY-KANAL PÅ YOUTUBE: <http://youtube.com/user/BestwayService>

**Bestway**



